Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
2024-2029

Επιτροπή Γεωργίας και Ανάπτυξης της Υπαίθρου

2025/0241(COD)

13.7.2026

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ
356 - 562

Σχέδιο έκθεσης
Norbert Lins
(PE787.635v01-00)

Καθορισμός των όρων εφαρμογής της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική για την περίοδο από το 2028 έως το 2034

Πρόταση κανονισμού
(COM(2025)0560 – 2025/0241(COD))

AM_Com_LegReport

Τροπολογία 356
Stefan Köhler, Monika Hohlmeier, Tomáš Zdechovský, Marion Walsmann, Norbert Lins, Lena Düpont

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης ***σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη***, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***τη φθίνουσα*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης ***στους επιλέξιμους δικαιούχους***, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***την*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας. ***Ταυτόχρονα, θα πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στην πρόληψη της απόκτησης γεωργικής γης από δισεκατομμυριούχους, εμπορικούς ομίλους ετερογενών δραστηριοτήτων ή ακόμη και ολιγαρχικές δομές, τόσο εγχώριες όσο και αλλοδαπές, μέσω της εκμετάλλευσης των ενισχύσεων που χορηγούνται ανά εκτάριο και, αντ' αυτού, να διασφαλιστεί η δίκαιη και παραγωγική κατανομή των δημόσιων πόρων.***

Or. en

Τροπολογία 357
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη ***θα πρέπει*** να	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη ***μπορούν*** να

καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη ***με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία***, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.

καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας. ***Τα κράτη μέλη θα πρέπει, επίσης, να χορηγούν μεγαλύτερη στήριξη με βάση την έκταση σε άλλες ομάδες γεωργών ή σε γεωργούς σε συγκεκριμένες γεωγραφικές περιοχές ή περιφέρειες που αποδεικνύουν πρόσθετες εισοδηματικές ανάγκες βάσει κριτηρίων γεωργικού εισοδήματος τα οποία καθορίζουν τα κράτη μέλη μέσω οποιωνδήποτε πηγών δεδομένων ή μεθοδολογιών κρίνουν κατάλληλες.***

Or. pt

Τροπολογία 358
Maria Walsh

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο ***στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί*** με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο ***σε ενεργούς γεωργούς*** με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας***, συμπεριλαμβανομένων των μικρών γεωργών, των γεωργών μερικής απασχόλησης, των γεωργών με πολλαπλές δραστηριότητες και των οικογενειακών γεωργικών εκμεταλλεύσεων***. ***Για την καλύτερη στόχευση της στήριξης σε όσους τη χρειάζονται περισσότερο, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταρτίσουν αρνητικούς καταλόγους που αποκλείουν ορισμένες κατηγορίες δικαιούχων από τη λήψη***

στήριξης στο πλαίσιο της ΚΓΠ. Σύμφωνα με τον στόχο της προώθησης της ανανέωσης των γενεών στη γεωργία, τα κράτη μέλη προβλέπουν υψηλότερη εισοδηματική στήριξη για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας.

Or. en

Αιτιολόγηση

Σύμφωνα με την αιτιολογική σκέψη 9, η παρέμβαση της φθίνουσας εισοδηματικής στήριξη με βάση την έκταση θα πρέπει να καταβάλλεται μόνο σε ενεργούς γεωργούς, στους οποίους θα πρέπει να περιλαμβάνονται μόνο πρόσωπα που ασκούν τουλάχιστον έναν ελάχιστο βαθμό γεωργικής δραστηριότητας. Επιπλέον, η τροπολογία διευκρινίζει ότι τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταρτίζουν αρνητικούς καταλόγους που αποκλείουν συγκεκριμένες κατηγορίες δικαιούχων από τη λήψη στήριξης στο πλαίσιο της ΚΓΠ.

Τροπολογία 359
Luke Ming Flanagan, Κωνσταντίνος Αρβανίτης, Sebastian Everding, Arash Saeidi
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία***, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας***.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα ***στην εκμετάλλευσή τους*** τη γεωργία***, αναγνωρίζοντας ότι, ανεξάρτητα από το μέγεθος της εκμετάλλευσης, όλοι οι γεωργοί συμβάλλουν στην επισιτιστική ασφάλεια, ενώ παράλληλα κατανοούν ότι για πολλούς ιδιοκτήτες γης, το μέγεθος της εκμετάλλευσης καθιστά οικονομικά αναγκαία τη συμπλήρωση του γεωργικού εισοδήματος με εισοδήματα από εξωγεωργικές δραστηριότητες, προκειμένου να εξασφαλίζεται οικογενειακό εισόδημα. Οι εν λόγω γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες***

συμβάλλουν στην ποικιλομορφία των αγροτικών περιοχών και αποτελούν μέρος του κοινωνικού ιστού που είναι ζωτικής σημασίας για τη διατήρηση των πληθυσμών σε μια πολυλειτουργική ύπαιθρο·

Or. en

Τροπολογία 360
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***τη φθίνουσα*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση ***μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια*** δραστηριότητα ***τη γεωργία***, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση ***δίνοντας προτεραιότητα στους επαγγελματίες αγρότες που ασκούν γεωργική*** δραστηριότητα ***στην εκμετάλλευσή τους και συμβάλλουν ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια***, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας. ***Η προαναφερθείσα καθοδήγηση δεν θα πρέπει να επιφέρει ζημία στις επαγγελματικές γεωργικές εκμεταλλεύσεις που παράγουν προϊόντα, επενδύσεις και απασχόληση στην περιοχή.***

Or. es

Τροπολογία 361
Eric Sargiacomo

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας. ***Επιπλέον, η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη επιτρέπει τη στόχευση προϊόντων ενδιαφέροντος σε συγκεκριμένους γεωργικούς τομείς και την παροχή κινήτρων στους γεωργούς ώστε να τα εντάξουν στο σύστημα παραγωγής τους.***

Or. en

Τροπολογία 362
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας. ***Τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι τα κονδύλια που απελευθερώνονται χάρη στη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη και την επιβολή ανώτατου ορίου παραμένουν***

στις οικείες περιφέρειες.

Or. de

Τροπολογία 363
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας***, δε θα καταβάλετε ενίσχυση σε όσους διατηρούν απλώς γεωργικές εκτάσεις χωρίς ουσιαστική παραγωγική δραστηριότητα***.

Or. el

Τροπολογία 364
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***τη φθίνουσα*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία,	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***την*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, ***σε συνεταιρισμούς, ομάδες παραγωγών,***

διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.

οργανώσεις παραγωγών και ενώσεις οργανώσεων παραγωγών, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.

Or. en

Τροπολογία 365
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο ***στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια*** δραστηριότητα ***τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας***.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο ***σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα ή ομάδες φυσικών ή νομικών προσώπων που ασκούν ελάχιστη παραγωγική γεωργική*** δραστηριότητα ***στην/στις εκμετάλλευση/-εις τους, χωρίς να αποκλείεται η χορήγηση στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται από τα κράτη μέλη***.

Or. en

Τροπολογία 366
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης

της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση ***μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια*** δραστηριότητα ***τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητα***ς.	της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση ***σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα ή ομάδες φυσικών ή νομικών προσώπων που ασκούν ελάχιστη παραγωγική γεωργική*** δραστηριότητα ***στην/στις εκμετάλλευση/-εις τους, χωρίς να αποκλείεται η χορήγηση στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται από τα κράτη μέλη***.

Or. en

Τροπολογία 367
Barry Cowen, Asger Christensen, Emma Wiesner, Christine Singer, Jérémy Decerle

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση ***μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια*** δραστηριότητα ***τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητα***ς.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση ***σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα ή ομάδες φυσικών ή νομικών προσώπων που ασκούν ελάχιστη παραγωγική γεωργική*** δραστηριότητα ***στην/στις εκμετάλλευση/-εις τους, χωρίς να αποκλείεται η χορήγηση στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται από τα κράτη μέλη***.

Or. en

Αιτιολόγηση

The concept of 'Principal Activity' risks further complexity and administration to an already complex system. More importantly, it risks excluding a significant cohort of active farmers that are engaged in off-farm employment out of necessity rather than design (most especially small-scale family farms engaged in vulnerable farm sectors), given the low market returns

often secured. To exclude farmers with off farm income streams from key income supports would massively impact their standard of living and on-farm economic viability to a point for many would simply exit production, which would have broader economic consequences across Europe. Member States must be allowed to choose the criteria to define the criteria for what constitutes a farmer/beneficiary, taking account national conditions and existing systems.

Τροπολογία 368
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) ***Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη,*** τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο ***στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες*** που ασκούν ***τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας***.	(10) Τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο ***σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα ή ομάδες φυσικών ή νομικών προσώπων*** που ασκούν ***ελάχιστη παραγωγική γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευση/τις εκμεταλλεύσεις τους, χωρίς να αποκλείεται η χορήγηση στήριξης σε γεωργούς που ασκούν περισσότερες από μία δραστηριότητες ή εργάζονται υπό καθεστώς μερικής απασχόλησης, σύμφωνα με κριτήρια που καθορίζονται από τα κράτη μέλη***.

Or. fr

Τροπολογία 369
Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) ***Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη,*** τα κράτη μέλη θα πρέπει να ***καταβάλλουν τη φθίνουσα*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση	(10) Τα κράτη μέλη θα πρέπει να ***θεσπίσουν αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια επιλεξιμότητας για την*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση***, λαμβάνοντας υπόψη την***

μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας ***παράλληλα*** ότι ***δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητα***ς.	***επικράτηση της πολλαπλής δραστηριότητας στις αγροτικές περιοχές και*** διασφαλίζοντας ότι ***η στήριξη διοχετεύεται σε άτομα που ασκούν πραγματική γεωργική δραστηριότητα***.

Or. en

Τροπολογία 370
Κωνσταντίνος Αρβανίτης

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση ***την έκταση*** μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση ***το μέγεθος της εκμετάλλευσης*** μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.

Or. en

Τροπολογία 371
Maria Grapini

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική

στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.	στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο ***25 % της*** γεωργικής δραστηριότητας.

Or. ro

Τροπολογία 372
Luis-Vicenţiu Lazarus

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) ***Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη,*** τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***τη φθίνουσα*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο ***στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια*** δραστηριότητα ***τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας***.	(10) Τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***την*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο ***σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα που ασκούν ελάχιστη παραγωγική γεωργική*** δραστηριότητα ***στην/στις εκμετάλλευση/-εις τους, χωρίς να αποκλείεται η χορήγηση στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται από τα κράτη μέλη***.

Or. en

Τροπολογία 373
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να

καταβάλλουν ***τη φθίνουσα*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.

καταβάλλουν εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.

Or. ro

Τροπολογία 374
Εμμανουήλ Κεφαλογιάννης

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***τη φθίνουσα*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***την*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.

Or. en

Τροπολογία 375
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη

ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***τη φθίνουσα*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.	ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***την*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.

Or. en

Τροπολογία 376
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***τη φθίνουσα*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, ***διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητα***ς.	(10) Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν ***την*** εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, ***ή τα οποία συμβάλλουν σημαντικά στην απασχόληση στον γεωργικό τομέα και στην επισιτιστική ασφάλεια, βάσει των κριτηρίων που καθορίζουν τα κράτη μέλη***.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση θα πρέπει να καταβάλλεται μόνο στους γεωργούς οι οποίοι έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, αλλά και σε όλους τους γεωργούς που συμβάλλουν σημαντικά στη γεωργική απασχόληση και/ή την επισιτιστική ασφάλεια.

Τροπολογία 377
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau, Manon Aubry

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(10α) Λαμβάνοντας υπόψη ότι η επισιτιστική κυριαρχία της ΕΕ αποτελεί βασικό στρατηγικό στόχο για τη διασφάλιση της οικονομικής ανθεκτικότητας, της επισιτιστικής ασφάλειας και της αυτονομίας της έναντι γεωπολιτικών, κλιματικών και οικονομικών κρίσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι, για τον σκοπό αυτό, η ΕΕ και τα κράτη μέλη θα πρέπει να είναι σε θέση να εφαρμόζουν αναλογικά μέτρα οικονομικής προστασίας προκειμένου να διαφυλάξουν τους στρατηγικούς γεωργικούς τομείς από τις πρακτικές αθέμιτου ανταγωνισμού, το περιβαλλοντικό και κοινωνικό ντάμπινγκ, καθώς και τις εισαγωγές που δεν τηρούν πρότυπα ισοδύναμα με εκείνα που επιβάλλονται στους Ευρωπαίους παραγωγούς· λαμβάνοντας υπόψη ότι τα μέτρα αυτά συμβάλλουν στη διατήρηση της διαφοροποιημένης γεωργικής παραγωγής σε ολόκληρη την επικράτεια της Ένωσης, και στην εξασφάλιση δίκαιου εισοδήματος για τους γεωργούς· Δεδομένης της ανάγκης στόχευσης της στήριξης σε όσους έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να καταβάλλουν τη φθίνουσα εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση μόνο στα άτομα τα οποία έχουν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι δεν αποκλείονται οι μικροκαλλιεργητές και οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.

Or. fr

Τροπολογία 378

Stefano Bonaccini, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(10α) Στο πλαίσιο της αυξανόμενης πίεσης που ασκείται στους φυσικούς πόρους, της ανάγκης να ενισχυθεί η ανθεκτικότητα του γεωργικού τομέα και να επιταχυνθεί η μετάβαση σε βιώσιμα συστήματα παραγωγής χαμηλών εκπομπών, τα κράτη μέλη θα πρέπει να στηρίξουν εθελοντικές γεωργικές και δασοκομικές πρακτικές που συμβάλλουν στον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής και στην προσαρμογή σε αυτήν, στη διατήρηση της βιοποικιλότητας, στη βιώσιμη χρήση των φυσικών πόρων, στη βελτίωση της ποιότητας των υδάτων και του εδάφους, στη βιώσιμη διαχείριση των θρεπτικών ουσιών, στη μείωση των εκπομπών αερίων του θερμοκηπίου, στη δέσμευση του άνθρακα, στην υγεία και την καλή διαβίωση των ζώων, καθώς και στη διατήρηση των δασικών και γενετικών πόρων. Θα πρέπει επίσης να αναγνωρίζουν τον ρόλο των γεωργών και των διαχειριστών δασών στην παροχή υπηρεσιών οικοσυστήματος, ιδίως σε ορεινές περιοχές και άλλες περιοχές που αντιμετωπίζουν φυσικούς περιορισμούς, όπου οι γεωργικές και δασοκομικές δραστηριότητες συμβάλλουν στην πρόληψη των φυσικών κινδύνων, στη βελτίωση της ολοκληρωμένης ρύθμισης των υδάτων, στη διατήρηση των τοπίων και στη βιωσιμότητα των αγροτικών κοινοτήτων.

Or. en

Τροπολογία 379
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 10 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(10α) Η βιολογική παραγωγή που πιστοποιείται σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848, ή άλλα γεωργικά συστήματα που αναγνωρίζονται ως βιώσιμα από τα κράτη μέλη και τις περιφέρειές τους, αποτελούν ολοκληρωμένο σύστημα παραγωγής, που συμβάλλει στην ανθεκτικότητα των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, στη μείωση της εξάρτησης από εξωτερικές εισροές, στη δημιουργία προστιθέμενης αξίας, στην οικονομική διαφοροποίηση των αγροτικών περιοχών και στην ανταγωνιστικότητα του αγροδιατροφικού τομέα της Ένωσης. Ως εκ τούτου, τα κράτη μέλη πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να λαμβάνουν μέτρα αναγνώρισης της συμβολής αυτής στο πλαίσιο των παρεμβάσεων της ΚΓΠ, τα οποία θα είναι διαφοροποιημένα, προβαίνοντας σε σαφώς καθορισμένο και επαληθεύσιμο, σταθερό και επαρκή προγραμματισμό για τη μετάβαση και τη διατήρηση της βιολογικής παραγωγής, χωρίς να δημιουργείται πρόσθετος διοικητικός φόρτος για τους γεωργούς, τους κτηνοτρόφους και τις επιχειρήσεις.

Or. es

Αιτιολόγηση

Η βιολογική παραγωγή αποτελεί στρατηγικό τομέα για την Ισπανία λόγω του παραγωγικού, χωρικού, περιβαλλοντικού και οικονομικού της βάρους. Η ΚΓΠ πρέπει να αναγνωρίσει τη διαφοροποιημένη αξία που έχει η βιολογική παραγωγή ως πιστοποιημένο σύστημα, χωρίς να ενισχυθεί η γραφειοκρατία ή να επιβληθούν άκαμπτες δημοσιονομικές ρυθμίσεις.

Τροπολογία 380
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(10α) Τα κράτη μέλη φέρουν την πρωταρχική ευθύνη για τη στοχευμένη κατανομή των άμεσων ενισχύσεων με σκοπό την ενίσχυση της εισοδηματικής στήριξης εκείνων που την έχουν περισσότερο ανάγκη. Ο στόχος αυτός μπορεί να επιτευχθεί αποτελεσματικά με συνδυασμό μέσων. Λαμβάνοντας υπόψη τις ειδικές δομές των γεωργικών εκμεταλλεύσεων και τις ανάγκες κατανομής της στήριξης σε κάθε κράτος μέλος, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διαθέτουν τη διοικητική ευελιξία είτε να εφαρμόζουν υποχρεωτική αναδιανεμητική ενίσχυση με σταθερό ελάχιστο ποσοστό είτε να εφαρμόζουν άλλα κατάλληλα, εξατομικευμένα μέτρα, συμπεριλαμβανομένης αναδιανεμητικής ενίσχυσης καθορισμένης σε χαμηλότερο ποσοστό.

Or. en

Τροπολογία 381
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(10α) Τα άρθρα 107, 108 και 109 της ΣΛΕΕ θα πρέπει να ισχύουν για τη στήριξη δυνάμει του παρόντος κανονισμού. Ωστόσο, σύμφωνα με το άρθρο 42 ΣΛΕΕ, λόγω των ειδικών χαρακτηριστικών του γεωργικού τομέα, οι εν λόγω διατάξεις δεν θα πρέπει να εφαρμόζονται στη στήριξη που εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του άρθρου 42 ΣΛΕΕ και η οποία πραγματοποιείται δυνάμει και σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό, τον κανονισμό (ΕΕ) 202X/XXXX [κανονισμός για τα σχέδια ΕΠΕΣ] ή τον κανονισμό (ΕΕ)

αριθ. 1308/2012, καθώς και την πρόσθετη εθνική χρηματοδότηση για τις παρεμβάσεις για τις οποίες η ενωσιακή στήριξη εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του άρθρου 42 ΣΛΕΕ.

Or. en

Τροπολογία 382
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(10α) Προκειμένου να διασφαλιστεί η ίση μεταχείριση των δικαιούχων σε ολόκληρη την Ένωση και να αποφευχθούν στρεβλώσεις του ανταγωνισμού μεταξύ των κρατών μελών, κάθε μηχανισμός επιβολής ανώτατου ορίου για την εισοδηματική στήριξη, εάν εφαρμόζεται κατ' επιλογή των κρατών μελών, θα πρέπει να βασίζεται σε κοινούς και εναρμονισμένους ευρωπαϊκούς κανόνες. Οι κανόνες αυτοί μπορούν να λαμβάνουν υπόψη τις διάφορες μορφές οργάνωσης της γεωργικής δραστηριότητας που αναγνωρίζονται από το εθνικό δίκαιο.

Or. fr

Τροπολογία 383
Arno Bausemer, Ivan David

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(10α) Δεδομένων των διαρθρωτικών προκλήσεων που αντιμετωπίζει η ευρωπαϊκή γεωργία,

συμπεριλαμβανομένων της αύξησης του κόστους παραγωγής, των αυξανόμενων κανονιστικών απαιτήσεων και της αστάθειας της αγοράς, οι μελλοντικές διευρύνσεις της Ένωσης δεν θα πρέπει να χρηματοδοτούνται σε βάρος των υφιστάμενων γεωργών.

Or. en

Αιτιολόγηση

Οι υφιστάμενοι γεωργοί δεν θα πρέπει να επωμιστούν το οικονομικό βάρος των μελλοντικών διευρύνσεων.

Τροπολογία 384
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Ana Miranda Paz

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 10 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(10α) Δεδομένου του μικρότερου εισοδήματος και μεγέθους των γεωργικών εκμεταλλεύσεων που διαχειρίζονται γυναίκες, η ΚΓΠ θα πρέπει να επικεντρωθεί ιδιαίτερα στη συμμετοχή των γυναικών στην κοινωνικοοικονομική ανάπτυξη των αγροτικών περιοχών, ιδίως στη γεωργία, στηρίζοντας και ανταμείβοντας τον καίριο ρόλο τους.

Or. en

Τροπολογία 385
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς.

(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς. ***Η χρήση της ασφάλισης και η συμμετοχή των γεωργών σε συστήματα διαχείρισης κινδύνου παραμένουν περιορισμένες και ανεπαρκώς ελκυστικές, ιδίως λόγω της ακαταλληλότητας ορισμένων μεθόδων υπολογισμού των απωλειών. Προκειμένου να ενθαρρύνουν τη χρήση της ασφάλισης και τη συμμετοχή σε συστήματα διαχείρισης κινδύνου, τα κράτη μέλη θα πρέπει να μπορούν να προβλέπουν κατάλληλες εναλλακτικές μεθόδους υπολογισμού των απωλειών, συμπεριλαμβανομένων μεθόδων που βασίζονται σε απώλειες κύκλου εργασιών, εφόσον οι μέθοδοι αυτές αντικατοπτρίζουν καλύτερα την οικονομική πραγματικότητα της εκμετάλλευσης και είναι περισσότερο προσαρμοσμένες στις ανάγκες των γεωργών. Οι γεωργοί θα πρέπει να μπορούν να επιλέγουν μεταξύ της μεθόδου που βασίζεται στη μέση ετήσια παραγωγή ή το μέσο ετήσιο εισόδημα του γεωργού κατά την προηγούμενη τριετή περίοδο, ή σε έναν μέσο όρο τριετίας που υπολογίζεται με βάση την προηγούμενη***

πενταετή περίοδο αφού εξαιρεθούν η υψηλότερη και η χαμηλότερη τιμή, και εναλλακτικών μεθόδων για τον υπολογισμό των απωλειών, εφόσον προβλέπονται. Ως οικονομικοί φορείς, οι γεωργοί θα πρέπει να επωφελούνται από όρους ασφάλισης και συμβατικές ρυθμίσεις συγκρίσιμες με εκείνες που ισχύουν για άλλους τομείς της οικονομίας.

Or. fr

Τροπολογία 386
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς.	(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. ***Το σύστημα διαχείρισης κινδύνου θα πρέπει να περιλαμβάνει την ασφάλιση καλλιεργειών και ζωικού κεφαλαίου, ένα ταμείο σταθεροποίησης του εισοδήματος και μηχανισμούς για τη συντομότερο δυνατόν παροχή αποζημιώσεων στο πλαίσιο της αντιμετώπισης φυσικών καταστροφών, λοιμωδών νόσων σε ζώα ή έκτακτων διαταραχών της αγοράς.*** Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η

οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς. ***Προκειμένου να μετριαστούν οι επιπτώσεις αιφνίδιων διακυμάνσεων των τιμών και άλλων διαταραχών της αγοράς, θα πρέπει να αναπτυχθούν αποτελεσματικοί μηχανισμοί για τη σταθεροποίηση των γεωργικών αγορών, οι οποίοι θα περιλαμβάνουν μέσα παρέμβασης στην αγορά, στήριξη της ιδιωτικής αποθεματοποίησης και τη δυνατότητα κινητοποίησης ειδικών ταμείων σταθεροποίησης. Οι λύσεις αυτές θα πρέπει να συμπληρώνουν το σύστημα διαχείρισης κινδύνων, να ενισχύουν την ανθεκτικότητα των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, να αυξάνουν τη σταθερότητα των εισοδημάτων των γεωργών και να συμβάλλουν στη διατήρηση της επισιτιστικής ασφάλειας της Ένωσης.***

Or. pl

Τροπολογία 387
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία	(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις***, μεταξύ άλλων όσον αφορά την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή και τον μετριασμό της, την αστάθεια των τιμών της ενέργειας και των καυσίμων και τις γεωπολιτικές κρίσεις***, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να ***μετριάζουν και να***

διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς.

αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς***, όπως η διαφοροποίηση της παραγωγής και των δραστηριοτήτων, καθώς και πρακτικών που βασίζονται στη φύση***. ***Προκειμένου να ενισχυθεί η ανθεκτικότητα του γεωργικού τομέα, οι γεωργοί που πλήττονται από κρίσεις ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένης της απώλειας ζωικού κεφαλαίου λόγω ζωικών ή φυτικών ασθενειών και άλλων κινδύνων που συνδέονται με την κλιματική αλλαγή ή την υποβάθμιση του περιβάλλοντος, όπως καύσωνες, επιθέσεις θηρευτών, θα πρέπει να μπορούν να έχουν πρόσβαση σε χρηματοδοτική στήριξη γρήγορα και μέσω απλουστευμένων διαδικασιών, μόλις οι κρίσεις αναγνωριστούν επίσημα από την αρμόδια αρχή του κράτους μέλους σύμφωνα με το άρθρο 38 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ.***

Or. en

Τροπολογία 388
Maria Walsh

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς.	(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς. ***Η ασφάλιση και η συμμετοχή των γεωργών σε συστήματα διαχείρισης κινδύνου παραμένουν περιορισμένες και ανεπαρκώς ελκυστικές, ιδίως λόγω της ανεπάρκειας ορισμένων μεθόδων υπολογισμού των απωλειών. Για την προώθησή τους και την παροχή πρόσθετης στήριξης στους γεωργούς νεαρής ηλικίας, των οποίων η ευπάθεια και η έκθεση σε εξωτερικούς κλυδωνισμούς είναι σημαντικά υψηλότερη, τα κράτη μέλη ενθαρρύνονται να χρησιμοποιούν διαφορετικές μεθόδους υπολογισμού για τη συγκεκριμένη κατηγορία δικαιούχων.***
	Or. en

Αιτιολόγηση

Δεδομένης της αυξημένης ευπάθειας των γεωργών νεαρής ηλικίας σε εξωτερικούς κλυδωνισμούς που προκαλούνται, για παράδειγμα, από διαταραχές των τιμών, αστάθεια της αγοράς, επιπτώσεις της κλιματικής αλλαγής, όπως επιβλαβείς οργανισμοί και ασθένειες των ζώων ή ακραία καιρικά φαινόμενα, οι γεωργοί αυτοί έχουν μεγαλύτερη ανάγκη από προσαρμοσμένες μεθόδους υπολογισμού των ζημιών τους στο πλαίσιο των εργαλείων διαχείρισης κινδύνων. Σύμφωνα με το άρθρο 17, η αιτιολογική σκέψη διευκρινίζει ότι οι

γεωργοί νεαρής ηλικίας θα πρέπει να επωφελούνται από τις εν λόγω εναλλακτικές μεθόδους υπολογισμού.

Τροπολογία 389
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς.	(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς. ***Η ασφάλιση και η συμμετοχή των γεωργών σε συστήματα διαχείρισης κινδύνου παραμένουν περιορισμένες και ανεπαρκώς ελκυστικές, ιδίως λόγω της ανεπάρκειας ορισμένων μεθόδων υπολογισμού των απωλειών. Για την ενίσχυσή τους, τα κράτη μέλη θα πρέπει να είναι σε θέση να προβλέπουν κατάλληλες εναλλακτικές μεθόδους υπολογισμού των ζημιών στο πλαίσιο των συστημάτων διαχείρισης κινδύνων.***

Or. en

Τροπολογία 390
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς***, ώστε να μπορούν οι γεωργοί*** να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς.	(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς***. Προκειμένου να διασφαλιστεί μια προληπτική προσέγγιση, η στήριξη αυτή θα πρέπει να συνδέεται με την εφαρμογή κατάλληλων μέτρων διαχείρισης κινδύνων και πρόληψης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, ιδίως εργαλείων που συμβάλλουν στην προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή. Η στήριξη θα πρέπει να επιτρέπει στους γεωργούς*** να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς.

Or. en

Τροπολογία 391
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς.	(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή***, τις νόσους των ζώων*** ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς.

Or. fr

Τροπολογία 392
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo, Maria Noichl, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να	(11) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης για ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της διαχείρισης κινδύνων στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, θα πρέπει να χορηγηθεί στήριξη για τη βελτίωση της ικανότητας των γεωργών να

αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς.	αντεπεξέρχονται σε αυξανόμενους κινδύνους και κρίσεις ***και να τις μετριάζουν***, για παράδειγμα, σε σχέση με την κλιματική αλλαγή ή την αστάθεια της αγοράς, ώστε να μπορούν οι γεωργοί να συμμετέχουν σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνων, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ασφαλίστρων και των συνεισφορών σε ταμεία αλληλοβοήθειας σε όλα τα κράτη μέλη. Θα πρέπει να προωθηθεί μια προορατική προσέγγιση της διαχείρισης κινδύνων η οποία θα ενισχύει την ανθεκτικότητα του τομέα με τον καθορισμό κατάλληλων μέγιστων ποσοστών στήριξης, καθώς και με κίνητρα για την εφαρμογή μέτρων πρόληψης κινδύνων από τους γεωργούς.

Or. en

Τροπολογία 393
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(11α) Τα γεωργικά ταμεία θα πρέπει να συμπληρωθούν από το Ευρωπαϊκό Ταμείο Ανταγωνιστικότητας και το πρόγραμμα «Ορίζων Ευρώπη», τα οποία θα πρέπει επίσης να αντιμετωπίσουν τις προκλήσεις στον τομέα της υγείας των φυτών, της καλής διαβίωσης των ζώων και της ανθεκτικότητας των υδάτων, και να οδηγήσουν στη δημιουργία ενός ευρωπαϊκού μηχανισμού γεωργικής αντασφάλισης —ένα κοινό μέσο της Ένωσης που έχει σχεδιαστεί για την ενίσχυση του επιμερισμού των κινδύνων και την αύξηση της ανθεκτικότητας του τομέα στους κλυδωνισμούς της κλιματικής αλλαγής και των αγορών. Είναι επίσης σημαντικό να αυξηθούν οι επενδύσεις στην έρευνα και την

καινοτομία στον τομέα της παραγωγής αγροδιατροφικών προϊόντων και της γεωργίας ακριβείας. Ωστόσο, μόνο το 47,5 % των ατόμων που ζουν σε αγροτικές περιοχές της Ένωσης διαθέτουν βασικές ψηφιακές δεξιότητες, γεγονός που περιορίζει σημαντικά τις δυνατότητες καινοτομίας και εκσυγχρονισμού. Στο πλαίσιο αυτό, είναι σημαντικό να προωθηθεί συντονισμένη ψηφιακή κατάρτιση και να παρασχεθούν τεχνικές και ψηφιακές συμβουλευτικές υπηρεσίες για γεωργούς, με στόχο την επίτευξη μιας τεχνολογικής μετάβασης που θα είναι αποτελεσματική και χωρίς αποκλεισμούς.

Or. pt

Τροπολογία 394
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Cristina Guarda

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(11α) Η διαφοροποίηση της παραγωγής θα πρέπει να υποστηριχθεί ως μέσο για την ενίσχυση της ανθεκτικότητας των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, την ανάπτυξη νέων αξιακών αλυσίδων και τη βελτίωση της οικονομικής βιωσιμότητας των γεωργών. Ιδιαίτερη προσοχή θα πρέπει να δοθεί σε τομείς που αντιμετωπίζουν διαρθρωτικές κρίσεις που οδηγούν στην εγκατάλειψη της γης, όπου θα πρέπει να στηρίζονται η διαφοροποίηση και ο συνδυασμός παραγωγικών δραστηριοτήτων ως εναλλακτική λύση έναντι της παύσης της γεωργικής δραστηριότητας, με παράλληλη παροχή τεχνικής υποστήριξης μέσω των συστημάτων γνώσης και

καινοτομίας στη γεωργία (AKIS).

Or. en

Τροπολογία 395
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(11α) Τα κράτη μέλη μπορούν να στηρίζουν επενδύσεις για την αποθήκευση υδάτων, τη συλλογή όμβριων υδάτων, τις μονάδες αφαλάτωσης που λειτουργούν με ανανεώσιμες πηγές ενέργειας, τις υποδομές επαναχρησιμοποίησης επεξεργασμένων υδάτων και τα έξυπνα συστήματα άρδευσης, ιδίως σε νησιωτικές, παράκτιες, άνυδρες και ξηροθερμικές περιοχές, με σκοπό τη διασφάλιση της γεωργικής παραγωγής, της επισιτιστικής ασφάλειας και της ανθεκτικότητας.

Or. el

Τροπολογία 396
Κωνσταντίνος Αρβανίτης

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(11α) Οι καταστροφές που σχετίζονται με το κλίμα αυξάνονται σε συχνότητα και ένταση σε ολόκληρη την Ένωση. Ως εκ τούτου, η χρηματοδοτική στήριξη για έκτακτες κλιματικές κρίσεις που πλήττουν τη γεωργία θα πρέπει να παρέχεται μέσω ειδικού χρηματοδοτικού μέσου της Ένωσης εκτός του

προϋπολογισμού της ΚΓΠ, ώστε να διασφαλίζεται ότι η έκτακτη βοήθεια δεν μειώνει τους διαθέσιμους πόρους για την εισοδηματική στήριξη των γεωργών, την αγροτική ανάπτυξη ή τα περιβαλλοντικά μέτρα.

Or. en

Τροπολογία 397
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(11α) Οι ορεινές περιοχές είναι ιδιαίτερα εκτεθειμένες σε κλιματικούς και φυσικούς κινδύνους, όπως ξηρασίες, πλημμύρες, καταιγίδες, κατολισθήσεις, χιονοστιβάδες, φαινόμενα παγετού και ασθένειες των ζώων. Ως εκ τούτου, τα μέσα διαχείρισης κινδύνων στο πλαίσιο της κοινής γεωργικής πολιτικής θα πρέπει να λαμβάνουν επαρκώς υπόψη τις ιδιαίτερες ευπάθειες των ορεινών γεωργικών συστημάτων.

Or. en

Τροπολογία 398
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(11α) Μπορεί να χορηγείται ειδική εισοδηματική στήριξη σε γεωργικές εκμεταλλεύσεις που βρίσκονται σε περιοχές οι οποίες πλήττονται συστηματικά από κλιματικούς κινδύνους, όπως ξηρασία, ερημοποίηση, πλημμύρες,

παγετό, δασικές πυρκαγιές, όταν η γεωργική παραγωγή απειλείται αποδεδειγμένα.

Or. el

Τροπολογία 399
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(11β) Τα κράτη μέλη θεσπίζουν ειδικό καθεστώς ενίσχυσης για τις μικρές και μεσαίες οικογενειακές γεωργικές εκμεταλλεύσεις, αναγνωρίζοντας τη συμβολή τους στην επισιτιστική ασφάλεια, στη διατήρηση της απασχόλησης στις αγροτικές περιοχές, στη βιοποικιλότητα και στη βιώσιμη διαχείριση των φυσικών πόρων. Προτείνεται τουλάχιστον το 30 % των επενδυτικών πόρων που διατίθενται για τον εκσυγχρονισμό των γεωργικών εκμεταλλεύσεων κατευθύνεται σε μικρές και μεσαίες οικογενειακές εκμεταλλεύσεις.

Or. el

Τροπολογία 400
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(11β) Στις ορεινές περιοχές και σε άλλες περιοχές που αντιμετωπίζουν μόνιμους φυσικούς περιορισμούς, η ανανέωση των γενεών απαιτεί ειδικά μέτρα που αντικατοπτρίζουν το υψηλότερο

επενδυτικό κόστος, τις περιορισμένες οικονομίες κλίμακας και τη χαμηλότερη κερδοφορία. Ως εκ τούτου, οι γεωργοί νεαρής ηλικίας στις περιοχές αυτές θα πρέπει να επωφελούνται από ενισχυμένη στήριξη.

Or. en

Τροπολογία 401
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 11 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(11β) Σύμφωνα με τους στόχους του παρόντος κανονισμού, η συνδεδεμένη εισοδηματική στήριξη για μη βιώσιμα συστήματα παραγωγής θα πρέπει να καταργηθεί ταχέως και να παρέχεται μόνο για συστήματα εκτατικής κτηνοτροφίας και θα πρέπει να αυξηθεί σημαντικά για τις πρωτεϊνούχες καλλιέργειες, ιδίως για ανθρώπινη κατανάλωση.

Or. en

Τροπολογία 402
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται

με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. ***Τα μέτρα που υποστηρίζονται από την ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να περιλαμβάνουν την ανάπτυξη της συγκράτησης των υδάτων, την κατασκευή και τον εκσυγχρονισμό υποδομών συγκράτησης των υδάτων, βελτιώσεις στη διαχείριση των υδάτινων πόρων, την ανάπτυξη συστημάτων για την παρακολούθηση των μετεωρολογικών συνθηκών και της ξηρασίας, τη διενέργεια αναλύσεων του εδάφους και την ανάπτυξη συμβουλών λίπανσης, καθώς οι εργασίες σε αυτούς τους τομείς θα αυξήσουν την ανθεκτικότητα των γεωργικών εκμεταλλεύσεων στις επιπτώσεις της κλιματικής αλλαγής, θα βελτιώσουν την αποτελεσματικότητα της γεωργικής παραγωγής και θα στηρίξουν τη βιώσιμη διαχείριση των φυσικών πόρων.*** Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

Or. pl

Τροπολογία 403
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo, Maria Noichl, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ***ενέργεια και ύδατα***, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ***την ανθεκτικότητα στον τομέα της ενέργειας και των υδάτων***, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, ***βελτίωση της υγείας και της καλής διαβίωσης των ζώων,*** διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία***, με στόχο την ενίσχυση της ανταγωνιστικότητας και τη βελτίωση των συνθηκών εργασίας και ασφάλειας των εργαζομένων στον γεωργικό τομέα σε ολόκληρη την αξιακή αλυσίδα. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να δώσουν προτεραιότητα σε συλλογικές προσεγγίσεις και επενδύσεις, ιδίως μέσω οργανώσεων παραγωγών, συνεταιρισμών και άλλων μορφών συλλογικής δράσης, προκειμένου να επιτευχθεί μεγαλύτερη αποτελεσματικότητα, επιμερισμός του κινδύνου και ευρύτερος εδαφικός αντίκτυπος***. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

Or. en

Τροπολογία 404
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα***, συμπεριλαμβανομένων επενδύσεων στην άρδευση***, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών. ***Επιπλέον, θα πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη έμφαση στις επενδύσεις που αποσκοπούν στην επέκταση και την αναβάθμιση των ικανοτήτων μεταποίησης και αποθήκευσης γεωργικών προϊόντων τόσο σε τοπικό όσο και σε περιφερειακό επίπεδο, ως ουσιαστικό βήμα για τον μετριασμό της αστάθειας της αγοράς, τη μείωση των απωλειών μετά τη συγκομιδή, την ασφάλεια των αλυσίδων εφοδιασμού τροφίμων και την παροχή στους γεωργούς της δυνατότητας να διατηρήσουν υψηλότερο μερίδιο της προστιθέμενης αξίας στο στάδιο της***

πρωτογενούς παραγωγής.

Or. en

Τροπολογία 405
Claudiu-Richard Târziu

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ***ενέργεια και ύδατα***, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των ***παραγωγικών και προσανατολισμένων στην αγορά*** επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές***, με παράλληλη ενίσχυση της ανταγωνιστικότητας, της αποδοτικότητας και της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των γεωργικών και δασοκομικών δραστηριοτήτων***. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ***την αποδοτική χρήση των ενεργειακών και υδάτινων πόρων***, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία***, εφόσον οι δραστηριότητες αυτές παραμένουν συμβατές με την κύρια γεωργική δραστηριότητα***. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των

επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών***,*** ***διασφαλίζοντας ότι η εν λόγω στήριξη είναι στοχευμένη και αναλογική και δεν δημιουργεί διαρθρωτική εξάρτηση από ενισχύσεις που συνδέονται με την αντιμετώπιση κρίσεων***.

Or. en

Αιτιολόγηση

Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι οι επενδύσεις που λαμβάνουν στήριξη στο πλαίσιο της ΚΓΠ δίνουν προτεραιότητα στην οικονομική βιωσιμότητα και την ανταγωνιστικότητα του γεωργικού τομέα. Προκειμένου επίσης να διασφαλιστεί ότι η στήριξη για την αντιμετώπιση κρίσεων θα είναι προσωρινή, χωρίς να στρεβλώνεται η ομαλή λειτουργία της αγοράς ή να δημιουργείται εξάρτηση.

Τροπολογία 406
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα,	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα,

συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών. ***Η στήριξη μπορεί επίσης να καλύπτει επενδύσεις που προάγουν την καθετοποίηση της γεωργικής παραγωγής, συμπεριλαμβανομένων της μεταποίησης, της τυποποίησης, της συσκευασίας, της αποθήκευσης, της εμπορίας και της απευθείας διάθεσης των γεωργικών προϊόντων από τους ίδιους τους παραγωγούς ή μέσω οργανώσεων παραγωγών και συνεταιριστικών σχημάτων.***
	Or. el

Τροπολογία 407
Maria Walsh

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ***ενέργεια και ύδατα***, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα,	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ***με σκοπό τη βελτίωση της ανταγωνιστικότητας, τη δημιουργία θέσεων εργασίας, την εισαγωγή καινοτόμων τεχνολογιών και την ενίσχυση της καλής διαβίωσης των ζώων,*** ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ***παραγωγή ενέργειας εντός της γεωργικής εκμετάλλευσης και διαχείριση των υδάτων***, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία.

συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών. ***Η εργαλειοθήκη για τη στήριξη των επενδύσεων θα πρέπει να διευρυνθεί μέσω διαφόρων παρεμβάσεων, επεκτείνοντας το πεδίο εφαρμογής πέραν της παραδοσιακής παρέμβασης για τη στήριξη των επενδύσεων.***

Or. en

Αιτιολόγηση

Η τροπολογία διευκρινίζει ότι η στήριξη των επενδύσεων στην ΚΓΠ έχει διευρυνθεί πέραν της παραδοσιακής εργαλειοθήκης, επεκτείνοντας το πεδίο εφαρμογής της ώστε να παρέχονται κίνητρα για καινοτόμες και βιώσιμες επενδύσεις εντός των γεωργικών εκμεταλλεύσεων.

Τροπολογία 408
Stanislav Stoyanov, Ilia Lazarov

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές**.** ***Προκειμένου να βελτιωθεί η θέση των γεωργών στην αξιακή αλυσίδα, θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων που υλοποιούνται από αναγνωρισμένες οργανώσεις παραγωγών δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 σε κράτη μέλη στα οποία ο βαθμός οργάνωσης των γεωργών ήταν μικρότερος από 20%***. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων,

δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

Or. en

Αιτιολόγηση

Για τα κράτη μέλη στα οποία ο βαθμός οργάνωσης των γεωργών ήταν μικρότερος από 20 %.

Τροπολογία 409
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς ***και δασοκαλλιεργητές***. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς***, συμπεριλαμβανομένων συνεταιρισμών ή άλλων τύπων γεωργικών ενώσεων, αναγνωρισμένων οργανώσεων παραγωγών στο πλαίσιο παρεμβάσεων δυνάμει του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 και δασοκαλλιεργητών, κατά περίπτωση***. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων,

ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.
	Or. pt

Τροπολογία 410
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ***ενέργεια και ύδατα***, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, ***γαλάζιες και πράσινες*** υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν ***πρακτικές που βασίζονται στη φύση, πρακτικές αγροοικολογίας και*** αγροδασοπονικές πρακτικές, ***την ανθεκτικότητα στον τομέα της ενέργειας και των υδάτων***, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία

είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

ακριβείας***, ολοκληρωμένη φυτοπροστασία***, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία***, συμπεριλαμβανομένης της βιοκομποστοποίησης με χρήση πρώτων υλών τοπικής προέλευσης, καθώς και αγροφωτοβολταϊκά και εγκαταστάσεις φωτοβολταϊκών ενσωματωμένων σε κτίρια***. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

Or. en

Τροπολογία 411
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς ***και δασοκαλλιεργητές***. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας ***και της δασοκομίας*** στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ***ενέργεια και ύδατα***, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ***την ανθεκτικότητα στον τομέα της ενέργειας και των υδάτων***, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας***, βελτίωση της υγείας και της καλής διαβίωσης των ζώων***, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο

είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ***ή δασοκομικού*** παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών. ***Ο κατάλογος των μη επιλέξιμων επενδύσεων που θεσπίστηκαν από τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι οι πόροι στο πλαίσιο της ΚΓΠ δεν στηρίζουν δραστηριότητες επιβλαβείς για το περιβάλλον.***

Or. en

Τροπολογία 412
Camilla Laureti, Annalisa Corrado

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή

καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών. ***Ο κατάλογος των μη επιλέξιμων επενδύσεων που θεσπίστηκαν από τα κράτη μέλη διασφαλίζει ότι οι πόροι στο πλαίσιο της ΚΓΠ δεν στηρίζουν δραστηριότητες επιβλαβείς για το περιβάλλον.***

Or. en

Τροπολογία 413
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ***ύδατα,*** εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ***την ολοκληρωμένη και ψηφιοποιημένη διαχείριση των υδάτων, συμπεριλαμβανομένου του εκσυγχρονισμού της άρδευσης, την*** εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, ***τη*** γεωργία ακριβείας, ***και τη*** διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών,

των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

Or. es

Τροπολογία 414
Stefan Köhler, Marion Walsmann, Norbert Lins, Lena Düpont

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, ***κατά περίπτωση, τη μετάβαση σε συστήματα παραγωγής που διασφαλίζουν υψηλότερο επίπεδο καλής διαβίωσης των ζώων,*** διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

Or. en

Τροπολογία 415

Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, ***τη βελτίωση της καλής διαβίωσης και της υγείας των ζώων, τις*** υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, ***την*** εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, ***τη*** γεωργία ακριβείας, ***τη*** διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

Or. de

Τροπολογία 416
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης

των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, ***βελτίωση των συνθηκών διαβίωσης των ζώων,*** διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

Or. fr

Τροπολογία 417
Maria Grapini

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία,	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία,

γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών***, μέσω κατάλληλης δημοσιονομικής πολιτικής***.

Or. ro

Τροπολογία 418
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, ***βελτίωση της καλής διαβίωσης των ζώων,*** διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές,

καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

Or. en

Τροπολογία 419
Benoit Cassart, Christine Singer, Barry Cowen, Jérémy Decerle, Ciaran Mullooly, Asger Christensen

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.	(12) Οι στόχοι της ΚΓΠ θα πρέπει επίσης να επιδιωχθούν μέσω της στήριξης των επενδύσεων που υλοποιούνται από γεωργούς και δασοκαλλιεργητές. Οι επενδύσεις αυτές μπορούν να αφορούν, μεταξύ άλλων, υποδομές που σχετίζονται με την ανάπτυξη, τον εκσυγχρονισμό ή την προσαρμογή της γεωργίας και της δασοκομίας στην κλιματική αλλαγή ή να αφορούν αγροδασοπονικές πρακτικές, ενέργεια και ύδατα, εγκατάσταση ψηφιακών τεχνολογιών στη γεωργία, γεωργία ακριβείας, διαφοροποίηση των πηγών εισοδήματος με άλλες δραστηριότητες, όπως ο αγροτουρισμός***, η αξιοποίηση των παραπροϊόντων*** και η βιοοικονομία. Θα πρέπει επίσης να είναι δυνατή η στήριξη επενδύσεων για την αποκατάσταση του γεωργικού ή δασοκομικού παραγωγικού δυναμικού ύστερα από φυσικές καταστροφές, δυσμενή κλιματικά φαινόμενα ή καταστροφικά συμβάντα, συμπεριλαμβανομένων των πυρκαγιών, των καταιγίδων, των πλημμυρών, των επιβλαβών οργανισμών και των ασθενειών.

Or. en

Τροπολογία 420
Σάκης Αρναούτογλου, Νίκος Παπανδρέου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12α) Λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με το πρωτόκολλο αριθ. 10 για την Κύπρο της πράξης προσχώρησης του 2003, η εφαρμογή του κεκτημένου της Ένωσης αναστέλλεται στις περιοχές της Κυπριακής Δημοκρατίας στις οποίες η κυβέρνηση της Κυπριακής Δημοκρατίας δεν ασκεί αποτελεσματικό έλεγχο· λαμβάνοντας υπόψη ότι, εδώ και δεκαετίες, οι πολίτες της Κυπριακής Δημοκρατίας που κατέχουν τίτλους ιδιοκτησίας νόμιμα αναγνωρισμένους βάσει του δικαίου της Κυπριακής Δημοκρατίας στερούνται τη δυνατότητα πρόσβασης στη γεωργική τους γη, χρήσης της και άντλησης εισοδήματος από αυτήν, λόγω της συνεχιζόμενης κατοχής από την Τουρκία· λαμβάνοντας υπόψη ότι η κατάσταση αυτή έχει οδηγήσει σε διαρκή κοινωνικοοικονομικά μειονεκτήματα, συμπεριλαμβανομένων μειωμένων ευκαιριών για γεωργικό εισόδημα, καθώς και σε οικονομικές απώλειες μεταξύ των γενεών· λαμβάνοντας υπόψη ότι καμία διάταξη του παρόντος κανονισμού δεν θεωρείται ότι συνεπάγεται αναγνώριση ή ότι παρέχει οποιοδήποτε δικαίωμα ή όφελος σε οποιαδήποτε αρχή, οντότητα ή πρόσωπο που ασκεί ουσιαστικό έλεγχο στους εν λόγω τομείς, ούτε ότι τροποποιεί το πεδίο εφαρμογής του δικαίου της Ένωσης, όπως ορίζεται στο πρωτόκολλο αριθ. 10 για την Κύπρο της πράξης προσχώρησης του 2003· η Επιτροπή καλείται να εξετάσει το ενδεχόμενο θέσπισης πρόσθετων, ειδικών και στοχευμένων χρηματοδοτικών μηχανισμών για την αντιμετώπιση των μειονεκτημάτων που προκύπτουν από την ανωτέρω κατάσταση, για τους νόμιμους

ιδιοκτήτες που μπορούν να αποδείξουν νόμιμο τίτλο ιδιοκτησίας και την αντικειμενική αδυναμία αξιολόγησης και χρήσης της εν λόγω γης.

Or. en

Τροπολογία 421
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12α) Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι η ΚΓΠ συμβάλλει αποτελεσματικά και ρεαλιστικά στους περιβαλλοντικούς και κλιματικούς στόχους της Ένωσης, τουλάχιστον 108 δισ. EUR σε τρέχουσες τιμές του προϋπολογισμού της ΚΓΠ προορίζονται για γεωργοπεριβαλλοντικές και κλιματικές δράσεις, διατηρώντας παράλληλα επαρκή ευελιξία ώστε τα κράτη μέλη να λαμβάνουν υπόψη τις διαφορετικές γεωργικές δομές και τις περιφερειακές ιδιαιτερότητές τους. Τα μέτρα αυτά μπορούν να στηρίξουν τους γεωργούς στη σταδιακή υιοθέτηση βιώσιμων πρακτικών, να ενισχύσουν την ανθεκτικότητα και την ανταγωνιστικότητα του γεωργικού τομέα, με ισορροπημένο και οικονομικά βιώσιμο τρόπο. Μια στοχευμένη και προβλέψιμη κατανομή της χρηματοδότησης αναμένεται να ενισχύσει την ασφάλεια προγραμματισμού για τους γεωργούς και τις διοικήσεις, να ενθαρρύνει τις επενδύσεις και την καινοτομία και να διασφαλίσει ότι οι περιβαλλοντικές φιλοδοξίες επιτυγχάνονται κατά τρόπο που παραμένει συμβατός με την επισιτιστική ασφάλεια και τη μακροπρόθεσμη βιωσιμότητα των αγροτικών περιοχών.

Or. en

Τροπολογία 422
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12α) Προκειμένου να ενισχυθεί η ανθεκτικότητα του γεωργικού τομέα, οι γεωργοί που πλήττονται από κρίσεις, συμπεριλαμβανομένων των ασθενειών των ζώων ή των φυτών και άλλων κινδύνων που συνδέονται με την κλιματική αλλαγή ή την περιβαλλοντική υποβάθμιση, θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να λαμβάνουν χρηματοδοτική στήριξη ταχέως και μέσω απλουστευμένων διαδικασιών. Ταυτόχρονα, η στήριξη της Ένωσης θα πρέπει να ενθαρρύνει μια προσέγγιση που δίνει προτεραιότητα στην πρόληψη, εστιάζοντας στην πρόληψη των κινδύνων για την υγεία των ανθρώπων, των ζώων και των οικοσυστημάτων στην πηγή, μεταξύ άλλων μέσω της βελτίωσης της βιοασφάλειας, της ευζωίας των ζώων και των βιώσιμων γεωργικών πρακτικών. Τα κράτη μέλη θεσπίζουν απλουστευμένο καθεστώς στήριξης για μικρές εκμεταλλεύσεις με μειωμένες διοικητικές υποχρεώσεις.

Or. el

Τροπολογία 423
André Franqueira Rodrigues

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

	(12α) Στις εξόχως απόκεντρες περιοχές που αναφέρονται στο άρθρο 349 της ΣΛΕΕ, η γεωργία υπονομεύεται από μόνιμους διαρθρωτικούς περιορισμούς που οφείλονται στον απομακρυσμένο και νησιωτικό χαρακτήρα, στις μικρότερες αγορές, στην εξάρτηση από τις εισαγωγές εισροών, στο πρόσθετο κόστος μεταφοράς και στη μεγαλύτερη έκθεση σε κλιματικούς κινδύνους. Η ενσωμάτωση της στήριξης της ΚΓΠ στα σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων δεν θα πρέπει να υπονομεύει τα ειδικά μέτρα που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 228/2013. Ως εκ τούτου, οι παρεμβάσεις της ΚΓΠ στις εξόχως απόκεντρες περιοχές θα πρέπει να συμπληρώνουν —και όχι να αντικαθιστούν— τη στήριξη στο πλαίσιο του προγράμματος POSEI. Ταυτόχρονα, η ειδική αντιμετώπιση των προαναφερθέντων μόνιμων περιορισμών από την Ένωση θα πρέπει να είναι συνεχής, διαφανής και επαρκώς χρηματοδοτούμενη.

Or. pt

Τροπολογία 424
Marta Wcisło

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12α) Οι ανατολικές παραμεθόριες περιοχές της Ένωσης αντιμετωπίζουν ειδικές και μακροπρόθεσμες προκλήσεις που συνδέονται με την τοποθεσία τους στα εξωτερικά σύνορα της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένων των διαταραχών στις εμπορικές ροές, του αυξημένου κόστους μεταφοράς και εφοδιαστικής, της πίεσης στις τοπικές αλυσίδες εφοδιασμού τροφίμων, των κινδύνων πληθυσμιακής συρρίκνωσης και των

οικονομικών συνεπειών του επιθετικού πολέμου της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας. Ως εκ τούτου, η ΚΓΠ θα πρέπει να παρέχει στα κράτη μέλη τη δυνατότητα να χορηγούν στοχευμένη στήριξη στους γεωργούς, τις οργανώσεις παραγωγών, τους συνεταιρισμούς και τις τοπικές αξιακές αλυσίδες των εν λόγω περιοχών, προκειμένου να ενισχυθεί η επισιτιστική ασφάλεια, να διατηρηθεί η γεωργική δραστηριότητα, να στηριχθούν οι τοπικές και περιφερειακές αγορές και να μειωθεί η εξάρτηση από τις εισαγωγές.

Or. en

Τροπολογία 425
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12α) Η παραγωγή φυτωρίων αποτελεί σημαντική γεωργική δραστηριότητα, καθώς παρέχει βασικό υλικό φύτευσης για την παραγωγή τροφίμων, τη δασοκομία, τη γεωργοδασοκομία, την αποκατάσταση της βιοποικιλότητας, τον οικολογικό προσανατολισμό των πόλεων και την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή. Δεδομένης της οριζόντιας αυτής συνεισφοράς στον τομέα, οι φορείς εκμετάλλευσης φυτωρίων θα πρέπει να αναγνωρίζονται ως επιλέξιμοι δικαιούχοι της επενδυτικής στήριξης της Ένωσης δυνάμει του παρόντος κανονισμού.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η παρούσα τροπολογία αναγνωρίζει την παραγωγή φυτωρίων ως στρατηγικό προμηθευτή εισροών σε πολλαπλούς στόχους πολιτικής του κανονισμού —επισιτιστική ασφάλεια, ανάπτυξη της δασοκομίας και της αγροδασοπονίας, αποκατάσταση της βιοποικιλότητας και προσαρμογή

στην κλιματική αλλαγή— και διασφαλίζει ότι οι φορείς εκμετάλλευσης φυτωρίων δεν εξαιρούνται από την επενδυτική στήριξη της Ένωσης.

Τροπολογία 426
Michal Wiezik, Ciaran Mullooly, Emma Wiesner

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12α) Μια ανταγωνιστική και βιώσιμη αξιακή αλυσίδα γεωργικών προϊόντων διατροφής συμβάλλει στην οικονομική βιωσιμότητα της γεωργίας, στην επισιτιστική ασφάλεια και στην αγροτική ανάπτυξη. Ως εκ τούτου, οι επενδύσεις για τη στήριξη της μεταποίησης, της καινοτομίας και της προστιθέμενης αξίας σε τοπικό και περιφερειακό επίπεδο θα πρέπει να συμβάλλουν στην ενίσχυση της θέσης των γεωργών στην αλυσίδα τροφίμων, στην αύξηση της ανθεκτικότητας και στην προώθηση βιώσιμων αγροτικών οικονομιών.

Or. en

Τροπολογία 427
Stefan Köhler, Marion Walsmann, Norbert Lins, Lena Düpont

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12α) Η παραγωγή φυτωρίων αποτελεί γεωργική δραστηριότητα που παρέχει βασικό υλικό φύτευσης για την παραγωγή τροφίμων, τη δασοκομία, τη γεωργοδασοκομία, την αποκατάσταση της βιοποικιλότητας, τον οικολογικό προσανατολισμό των πόλεων και την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή. Ως εκ τούτου, οι φορείς εκμετάλλευσης

φυτωρίων θα πρέπει να αναγνωριστούν ως επιλέξιμοι δικαιούχοι της επενδυτικής στήριξης της Ένωσης δυνάμει του παρόντος κανονισμού.

Or. en

Τροπολογία 428
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12α) Όσον αφορά τη γεωργία στις εξόχως απόκεντρες περιοχές, τα μέτρα που λαμβάνονται από τα κράτη μέλη δυνάμει του παρόντος κανονισμού και του οικείου σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων θα πρέπει να συμπληρώνουν τα υφιστάμενα μέτρα του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 228/2013 (POSEI), που διατηρεί τις δικές του ρυθμίσεις σε σχέση με την εφαρμογή και τον προγραμματισμό.

Or. pt

Τροπολογία 429
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12α) (12α) Η παραγωγή φυτωρίων συνιστά γεωργική δραστηριότητα που παρέχει βασικό υλικό φύτευσης για την παραγωγή τροφίμων, τη δασοκομία, τη γεωργοδασοκομία και τον οικολογικό προσανατολισμό των πόλεων. Ως εκ τούτου, οι φορείς εκμετάλλευσης

φυτωρίων θα πρέπει να αναγνωριστούν ως επιλέξιμοι δικαιούχοι της επενδυτικής στήριξης της Ένωσης δυνάμει του παρόντος κανονισμού.

Or. en

Τροπολογία 430
Paulo do Nascimento Cabral, Sérgio Humberto, Ana Miguel Pedro, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12β) Σύμφωνα με τον ενωσιακό στόχο για ενίσχυση της επισιτιστικής ασφάλειας, της στρατηγικής αυτονομίας και της μακροπρόθεσμης ανταγωνιστικότητας της γεωργίας, θα πρέπει να δοθεί στήριξη στους γεωργούς η οποία θα τους συνδράμει στην παραγωγή πρωτεϊνούχων καλλιεργειών για κατανάλωση από τον άνθρωπο και τα ζώα. Οι πρωτεϊνούχες καλλιέργειες —και ιδίως τα ψυχανθή— μπορούν να συμβάλουν στη βελτίωση της γονιμότητας του εδάφους, στη μείωση της εξάρτησης από εισαγόμενες ζωοτροφές, στη δημιουργία ευκαιριών για συμπληρωματικό εισόδημα και στην ενίσχυση της ανθεκτικότητας των γεωργικών εκμεταλλεύσεων και των αγροτικών αλυσίδων αξίας.

Or. pt

Τροπολογία 431
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12β) Κάθε κράτος μέλος καταρτίζει και επικαιροποιεί ανά πενταετία Εθνικό Σχέδιο Κλιματικής Ανθεκτικότητας της Γεωργίας, το οποίο περιλαμβάνει αξιολόγηση κινδύνων, προτεραιότητες επενδύσεων, μέτρα πρόληψης, δείκτες παρακολούθησης και σχέδιο χρηματοδότησης.

Or. el

Τροπολογία 432
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 12 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(12γ) Η Ένωση ενθαρρύνει την ανάπτυξη συστημάτων γεωργικής ασφάλισης έναντι κλιματικών κινδύνων, συγχρηματοδοτώντας τα ασφάλιστρα των παραγωγών και προωθώντας κοινά ευρωπαϊκά πρότυπα αξιολόγησης κινδύνων.

Or. el

Τροπολογία 433
Gabriella Gerzsenyi

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 13

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(13) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης των γεωργών να εξισορροπούν τα επαγγελματικά τους καθήκοντα με τις προσωπικές και οικογενειακές τους υποχρεώσεις, θα πρέπει να είναι δυνατή η παροχή στήριξης για υπηρεσίες αρωγής	(13) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης των γεωργών να εξισορροπούν τα επαγγελματικά τους καθήκοντα με τις προσωπικές και οικογενειακές τους υποχρεώσεις, θα πρέπει να είναι δυνατή η παροχή στήριξης για υπηρεσίες αρωγής

στην εκμετάλλευση, οι οποίες διευκολύνουν την αντικατάσταση των γεωργών κατά τη διάρκεια άδειας λόγω ασθένειας, διακοπών, γονικής άδειας ή σε περίπτωση συμμετοχής σε προγράμματα κατάρτισης. Θα πρέπει να είναι δυνατή η στήριξη της καθιέρωσης αυτών των υπηρεσιών, καθώς και των μισθών για τους προσωρινά απασχολούμενους που αντικαθιστούν τον γεωργό.

στην εκμετάλλευση, οι οποίες διευκολύνουν την αντικατάσταση των γεωργών κατά τη διάρκεια άδειας λόγω ασθένειας, διακοπών, γονικής άδειας ή σε περίπτωση συμμετοχής σε προγράμματα κατάρτισης. Θα πρέπει να είναι δυνατή η στήριξη της καθιέρωσης αυτών των υπηρεσιών, καθώς και των μισθών για τους προσωρινά απασχολούμενους που αντικαθιστούν τον γεωργό. ***Στο πλαίσιο αυτό, η τεχνική βοήθεια στηρίζει τις δημόσιες αρχές, τις ομάδες τοπικής δράσης, τις συμβουλευτικές υπηρεσίες, τις οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και άλλα ενδιαφερόμενα μέρη που συμμετέχουν στην εφαρμογή, την παρακολούθηση και την αξιολόγηση της ΚΓΠ.***

Or. en

Τροπολογία 434
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo, Maria Noichl, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 13

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(13) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης των γεωργών να εξισορροπούν τα επαγγελματικά τους καθήκοντα με τις προσωπικές και οικογενειακές τους υποχρεώσεις, θα πρέπει να είναι δυνατή η παροχή στήριξης για υπηρεσίες αρωγής στην εκμετάλλευση, οι οποίες διευκολύνουν την αντικατάσταση των γεωργών κατά τη διάρκεια άδειας λόγω ασθένειας, διακοπών, γονικής άδειας ή σε περίπτωση συμμετοχής σε προγράμματα κατάρτισης. Θα πρέπει να είναι δυνατή η στήριξη της καθιέρωσης αυτών των υπηρεσιών, καθώς και των μισθών για τους προσωρινά απασχολούμενους που	(13) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης των γεωργών να εξισορροπούν τα επαγγελματικά τους καθήκοντα με τις προσωπικές και οικογενειακές τους υποχρεώσεις, θα πρέπει να είναι δυνατή η παροχή στήριξης για υπηρεσίες αρωγής στην εκμετάλλευση, οι οποίες διευκολύνουν την αντικατάσταση των γεωργών κατά τη διάρκεια άδειας λόγω ασθένειας, διακοπών, γονικής άδειας ή σε περίπτωση συμμετοχής σε προγράμματα κατάρτισης. Θα πρέπει να είναι δυνατή η στήριξη της καθιέρωσης αυτών των υπηρεσιών, καθώς και των μισθών για τους προσωρινά απασχολούμενους που αντικαθιστούν τον γεωργό. ***Προκειμένου***

αντικαθιστούν τον γεωργό.	***να διευκολυνθεί περαιτέρω η συμμετοχή των εργαζομένων στην κατάρτιση και τη διά βίου μάθηση, οι υπηρεσίες αυτές θα πρέπει να στηρίζουν τους εργαζομένους σε γεωργικές εκμεταλλεύσεις, μεταξύ άλλων μέσω της συνέχισης της καταβολής των αποδοχών τους καθ' όλη τη διάρκεια των μέτρων κατάρτισης και εκπαίδευσης.***
	Or. en

Τροπολογία 435
Maria Walsh

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 13

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(13) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης των γεωργών να ***εξισορροπούν τα επαγγελματικά τους καθήκοντα*** με τις προσωπικές και οικογενειακές τους υποχρεώσεις, θα πρέπει να ***είναι δυνατή η παροχή στήριξης*** για υπηρεσίες αρωγής στην εκμετάλλευση, οι οποίες διευκολύνουν την ***αντικατάσταση των γεωργών*** κατά τη διάρκεια ***άδειας λόγω*** ασθένειας, διακοπών***, γονικής άδειας*** ή ***σε περίπτωση συμμετοχής σε προγράμματα*** κατάρτισης***. Θα πρέπει να είναι δυνατή η*** στήριξη της καθιέρωσης ***αυτών των*** υπηρεσιών***, καθώς και των μισθών για τους προσωρινά απασχολούμενους που αντικαθιστούν τον γεωργό***.	(13) Βάσει της αναγνωρισμένης ανάγκης των γεωργών να ***συνδυάζουν τις επαγγελματικές τους δραστηριότητες*** με τις προσωπικές και οικογενειακές τους υποχρεώσεις, θα πρέπει να ***διατίθεται στήριξη*** για υπηρεσίες αρωγής στην εκμετάλλευση, οι οποίες διευκολύνουν την ***ισορροπία μεταξύ επαγγελματικής και προσωπικής ζωής, ιδίως για τις γυναίκες γεωργούς και τους κύριους φροντιστές, με την παροχή προσωρινής αντικατάστασης*** κατά τη διάρκεια ***περιόδων*** ασθένειας***, γονικής άδειας***, διακοπών ή κατάρτισης***, καθώς και με τη*** στήριξη της καθιέρωσης ***τέτοιων*** υπηρεσιών ***και της αμοιβής των εργαζομένων προσωρινής αντικατάστασης. Τα κράτη μέλη ενθαρρύνονται να προωθήσουν διαγενεακές υπηρεσίες αντικατάστασης στην εκμετάλλευση μέσω της ένταξης των σπουδαστών με περιόδους μαθητείας και πρακτικής άσκησης***.
	Or. en

Τροπολογία 436
Jérémy Decerle, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 13 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(13α) Οι προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι γεωργοί —όπως η προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή, η διασφάλιση των εισοδημάτων, η διαφοροποίηση της παραγωγής, η διατήρηση της βιώσιμης κτηνοτροφίας και η διασφάλιση της ανανέωσης των γενεών — συχνά αντιμετωπίζονται καλύτερα σε περιφερειακό ή εδαφικό επίπεδο: οι οικονομικοί συμφεροντούχοι στις περιοχές θα πρέπει να είναι σε θέση να συνεργάζονται για τη διενέργεια λεπτομερών αξιολογήσεων των αναγκών και των στρατηγικών στόχων τους, με ιδιαίτερη έμφαση στους γεωργικούς τομείς που απαιτούν περαιτέρω ανάπτυξη ή ενισχυμένη στήριξη. Ως εκ τούτου, η κοινή γεωργική πολιτική (στο εξής: ΚΓΠ) θα μπορούσε να διευκολύνει τον συντονισμό των μέτρων και των εργαλείων που προβλέπονται στον κανονισμό —όπως τα μεταβατικά μέτρα, οι επενδύσεις ή η δέσμη εκκίνησης— για την αποτελεσματική αντιμετώπιση των πολλαπλών αυτών προκλήσεων· ως εκ τούτου, η προσαρμογή και ο μετασχηματισμός των συστημάτων παραγωγής θα οργανωθούν καλύτερα και θα προσφέρουν στους γεωργούς προβολή, καθώς και οικονομική ασφάλεια καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας μετάβασης.

Or. en

Τροπολογία 437
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Martin Häusling

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 13 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(13α) Το LEADER έχει καταστεί ένα από τα πιο επιτυχημένα μέσα της κοινής γεωργικής πολιτικής για την προώθηση της ολοκληρωμένης εδαφικής ανάπτυξης, της τοπικής καινοτομίας, της κοινωνικής ένταξης και της συμμετοχής των πολιτών στις αγροτικές περιοχές. Προκειμένου να διασφαλιστεί η συνέχεια της προσέγγισης από τη βάση προς την κορυφή και να διατηρηθεί η ευρωπαϊκή προστιθέμενη αξία της, τα κράτη μέλη θα πρέπει να δεσμεύσουν τουλάχιστον το 5 % του συνολικού ποσού που προορίζεται για την αγροτική ανάπτυξη, όπως ορίζεται στο άρθρο 10 του κανονισμού [ΕΠΕΣ], για το LEADER. Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. Ως εκ τούτου, τα κράτη μέλη θα πρέπει να χορηγούν στήριξη στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.

Or. en

Τροπολογία 438
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Tomáš Kubín, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 13 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(13α) Η ανανέωση των γενεών είναι μια από τις κύριες προκλήσεις που

	αντιμετωπίζει η ευρωπαϊκή γεωργία, σε ένα πλαίσιο γήρανσης του γεωργικού πληθυσμού και δυσκολιών πρόσβασης των νεοεισερχόμενων γεωργών στη γη, το κεφάλαιο και το εισόδημα. Μια βιώσιμη γεωργική πολιτική πρέπει να στηρίζει την εγκατάσταση των γεωργών νεαρής ηλικίας και να ενθαρρύνει τη μεταβίβαση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, προκειμένου να διασφαλιστεί η συνέχεια της γεωργικής παραγωγής και η ζωτικότητα των αγροτικών περιοχών.
	Or. fr

Τροπολογία 439
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 13 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(13α) Θα πρέπει επίσης να αναγνωριστούν τα προβλήματα ψυχικής υγείας που αντιμετωπίζουν οι αγρότες και οι εργαζόμενοι στον αγροτικό τομέα, ενώ η στήριξη στο πλαίσιο της ΚΓΠ θα πρέπει να συμβάλει στην ευαισθητοποίηση και στη διευκόλυνση της πρόσβασης στις σχετικές υπηρεσίες.
	Or. el

Τροπολογία 440
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 13 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(13β) Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή δημιουργεί Ευρωπαϊκό Παρατηρητήριο Κλιματικών Κινδύνων στη Γεωργία για τη

	συλλογή, ανάλυση και ανταλλαγή δεδομένων σχετικά με τις επιπτώσεις της κλιματικής αλλαγής στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις και για την ανάπτυξη κοινών εργαλείων πρόβλεψης και διαχείρισης κινδύνων.

Or. el

Τροπολογία 441
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 13 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(13β) Η ψυχική υγεία των γεωργών προκαλεί αυξανόμενη ανησυχία σε αρκετά κράτη μέλη, λόγω των οικονομικών δυσκολιών που επιφέρει η Ευρωπαϊκή Ένωση.

Or. fr

Τροπολογία 442
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων***, σε*** συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, ***καθώς και στην*** ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.	(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων ***για*** συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, ***για την*** ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού***, για την τοπική μεταποίηση, τις άμεσες***

πωλήσεις, το λιανικό εμπόριο γεωργικών προϊόντων, για περιθωριακές, τοπικές και περιορισμένες δραστηριότητες και ***για την ανάπτυξη*** τοπικών αγορών ***τροφίμων***. ***Τα μέτρα αυτά θα πρέπει να συμβάλουν στην αύξηση της προστιθέμενης αξίας που διατηρούν οι γεωργικές εκμεταλλεύσεις, στην ενίσχυση της ανθεκτικότητας των τοπικών συστημάτων τροφίμων και στην ανάπτυξη των αγροτικών περιοχών. Η εν λόγω στήριξη θα πρέπει επίσης να περιλαμβάνει την ανάπτυξη συνεταιρισμών γεωργικής παραγωγής, γεωργικών συνεταιρισμών και οργανώσεων παραγωγών που καθιστούν δυνατές τις κοινές επενδύσεις, την ανάπτυξη ικανοτήτων μεταποίησης και αποθεματοποίησης και τη μείωση του κόστους παραγωγής και ενισχύουν τη θέση των παραγωγών γεωργικών προϊόντων στην αλυσίδα εφοδιασμού τροφίμων, συμβάλλοντας έτσι στην ενίσχυση της ανταγωνιστικότητας των γεωργικών εκμεταλλεύσεων.***

Or. pl

Τροπολογία 443
Luke Ming Flanagan, Κωνσταντίνος Αρβανίτης, Sebastian Everding, Arash Saeidi
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και	(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER***, το οποίο συμβάλλει στην αντιμετώπιση των κοινωνικών προκλήσεων και στην προώθηση ομάδων τοπικής δράσης μέσω της ενίσχυσης των προσεγγίσεων τοπικής ανάπτυξης με πρωτοβουλία τοπικών***

στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.

κοινοτήτων (ΤΑΠΤΚ), οι οποίες είναι καίριας σημασίας για την οικοδόμηση ισχυρότερων δεσμών μεταξύ αγροτικών και αστικών περιοχών. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών ***που είναι ζωτικής σημασίας για την προώθηση ελκυστικών, ευημερουσών, ανθεκτικών και διασυνδεδεμένων αγροτικών περιοχών μέσω της στήριξης πρωτοβουλιών που δημιουργούν τοπική προστιθέμενη αξία, τονώνουν την επιχειρηματικότητα, προωθούν την καινοτομία και ενισχύουν τον οικονομικό και κοινωνικό ιστό των περιοχών, στοιχεία απαραίτητα για τη διατήρηση και την προσέλκυση ανθρώπινου κεφαλαίου, ιδίως νέων και γυναικών, συμβάλλοντας στη δημογραφική και εδαφική ισορροπία και στην ανανέωση των γενεών***.

Or. en

Τροπολογία 444
Maria Walsh

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν ***τη*** στήριξη ***του*** LEADER. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων	(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν ***σταθερό και επαρκές επίπεδο στήριξης για το LEADER και να αναγνωρίσουν τον ρόλο του στην εδαφική καινοτομία και την ενδυνάμωση των τοπικών φορέων. Η*** στήριξη ***για το*** LEADER ***είναι υποχρεωτική για όλα τα κράτη μέλη, με ελάχιστο χρηματοδοτικό***

εφοδιασμού και τοπικών αγορών.	***κονδύλιο τουλάχιστον 5 % που διασφαλίζει τη συνέχεια και την εδαφική κάλυψη σε όλες τις αγροτικές περιοχές***. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.

Or. en

Τροπολογία 445
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο ***των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων***, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.	(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. ***Τα κράτη μέλη θα πρέπει να δώσουν ιδιαίτερη έμφαση σε απομακρυσμένες και μειονεκτικές περιοχές που πλήττονται από τη μείωση του πληθυσμού και από πιο περιορισμένη παροχή υπηρεσιών, όπως οι εξόχως απόκεντρες περιοχές.*** Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο ***της ΚΓΠ***, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.

Or. pt

Τροπολογία 446
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.	(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. ***Η χρηματοδότηση για το LEADER θα πρέπει να βασίζεται στα ποσά της περιόδου χρηματοδότησης 2021-2027.*** Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.

Or. de

Τροπολογία 447
Gabriella Gerzsenyi

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν ***τη στήριξη του*** LEADER. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.	(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν ***ότι το*** LEADER ***αποτελεί μια τοποκεντρική στρατηγική τοπικής ανάπτυξης και ότι εφαρμόζεται ορθά από τα κράτη μέλη και τις ομάδες τοπικής δράσης***. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.

Or. en

Τροπολογία 448
Barry Cowen, Asger Christensen, Charles Goerens, Benoit Cassart, Christine Singer, Jérémy Decerle

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν ***τη*** στήριξη του LEADER. ***Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών***.	(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν ***την επαρκή*** στήριξη του LEADER. ***Τουλάχιστον το 5 % της συνολικής συνεισφοράς αγροτικής ανάπτυξης θα πρέπει να προορίζεται αποκλειστικά για το LEADER***.

Or. en

Τροπολογία 449
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων	(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης ***και της καλής διαβίωσης των ζώων*** στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. Θα πρέπει να είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και

εφοδιασμού και τοπικών αγορών.	στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.

Or. en

Τροπολογία 450
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Martin Häusling

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. Θα πρέπει να ***είναι δυνατή η χορήγηση στήριξης***, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.	(14) Για την προώθηση της κοινωνικής, της οικονομικής, της περιβαλλοντικής και της ψηφιακής μετάβασης στις αγροτικές περιοχές, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίσουν τη στήριξη του LEADER. ***Τα κράτη μέλη*** θα πρέπει***, ως εκ τούτου,*** να ***χορηγούν στήριξη***, στο πλαίσιο των σχεδίων εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, σε συστήματα ποιότητας και δραστηριότητες προώθησης, καθώς και στην ανάπτυξη βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού και τοπικών αγορών.

Or. en

Τροπολογία 451
Εμμανουήλ Φράγκος, Chiara Gemma

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(14α) Η ευρωπαϊκή γεωργία και αγροδιατροφική παραγωγή αποτελούν αναπόσπαστο μέρος της ενωσιακής πολιτισμικής, υλικής και άυλης, κληρονομιάς. Η προστασία των παραδοσιακών πρώτων υλών, των

τοπικών ποικιλιών και των παραδοσιακών μεθόδων παραγωγής συμβάλλει όχι μόνο στην οικονομική ανάπτυξη των αγροτικών περιοχών αλλά και στη διατήρηση της ευρωπαϊκής ταυτότητας. Εμβληματικές σπεσιαλιτέ της ευρωπαϊκής γαστρονομικής παράδοσης, όπως τα μακαρόν, τα καννόλι και ο μπακλαβάς, αποτελούν σημαντικά παραδείγματα πολιτισμικών αγαθών των οποίων η ιστορική προέλευση ή πολιτισμική ταυτότητα συνδέεται με διασυνοριακές αξιώσεις ή ευρύτερες πολιτισμικές διαφορές με τρίτες χώρες και παραδόσεις εκτός ΕΕ. Ως εκ τούτου, η κοινή γεωργική πολιτική θα πρέπει επίσης να συμβάλει στη διαφύλαξη της γαστρονομικής κληρονομιάς της Ευρώπης, στηρίζοντας τα παραδοσιακά προϊόντα, τους τοπικούς παραγωγούς και τις αγροδιατροφικές αλυσίδες που διασφαλίζουν τη μετάδοσή τους στις μελλοντικές γενεές.

Or. it

Τροπολογία 452
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(14α) Η ευρωπαϊκή γεωργική παραγωγή βασίζεται διαρθρωτικά και εν μέρει στην εργασία εκατομμυρίων μεταναστών και εποχιακών εργαζομένων, των οποίων οι συνθήκες απασχόλησης, στέγασης και κοινωνικής προστασίας παραμένουν αναξιοπρεπείς σε πολλά κράτη μέλη, με το ποσοστό αδήλωτης ή ελλιπώς δηλωμένης εργασίας στον γεωργικό τομέα να εκτιμάται σε περίπου 32 % σε επίπεδο ΕΕ. Συνεπώς, είναι αναγκαίο η κοινωνική αιρεσιμότητα που προβλέπεται στο παράρτημα Ι μέρος Β του

κανονισμού για την ΚΓΠ να εφαρμόζεται πλήρως για τους εν λόγω εργαζομένους και να συνοδεύεται από αποτελεσματικούς μηχανισμούς ελέγχου, ο οποίος θα διενεργείται σε συντονισμό με τις επιθεωρήσεις εργασίας, τους κοινωνικούς εταίρους και τις αντιπροσωπευτικές συνδικαλιστικές οργανώσεις. Υπάρχει επείγουσα ανάγκη να ευθυγραμμιστούν οι απαιτήσεις της κοινωνικής αιρεσιμότητας με τις θεμελιώδεις συμβάσεις της ΔΟΕ, ιδίως εκείνες που αφορούν την ελευθερία του συνεταιρίζεσθαι και τις συλλογικές διαπραγματεύσεις·

Or. fr

Τροπολογία 453
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(14α) Η γεωργία και η αγροδιατροφική παραγωγή της Ένωσης αποτελούν αναπόσπαστο μέρος της ευρωπαϊκής πολιτιστικής και άυλης πολιτιστικής κληρονομιάς. Η ΚΓΠ θα πρέπει να συμβάλλει στη διατήρηση των παραδοσιακών πρώτων υλών, των τοπικών ποικιλιών, των γηγενών φυλών, των παραδοσιακών μεθόδων παραγωγής και των αγροδιατροφικών προϊόντων που συνδέονται με την ιστορική και πολιτιστική ταυτότητα των κρατών μελών, ιδίως μέσω συστημάτων ποιότητας, βραχειών αλυσίδων εφοδιασμού, τοπικών αγορών και δράσεων προώθησης.

Or. el

Τροπολογία 454
Εμμανουήλ Κεφαλογιάννης

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 14 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(14α) Δεδομένης της σημασίας της συμμετοχής των γεωργών σε εργαλεία διαχείρισης κινδύνου, τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να χορηγούν ένα ορισμένο ποσοστό άμεσων ενισχύσεων για τη στήριξη των συνεισφορών των γεωργών στα εν λόγω εργαλεία.

Or. en

Τροπολογία 455
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 15

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(15) Σύμφωνα με την ανάγκη για τόνωση της καινοτομίας και πιο βιώσιμες πρακτικές, η Ευρωπαϊκή Σύμπραξη Καινοτομίας για την παραγωγικότητα και τη βιωσιμότητα της γεωργίας (στο εξής: EIP-AGRI) θα πρέπει να παραμείνει βασικό εργαλείο πολιτικής για τη στήριξη της διαδραστικής καινοτομίας, ενισχύοντας την ανταλλαγή γνώσεων μεταξύ φορέων με σκοπό τη διάδοση λύσεων έτοιμων για πρακτική εφαρμογή[8]. Οι συνέργειες μεταξύ της ΚΓΠ και του προγράμματος-πλαισίου για την έρευνα (στο εξής: ΠΠ10), που θεσπίστηκε με τον κανονισμό (ΕΕ) …/… του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, θα πρέπει να ενθαρρύνουν τη βέλτιστη αξιοποίηση των αποτελεσμάτων της έρευνας και της καινοτομίας από τον γεωργικό τομέα, ιδίως	(15) Σύμφωνα με την ανάγκη για τόνωση της καινοτομίας και πιο βιώσιμες πρακτικές, η Ευρωπαϊκή Σύμπραξη Καινοτομίας για την παραγωγικότητα και τη βιωσιμότητα της γεωργίας (στο εξής: EIP-AGRI) θα πρέπει να παραμείνει βασικό εργαλείο πολιτικής για τη στήριξη της διαδραστικής καινοτομίας, ενισχύοντας την ανταλλαγή γνώσεων μεταξύ φορέων με σκοπό τη διάδοση λύσεων έτοιμων για πρακτική εφαρμογή. ***Το εργαλείο αυτό θα πρέπει να συμπληρωθεί με στήριξη της κατάρτισης, της ανάπτυξης δεξιοτήτων και της παροχής συμβουλευτικών υπηρεσιών για γεωργούς και δασοκαλλιεργητές, μεταξύ άλλων στον τομέα της δασοκομίας.*** Οι συνέργειες μεταξύ της ΚΓΠ και του προγράμματος-πλαισίου για την έρευνα (στο εξής: ΠΠ10),

εκείνων που απορρέουν από έργα τα οποία χρηματοδοτούνται από το ΠΠ10 ή απορρέουν από την EIP-AGRI και οδηγούν σε καινοτομίες στους τομείς της γεωργίας και της βιοοικονομίας και στις αγροτικές περιοχές.

που θεσπίστηκε με τον κανονισμό (ΕΕ) …/… του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, θα πρέπει να ενθαρρύνουν τη βέλτιστη αξιοποίηση των αποτελεσμάτων της έρευνας και της καινοτομίας από τον γεωργικό τομέα, ιδίως εκείνων που απορρέουν από έργα τα οποία χρηματοδοτούνται από το ΠΠ10 ή απορρέουν από την EIP-AGRI και οδηγούν σε καινοτομίες στους τομείς της γεωργίας και της βιοοικονομίας και στις αγροτικές περιοχές.

---

*[8] **Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο όσον αφορά την Ευρωπαϊκή Σύμπραξη Καινοτομίας για την «γεωργική παραγωγικότητα και βιωσιμότητα» [COM(2012) 79 final].***

Or. pt

Τροπολογία 456
Maria Grapini

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 15

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(15) Σύμφωνα με την ανάγκη για τόνωση της καινοτομίας και πιο βιώσιμες πρακτικές, η Ευρωπαϊκή Σύμπραξη Καινοτομίας για την παραγωγικότητα και τη βιωσιμότητα της γεωργίας (στο εξής: EIP-AGRI) θα πρέπει να παραμείνει βασικό εργαλείο πολιτικής για τη στήριξη της διαδραστικής καινοτομίας, ενισχύοντας την ανταλλαγή γνώσεων μεταξύ φορέων με σκοπό τη διάδοση λύσεων έτοιμων για πρακτική εφαρμογή[8]. Οι συνέργειες μεταξύ της ΚΓΠ και του προγράμματος-πλαισίου για την έρευνα (στο εξής: ΠΠ10), που θεσπίστηκε με τον κανονισμό (ΕΕ) …/… του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, θα πρέπει να	(15) Σύμφωνα με την ανάγκη για τόνωση της καινοτομίας και πιο βιώσιμες πρακτικές, η Ευρωπαϊκή Σύμπραξη Καινοτομίας για την παραγωγικότητα και τη βιωσιμότητα της γεωργίας (στο εξής: EIP-AGRI) θα πρέπει να παραμείνει βασικό εργαλείο πολιτικής για τη στήριξη της διαδραστικής καινοτομίας, ενισχύοντας την ανταλλαγή γνώσεων μεταξύ φορέων με σκοπό τη διάδοση λύσεων έτοιμων για πρακτική εφαρμογή[8]. Οι συνέργειες μεταξύ της ΚΓΠ και του προγράμματος-πλαισίου για την έρευνα (στο εξής: ΠΠ10), που θεσπίστηκε με τον κανονισμό (ΕΕ) …/… του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, θα πρέπει να

ενθαρρύνουν τη βέλτιστη αξιοποίηση των αποτελεσμάτων της έρευνας και της καινοτομίας από τον γεωργικό τομέα, ιδίως εκείνων που απορρέουν από έργα τα οποία χρηματοδοτούνται από το ΠΠ10 ή απορρέουν από την EIP-AGRI και οδηγούν σε καινοτομίες στους τομείς της γεωργίας και της βιοοικονομίας και στις αγροτικές περιοχές.

ενθαρρύνουν τη βέλτιστη αξιοποίηση των αποτελεσμάτων της έρευνας και της καινοτομίας από τον γεωργικό τομέα, ιδίως εκείνων που απορρέουν από έργα τα οποία χρηματοδοτούνται από το ΠΠ10 ή απορρέουν από την EIP-AGRI και οδηγούν σε καινοτομίες στους τομείς της γεωργίας και της βιοοικονομίας και στις αγροτικές περιοχές***, και τα αποτελέσματα της έρευνας θα πρέπει να διατίθενται στους γεωργούς***.

[8] Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο όσον αφορά την Ευρωπαϊκή Σύμπραξη Καινοτομίας για την «γεωργική παραγωγικότητα και βιωσιμότητα» [COM(2012) 79 final].

[8] Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο όσον αφορά την Ευρωπαϊκή Σύμπραξη Καινοτομίας για την «γεωργική παραγωγικότητα και βιωσιμότητα» [COM(2012) 79 final].

Or. ro

Τροπολογία 457
Michal Wiezik, Emma Wiesner

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 15

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(15) Σύμφωνα με την ανάγκη για τόνωση της καινοτομίας και πιο βιώσιμες πρακτικές, η Ευρωπαϊκή Σύμπραξη Καινοτομίας για την παραγωγικότητα και τη βιωσιμότητα της γεωργίας (στο εξής: EIP-AGRI) θα πρέπει να παραμείνει βασικό εργαλείο πολιτικής για τη στήριξη της διαδραστικής καινοτομίας, ενισχύοντας την ανταλλαγή γνώσεων μεταξύ φορέων με σκοπό τη διάδοση λύσεων έτοιμων για πρακτική εφαρμογή[8]. Οι συνέργειες μεταξύ της ΚΓΠ και του προγράμματος-πλαισίου για την έρευνα (στο εξής: ΠΠ10), που θεσπίστηκε με τον κανονισμό (ΕΕ) …/… του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, θα πρέπει να ενθαρρύνουν τη βέλτιστη αξιοποίηση των	(15) Σύμφωνα με την ανάγκη για τόνωση της καινοτομίας και πιο βιώσιμες πρακτικές, η Ευρωπαϊκή Σύμπραξη Καινοτομίας για την παραγωγικότητα και τη βιωσιμότητα της γεωργίας (στο εξής: EIP-AGRI) θα πρέπει να παραμείνει βασικό εργαλείο πολιτικής για τη στήριξη της διαδραστικής καινοτομίας ***και της ενεργού συμμετοχής των γεωργών***, ενισχύοντας την ανταλλαγή γνώσεων μεταξύ φορέων με σκοπό τη διάδοση λύσεων έτοιμων για πρακτική εφαρμογή[8]. Οι συνέργειες μεταξύ της ΚΓΠ και του προγράμματος-πλαισίου για την έρευνα (στο εξής: ΠΠ10), που θεσπίστηκε με τον κανονισμό (ΕΕ) …/… του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, θα

αποτελεσμάτων της έρευνας και της καινοτομίας από τον γεωργικό τομέα, ιδίως εκείνων που απορρέουν από έργα τα οποία χρηματοδοτούνται από το ΠΠ10 ή απορρέουν από την EIP-AGRI και οδηγούν σε καινοτομίες στους τομείς της γεωργίας και της βιοοικονομίας και στις αγροτικές περιοχές.

πρέπει να ενθαρρύνουν τη βέλτιστη αξιοποίηση των αποτελεσμάτων της έρευνας και της καινοτομίας από τον γεωργικό τομέα, ιδίως εκείνων που απορρέουν από έργα τα οποία χρηματοδοτούνται από το ΠΠ10 ή απορρέουν από την EIP-AGRI και οδηγούν σε καινοτομίες στους τομείς της γεωργίας και της βιοοικονομίας και στις αγροτικές περιοχές.

[8] Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο όσον αφορά την Ευρωπαϊκή Σύμπραξη Καινοτομίας για την «γεωργική παραγωγικότητα και βιωσιμότητα» [COM(2012) 79 final].

[8] Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο όσον αφορά την Ευρωπαϊκή Σύμπραξη Καινοτομίας για την «γεωργική παραγωγικότητα και βιωσιμότητα» [COM(2012) 79 final].

Or. en

Τροπολογία 458
Luke Ming Flanagan, Κωνσταντίνος Αρβανίτης, Sebastian Everding, Anja Hazekamp, Arash Saeidi
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 15 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(15α) Ως στοιχείο μιας στρατηγικής διαφοροποίησης, είναι σημαντικό να επιβεβαιωθεί η νομιμότητα της καλλιέργειας, της συγκομιδής, της μεταποίησης και της εμπορίας ολόκληρου του φυτού κάνναβης για εγκεκριμένους βιομηχανικούς σκοπούς σε ολόκληρη την ΕΕ, προκειμένου να παρασχεθεί ασφάλεια δικαίου στους γεωργούς, τους μεταποιητές, τις ρυθμιστικές αρχές και τους καταναλωτές· η καλλιέργεια κάνναβης απαιτεί σχετικά λίγες εισροές, ιδίως λιπάσματα, φυτοπροστατευτικά προϊόντα και νερό· συμβάλλει επίσης στην υγεία του εδάφους και στη βιοποικιλότητα, προσφέροντας νέες

οικονομικές ευκαιρίες, πρόσθετο εισόδημα και καινοτομία στις αγροτικές περιοχές μέσω της παροχής πρώτων υλών για βιομηχανικές εφαρμογές, όπως οι κλωστοϋφαντουργικές ίνες, και άλλες χρήσεις, όπως για την υγεία, τα τρόφιμα και τις ζωοτροφές· θα πρέπει να θεσπιστεί κοινό κατώτατο όριο 0,5 % THC σε επίπεδο ΕΕ για τον νομικό χαρακτηρισμό της βιομηχανικής κάνναβης, το οποίο θα διασφαλίζει την εναρμόνιση των εθνικών νομοθεσιών σύμφωνα με τις αποφάσεις του ΔΕΕ και το διεθνές δίκαιο.

Or. en

Τροπολογία 459
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 15 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(15α) Η Επιτροπή, σε συνεργασία με τα κράτη μέλη, θεσπίζει Ευρωπαϊκή Στρατηγική για το Νερό στη Γεωργία με στόχο την εξασφάλιση βιώσιμης χρήσης των υδατικών πόρων, την προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή και την ενίσχυση της ανθεκτικότητας της αγροτικής παραγωγής. Εξασφαλίζει ότι ένα τουλάχιστον 20% των επενδυτικών πόρων για τη γεωργία διατίθεται σε έργα εξοικονόμησης νερού και η ΚΓΠ στηρίζει την κατασκευή έργων αποθήκευσης νερού , υπό την προυπόθεση συμμόρφωσης με την περιβαλλοντική νομοθεσία της Ένωσης. Τα κράτη μέλη, παρέχουν προτεραιότητα σε επενδύσεις που μειώνουν τις απώλειες νερού στα υφιστάμενα αρδευτικά δίκτυα και αυξάνουν την αποδοτικότητα της χρήσης του νερού ανά μονάδα παραγωγής.

Or. el

Τροπολογία 460
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 15 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(15α) Δεδομένης της στρατηγικής σημασίας του αγροδιατροφικού τομέα για την ανοικτή στρατηγική αυτονομία και την οικονομική ανθεκτικότητα της Ένωσης, το Ευρωπαϊκό Ταμείο Ανταγωνιστικότητας (στο εξής: ΕΤΑ) πρέπει να αντικατοπτρίζει την οικονομική και διαρθρωτική βαρύτητα του τομέα. Ειδικότερα, θα πρέπει να θεσπιστεί μια ισχυρή, διακριτή και ιδιαίτερα ορατή γεωργική διάσταση στο πλαίσιο του σκέλους «Υγεία, βιοτεχνολογία, γεωργία και βιοοικονομία» του ΕΤΑ. Προκειμένου να αποφευχθεί η αποδυνάμωση των γεωργικών προτεραιοτήτων μεταξύ ανταγωνιστικών τομέων, είναι αναγκαίο να προβλεφθούν ειδικά χρηματοδοτικά κονδύλια για τη γεωργία στο πλαίσιο του σκέλους αυτού και να διασφαλιστεί αποτελεσματική, απλουστευμένη πρόσβαση σε επενδυτικές και χρηματοδοτικές ευκαιρίες για τους γεωργούς και τους φορείς του αγροδιατροφικού τομέα.

Or. en

Τροπολογία 461
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Raffaele Stancanelli, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 15 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(15α) Η χρήση καινοτόμων τεχνολογιών,

	όπως η γεωργία ακριβείας, τα προηγμένα ψηφιακά εργαλεία και η ανάλυση δεδομένων, μπορεί να συμβάλει στη βελτίωση της αποδοτικότητας της χρήσης των γεωργικών εισροών, στη μείωση των περιβαλλοντικών επιπτώσεων της παραγωγής και στην ενίσχυση της ανταγωνιστικότητας του ευρωπαϊκού γεωργικού τομέα.

Or. fr

Τροπολογία 462
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 15 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(15β) Η χρηματοδότηση στο πλαίσιο της κοινής γεωργικής πολιτικής πρέπει να προορίζεται για τη στήριξη της γεωργίας που ασκείται στην πράξη, των κτηνοτρόφων, των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, των εξόχως απόκεντρων περιοχών και των αγροτικών περιοχών· Αυτές οι χρηματοδοτήσεις δεν θα πρέπει να χρησιμοποιούνται για τη χρηματοδότηση ή την προώθηση των τεχνητών πρωτεϊνών που παράγονται σε εργαστήρια, συμπεριλαμβανομένου του κυτταρικού κρέατος, οι οποίες δεν αποτελούν κατάλληλη απάντηση στις γεωργικές, περιβαλλοντικές και επισιτιστικές προκλήσεις της Ένωσης, αλλά, αντιθέτως, μπορούν να επιταχύνουν τη συρρίκνωση των κτηνοτροφικών τομέων της Ευρώπης·

Or. fr

Τροπολογία 463
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 15 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(15β) Η Επιτροπή προωθεί τη χρήση εφαρμογών τεχνητής νοημοσύνης για τη βελτίωση της διαχείρισης των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, της πρόβλεψης κινδύνων, της φυτοπροστασίας, της άρδευσης και της μείωσης του διοικητικού φόρτου

Or. el

Τροπολογία 464
Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 16

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(16) Η ενίσχυση της διαλειτουργικότητας μεταξύ των δημόσιων συστημάτων γεωργικών πληροφοριών σε εθνικό επίπεδο μπορεί να αποφέρει σημαντικά οφέλη, μεταξύ άλλων μείωση του φόρτου συλλογής δεδομένων, βελτίωση της αποδοτικότητας και ενίσχυση της παρακολούθησης των πολιτικών. Για την επίτευξη αυτού του στόχου, τα κράτη μέλη θα πρέπει να υιοθετήσουν την αρχή του «συλλέγω μία φορά, χρησιμοποιώ πολλές», ώστε να μειωθεί ο φόρτος υποβολής εκθέσεων. Ο ορισμός ενιαίας αρχής για τον συντονισμό των προσπαθειών διαλειτουργικότητας και οι επενδύσεις σε μοναδικές ψηφιακές ταυτότητες γεωργικής εκμετάλλευσης, στο πορτοφόλι ψηφιακής ταυτότητας της ΕΕ που αναφέρεται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[9] και σε υποδομές κοινοχρησίας δεδομένων μπορούν να μειώσουν τη διοικητική επιβάρυνση, να εξορθολογίσουν τις	(16) Η ενίσχυση της διαλειτουργικότητας μεταξύ των δημόσιων συστημάτων γεωργικών πληροφοριών σε εθνικό επίπεδο μπορεί να αποφέρει σημαντικά οφέλη, μεταξύ άλλων μείωση του φόρτου συλλογής δεδομένων, βελτίωση της αποδοτικότητας και ενίσχυση της παρακολούθησης των πολιτικών. Για την επίτευξη αυτού του στόχου, τα κράτη μέλη θα πρέπει να υιοθετήσουν την αρχή του «συλλέγω μία φορά, χρησιμοποιώ πολλές», ώστε να μειωθεί ο φόρτος υποβολής εκθέσεων. Ο ορισμός ενιαίας αρχής για τον συντονισμό των προσπαθειών διαλειτουργικότητας και οι επενδύσεις σε μοναδικές ψηφιακές ταυτότητες γεωργικής εκμετάλλευσης, στο πορτοφόλι ψηφιακής ταυτότητας της ΕΕ που αναφέρεται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[9] και σε υποδομές κοινοχρησίας δεδομένων μπορούν να μειώσουν τη διοικητική επιβάρυνση, να εξορθολογίσουν τις

υποχρεώσεις υποβολής εκθέσεων και να ενδυναμώσουν τους γεωργούς στο πλαίσιο της αξιακής αλυσίδας δεδομένων, στηρίζοντας τελικά τους στόχους της ΚΓΠ.	υποχρεώσεις υποβολής εκθέσεων και να ενδυναμώσουν τους γεωργούς στο πλαίσιο της αξιακής αλυσίδας δεδομένων, στηρίζοντας τελικά τους στόχους της ΚΓΠ. ***Προκειμένου να ελαχιστοποιηθεί ο διοικητικός φόρτος για τους γεωργούς, τα κράτη μέλη θα πρέπει να οργανώνουν ελέγχους με συντονισμένο τρόπο και να διασφαλίζουν ότι, όπου είναι δυνατόν, οι δικαιούχοι υποβάλλονται σε μία μόνο επιτόπια επιθεώρηση ανά ημερολογιακό έτος όσον αφορά τις απαιτήσεις που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό, με την επιφύλαξη των ελέγχων που διενεργούνται σε περιπτώσεις υπόνοιας απάτης ή σοβαρής μη συμμόρφωσης.***
[9] Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 2014, σχετικά με την ηλεκτρονική ταυτοποίηση και τις υπηρεσίες εμπιστοσύνης για τις ηλεκτρονικές συναλλαγές στην εσωτερική αγορά και την κατάργηση της οδηγίας 1999/93/ΕΚ (ΕΕ L 257 της 28.8.2014, σ. 73, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2014/910/oj.	[9] Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 2014, σχετικά με την ηλεκτρονική ταυτοποίηση και τις υπηρεσίες εμπιστοσύνης για τις ηλεκτρονικές συναλλαγές στην εσωτερική αγορά και την κατάργηση της οδηγίας 1999/93/ΕΚ (ΕΕ L 257 της 28.8.2014, σ. 73, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2014/910/oj.

Or. en

Τροπολογία 465
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 16

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(16) Η ενίσχυση της διαλειτουργικότητας μεταξύ των δημόσιων συστημάτων γεωργικών πληροφοριών σε εθνικό επίπεδο μπορεί να αποφέρει σημαντικά οφέλη, μεταξύ άλλων μείωση του φόρτου συλλογής δεδομένων, βελτίωση της αποδοτικότητας και ενίσχυση της παρακολούθησης των	(16) Η ενίσχυση της διαλειτουργικότητας μεταξύ των δημόσιων συστημάτων γεωργικών πληροφοριών σε εθνικό επίπεδο μπορεί να αποφέρει σημαντικά οφέλη, μεταξύ άλλων μείωση του φόρτου συλλογής δεδομένων, βελτίωση της αποδοτικότητας και ενίσχυση της παρακολούθησης των

πολιτικών. Για την επίτευξη αυτού του στόχου, τα κράτη μέλη θα πρέπει να υιοθετήσουν την αρχή του «συλλέγω μία φορά, χρησιμοποιώ πολλές», ώστε να μειωθεί ο φόρτος υποβολής εκθέσεων. Ο ορισμός ενιαίας αρχής για τον συντονισμό των προσπαθειών διαλειτουργικότητας και οι επενδύσεις σε μοναδικές ψηφιακές ταυτότητες γεωργικής εκμετάλλευσης, στο πορτοφόλι ψηφιακής ταυτότητας της ΕΕ που αναφέρεται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[9] και σε υποδομές κοινοχρησίας δεδομένων μπορούν να μειώσουν τη διοικητική επιβάρυνση, να εξορθολογίσουν τις υποχρεώσεις υποβολής εκθέσεων και να ενδυναμώσουν τους γεωργούς στο πλαίσιο της αξιακής αλυσίδας δεδομένων, στηρίζοντας τελικά τους στόχους της ΚΓΠ.	πολιτικών. Για την επίτευξη αυτού του στόχου, τα κράτη μέλη θα πρέπει να υιοθετήσουν την αρχή του «συλλέγω μία φορά, χρησιμοποιώ πολλές» ***και να περιορίσουν τον αριθμό των υποχρεώσεων υποβολής εκθέσεων και ελέγχου μέσω της μετάβασης σε πλήρως ψηφιακές διοικητικές διαδικασίες***, ώστε να μειωθεί ο φόρτος υποβολής εκθέσεων. Ο ορισμός ενιαίας αρχής για τον συντονισμό των προσπαθειών διαλειτουργικότητας και οι επενδύσεις σε μοναδικές ψηφιακές ταυτότητες γεωργικής εκμετάλλευσης, στο πορτοφόλι ψηφιακής ταυτότητας της ΕΕ που αναφέρεται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[9] και σε υποδομές κοινοχρησίας δεδομένων μπορούν να μειώσουν τη διοικητική επιβάρυνση, να εξορθολογίσουν τις υποχρεώσεις υποβολής εκθέσεων και να ενδυναμώσουν τους γεωργούς στο πλαίσιο της αξιακής αλυσίδας δεδομένων, στηρίζοντας τελικά τους στόχους της ΚΓΠ.
[9] Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 2014, σχετικά με την ηλεκτρονική ταυτοποίηση και τις υπηρεσίες εμπιστοσύνης για τις ηλεκτρονικές συναλλαγές στην εσωτερική αγορά και την κατάργηση της οδηγίας 1999/93/ΕΚ (ΕΕ L 257 της 28.8.2014, σ. 73, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2014/910/oj.	[9] Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 2014, σχετικά με την ηλεκτρονική ταυτοποίηση και τις υπηρεσίες εμπιστοσύνης για τις ηλεκτρονικές συναλλαγές στην εσωτερική αγορά και την κατάργηση της οδηγίας 1999/93/ΕΚ (ΕΕ L 257 της 28.8.2014, σ. 73, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2014/910/oj.
	Or. pl

Τροπολογία 466
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 16

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(16) Η ενίσχυση της διαλειτουργικότητας μεταξύ των δημόσιων συστημάτων γεωργικών πληροφοριών σε εθνικό επίπεδο μπορεί να αποφέρει σημαντικά οφέλη, μεταξύ άλλων μείωση του φόρτου συλλογής δεδομένων, βελτίωση της αποδοτικότητας και ενίσχυση της παρακολούθησης των πολιτικών. Για την επίτευξη αυτού του στόχου, τα κράτη μέλη θα πρέπει να υιοθετήσουν την αρχή του «συλλέγω μία φορά, χρησιμοποιώ πολλές», ώστε να μειωθεί ο φόρτος υποβολής εκθέσεων. Ο ορισμός ενιαίας αρχής για τον συντονισμό των προσπαθειών διαλειτουργικότητας και οι επενδύσεις σε μοναδικές ψηφιακές ταυτότητες γεωργικής εκμετάλλευσης***, στο πορτοφόλι ψηφιακής ταυτότητας της ΕΕ που αναφέρεται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου***[9] και σε υποδομές κοινοχρησίας δεδομένων μπορούν να μειώσουν τη διοικητική επιβάρυνση, να εξορθολογίσουν τις υποχρεώσεις υποβολής εκθέσεων και να ενδυναμώσουν τους γεωργούς στο πλαίσιο της αξιακής αλυσίδας δεδομένων, στηρίζοντας τελικά τους στόχους της ΚΓΠ.	(16) Η ενίσχυση της διαλειτουργικότητας μεταξύ των δημόσιων συστημάτων γεωργικών πληροφοριών σε εθνικό επίπεδο μπορεί να αποφέρει σημαντικά οφέλη, μεταξύ άλλων μείωση του φόρτου συλλογής δεδομένων, βελτίωση της αποδοτικότητας και ενίσχυση της παρακολούθησης των πολιτικών. Για την επίτευξη αυτού του στόχου, τα κράτη μέλη θα πρέπει να υιοθετήσουν την αρχή του «συλλέγω μία φορά, χρησιμοποιώ πολλές», ώστε να μειωθεί ο φόρτος υποβολής εκθέσεων. Ο ορισμός ενιαίας αρχής για τον συντονισμό των προσπαθειών διαλειτουργικότητας και οι επενδύσεις σε μοναδικές ψηφιακές ταυτότητες γεωργικής εκμετάλλευσης και σε υποδομές κοινοχρησίας δεδομένων μπορούν να μειώσουν τη διοικητική επιβάρυνση, να εξορθολογίσουν τις υποχρεώσεις υποβολής εκθέσεων και να ενδυναμώσουν τους γεωργούς στο πλαίσιο της αξιακής αλυσίδας δεδομένων, στηρίζοντας τελικά τους στόχους της ΚΓΠ.

[9] Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 910/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 2014, σχετικά με την ηλεκτρονική ταυτοποίηση και τις υπηρεσίες εμπιστοσύνης για τις ηλεκτρονικές συναλλαγές στην εσωτερική αγορά και την κατάργηση της οδηγίας 1999/93/ΕΚ (ΕΕ L 257 της 28.8.2014, σ. 73, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2014/910/oj.

Or. en

Τροπολογία 467

Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau, Manon Aubry

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 16 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροποποίηση*
	(16α) Κατά τη δημόσια ακρόασή του ενώπιον της Επιτροπής Διεθνούς Εμπορίου του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου στις 16 Ιανουαρίου 2025, ο Επίτροπος Εμπορίου της ΕΕ, Maroš Šefčovič, δήλωσε: «Θα δημιουργήσουμε ένα νέο αποθεματικό ύψους τουλάχιστον 1 δισ. ευρώ για την αποζημίωση του ευρωπαϊκού γεωργικού τομέα σε περίπτωση που επηρεαστεί αρνητικά από την εφαρμογή της συμφωνίας» ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Mercosur. Με αυτήν τη δημόσια δέσμευση αναγνωρίζεται ρητά από την ίδια την Επιτροπή η πραγματικότητα και η προβλεψιμότητα της ζημίας που προκαλεί η ελευθέρωση του εμπορίου στους Ευρωπαίους γεωργούς. Σύμφωνα με τη δέσμευση αυτή, είναι σημαντικό να συσταθεί ειδικό ταμείο αποζημιώσεων, χρηματοδοτούμενο σε μόνιμη βάση και όχι ως επικουρικό των άμεσων ενισχύσεων, επιφορτισμένο με την αξιολόγηση και την αντιστάθμιση τόσο των επιμέρους όσο και των σωρευτικών επιπτώσεων των διαδοχικών προτιμησιακών εμπορικών συμφωνιών που συνάπτει η Ένωση, καθώς και να προβλεφθούν όλες οι αναγκαίες δημοσιονομικές προσαρμογές.

Or. fr

Τροποποίηση 468
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 16 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(16α) Τα δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα που συλλέγονται για τους σκοπούς της εφαρμογής οποιασδήποτε διάταξης κατοχυρώνεται στον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να υποβάλλονται σε επεξεργασία κατά τρόπο συμβατό με τους εν λόγω σκοπούς. Θα πρέπει επίσης να καθίστανται ανώνυμα όταν υποβάλλονται σε επεξεργασία για σκοπούς παρακολούθησης ή αξιολόγησης και να προστατεύονται σύμφωνα με το δίκαιο της Ένωσης σχετικά με την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών, ιδίως τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/679 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[1α] και τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/1725 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[2α]. Τα υποκείμενα των δεδομένων θα πρέπει να ενημερώνονται για την επεξεργασία αυτήν και για τα δικαιώματα προστασίας των δεδομένων τους.
	[1α] Κανονισμός (ΕΕ) 2016/679 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Απριλίου 2016, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και για την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών και την κατάργηση της οδηγίας 95/46/ΕΚ (Γενικός Κανονισμός για την Προστασία Δεδομένων) (ΕΕ L 119 της 4.5.2016, σ. 1).
	[2α] Κανονισμός (ΕΕ) 2018/1725 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Οκτωβρίου 2018, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τα θεσμικά και λοιπά όργανα και τους οργανισμούς της Ένωσης και την

ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 45/2001 και της απόφασης αριθ. 1247/2002/ΕΚ (ΕΕ L 295 της 21.11.2018, σ. 39).

Or. en

Τροπολογία 469
Wouter Beke, Pascal Arimont

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 16 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(16α) Οι διοικητικές απαιτήσεις για τους γεωργούς όσον αφορά τις αιτήσεις στήριξης, τις αιτήσεις πληρωμής, τις συνοδευτικές πληροφορίες και έγγραφα και τους ελέγχους θα πρέπει να είναι αναλογικές προς το ποσό της σχετικής στήριξης και να περιορίζονται στα απολύτως αναγκαία για τον καθορισμό της επιλεξιμότητας και την επαλήθευση της συμμόρφωσης με τους ισχύοντες όρους. Οι διοικητικές διαδικασίες θα πρέπει να σχεδιάζονται με απλό, συνοπτικό και φιλικό προς τον χρήστη τρόπο, διασφαλίζοντας παράλληλα την αποτελεσματική προστασία των οικονομικών συμφερόντων της Ένωσης.

Or. en

Τροπολογία 470
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 16 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(16α) Όλες οι διοικητικές διαδικασίες της Κοινής Γεωργικής Πολιτικής

καθίστανται πλήρως ψηφιακές έως το τέλος της προγραμματικής περιόδου, με ενιαία πρόσβαση των γεωργών σε όλες τις υπηρεσίες μέσω ψηφιακής πλατφόρμας.

Or. el

Τροπολογία 471
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau, Manon Aubry

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 16 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(16β) Ο πολλαπλασιασμός των συμφωνιών ελεύθερων συναλλαγών που έχουν συναφθεί ή βρίσκονται στο στάδιο της οριστικοποίησης από την Ευρωπαϊκή Ένωση (ιδίως με το Μεξικό, τη Νότια Κορέα, την Κολομβία, το Περού, τον Ισημερινό, τον Καναδά, την Ιαπωνία, τη Σιγκαπούρη, το Βιετνάμ, το Ηνωμένο Βασίλειο, τη Νέα Ζηλανδία, τη Χιλή, την Κένυα, την Ινδονησία, τη Mercosur, την Ινδία, την Αυστραλία και τις Ηνωμένες Πολιτείες στο πλαίσιο της συμφωνίας του Turnberry) εκθέτει την ευρωπαϊκή γεωργία σε έναν ανταγωνισμό με τρίτες χώρες που δεν συμμορφώνονται με τα κοινωνικά, υγειονομικά και περιβαλλοντικά πρότυπα που εφαρμόζονται στην Ένωση, δημιουργώντας τις προϋποθέσεις για διαρθρωτικό ντάμπινγκ ασυμβίβαστο με τους στόχους του παρόντος κανονισμού. Η δυναμική αυτή ευνοεί τη συγκέντρωση των γεωργικών δομών εις βάρος των μικρών και μεσαίων οικογενειακών γεωργικών εκμεταλλεύσεων και των αγροοικολογικών μοντέλων, και τείνει να υποτάσσει την κοινή γεωργική πολιτική σε μια λογική ανταγωνιστικότητας των εξαγωγών εις βάρος της επισιτιστικής κυριαρχίας της ΕΕ. Ως εκ τούτου, ο παρών κανονισμός θα πρέπει να

διασφαλίζει ότι τα μέσα στήριξης που προβλέπονται σε αυτόν συμβάλλουν στη διατήρηση διαφοροποιημένων και κοινωνικά βιώσιμων γεωργικών μοντέλων που εξασφαλίζουν τη διατροφική επάρκεια, σύμφωνα με τους στόχους που ορίζονται στο άρθρο 39 της ΣΛΕΕ, ιδίως όσον αφορά την εξασφάλιση δίκαιου εισοδήματος για τον γεωργικό πληθυσμό και την εξασφάλιση του εφοδιασμού.

Or. fr

Τροπολογία 472
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 16 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(16γ) Η πιθανή προσχώρηση της Ουκρανίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση θα δημιουργήσει σημαντικές προκλήσεις για την κοινή γεωργική πολιτική λόγω της κλίμακας του γεωργικού δυναμικού της, της χρησιμοποιούμενης γεωργικής έκτασης, των δομών παραγωγής και των δημοσιονομικών της επιπτώσεων· λαμβάνοντας υπόψη ότι, ελλείψει κατάλληλων διασφαλίσεων, η προσχώρηση αυτή θα μπορούσε να θέσει σε κίνδυνο την ισορροπία της κοινής γεωργικής πολιτικής, να εντείνει την πίεση στα εισοδήματα των γεωργών και στην κατανομή των ενισχύσεων, και να αποδυναμώσει την ικανότητα επίτευξης των στόχων της πολιτικής αυτής· λαμβάνοντας υπόψη ότι, ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο να διενεργηθεί διεξοδική αξιολόγηση των συνεπειών αυτών πριν από κάθε νέο στάδιο της διαδικασίας διεύρυνσης.

Or. fr

Τροπολογία 473
Εμμανουήλ Κεφαλογιάννης, Μιχάλης Χατζηπαντέλα, Daniel Buda, Céline Imart, Carmen Crespo Díaz, Paulo do Nascimento Cabral, Marion Walsmann, Alexander Bernhuber, Maria Walsh, Λουκάς Φουρλάς, Peter Agius

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 17 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(17α) Εκτιμώντας ότι, σύμφωνα με το πρωτόκολλο αριθ. 10 για την Κύπρο της πράξης προσχώρησης του 2003, η εφαρμογή του κεκτημένου της Ένωσης αναστέλλεται στις περιοχές της Κυπριακής Δημοκρατίας στις οποίες η κυβέρνηση της Κυπριακής Δημοκρατίας δεν ασκεί αποτελεσματικό έλεγχο· λαμβάνοντας υπόψη ότι, εδώ και δεκαετίες, οι πολίτες της Κυπριακής Δημοκρατίας που κατέχουν τίτλους ιδιοκτησίας νόμιμα αναγνωρισμένους από το δίκαιο της Κυπριακής Δημοκρατίας εμποδίζονται να έχουν πρόσβαση, να χρησιμοποιούν και να αντλούν εισόδημα από τη γεωργική τους γη, λόγω της συνεχιζόμενης κατοχής της Τουρκίας· λαμβάνοντας υπόψη ότι η κατάσταση αυτή έχει οδηγήσει σε διαρκή κοινωνικοοικονομικά μειονεκτήματα, συμπεριλαμβανομένων μειωμένων ευκαιριών για γεωργικό εισόδημα, καθώς και σε οικονομική απώλεια μεταξύ των γενεών· λαμβάνοντας υπόψη ότι καμία διάταξη του παρόντος κανονισμού δεν θεωρείται ότι συνεπάγεται αναγνώριση ή ότι παρέχει οποιοδήποτε δικαίωμα ή όφελος σε οποιαδήποτε αρχή, οντότητα ή πρόσωπο που ασκεί ουσιαστικό έλεγχο στους εν λόγω τομείς, ούτε ότι τροποποιεί το πεδίο εφαρμογής του δικαίου της Ένωσης, όπως ορίζεται στο πρωτόκολλο αριθ. 10 για την Κύπρο της πράξης προσχώρησης του 2003· η Επιτροπή καλείται να εξετάσει το ενδεχόμενο θέσπισης πρόσθετων, ειδικών και στοχευμένων χρηματοδοτικών

μηχανισμών για την αντιμετώπιση των μειονεκτημάτων που προκύπτουν από την ανωτέρω κατάσταση, για τους νόμιμους ιδιοκτήτες που μπορούν να αποδείξουν νόμιμο τίτλο ιδιοκτησίας και την αντικειμενική αδυναμία πρόσβασης και χρήσης της εν λόγω γης..

Or. el

Τροπολογία 474
Σάκης Αρναούτογλου

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 17 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(17α) Η Επιτροπή θεσπίζει ευρωπαϊκό δείκτη ανθεκτικότητας των γεωργικών εκμεταλλεύσεων, ο οποίος αξιολογεί την οικονομική, κοινωνική και περιβαλλοντική βιωσιμότητα των παρεμβάσεων της Κοινής Γεωργικής Πολιτικής. Παράλληλα, δημιουργεί Ευρωπαϊκό Παρατηρητήριο Αγροτικού Κόστους, το οποίο παρακολουθεί την εξέλιξη του κόστους ενέργειας, λιπασμάτων, ζωοτροφών, καυσίμων, νερού και λοιπών βασικών εισροών, δημοσιεύοντας τριμηνιαίες εκθέσεις ανά κράτος μέλος. Τέλος, η Επιτροπή υποβάλλει ετησίως στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο έκθεση σχετικά με την κατάσταση της επισιτιστικής ασφάλειας της Ένωσης, την αυτάρκεια βασικών προϊόντων, τους στρατηγικούς κινδύνους και την ανθεκτικότητα της ευρωπαϊκής γεωργίας.

Or. el

Τροπολογία 475
Εμμανουήλ Κεφαλογιάννης

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 17 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(17β) Η γεωργική οικονομία των μικρών νησιών του Αιγαίου Πελάγους χαρακτηρίζεται από κατακερματισμένη παραγωγή, περιορισμένες οικονομίες κλίμακας και σημαντικό κόστος μεταφοράς μεταξύ των νησιών, γεγονός που αυξάνει περαιτέρω το κόστος των γεωργικών εισροών και την εμπορία των τοπικών προϊόντων. Ως εκ τούτου, τα μέτρα στήριξης θα πρέπει να λαμβάνουν υπόψη τα ειδικά αυτά εδαφικά χαρακτηριστικά, προκειμένου να βελτιωθεί η ανταγωνιστικότητα, η ανθεκτικότητα και η οικονομική βιωσιμότητα της νησιωτικής γεωργίας. Τα μέτρα αυτά είναι απαραίτητα για τη διατήρηση της γεωργικής δραστηριότητας, τη διασφάλιση του εφοδιασμού με ασφαλή και ποιοτικά τρόφιμα, τη διατήρηση των παραδοσιακών προϊόντων και μεθόδων παραγωγής, την πρόληψη της εγκατάλειψης της γης και της πληθυσμιακής συρρίκνωσης, καθώς και την ενίσχυση της ανθεκτικότητας και της στρατηγικής σημασίας των μικρών νησιών του Αιγαίου για την επισιτιστική ασφάλεια και την εδαφική συνοχή της Ένωσης.

Or. en

Τροπολογία 476
Εμμανουήλ Κεφαλογιάννης

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 18 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(18α) Τα κράτη μέλη που παράγουν

βαμβάκι στηρίζουν επενδύσεις που προωθούν τη βιώσιμη καλλιέργεια βαμβακιού μέσω της γεωργίας ακριβείας, της άρδευσης με αποδοτική χρήση του νερού, της ολοκληρωμένης φυτοπροστασίας, των βελτιωμένων ποικιλιών σπόρων και των μεθόδων παραγωγής χαμηλών ανθρακούχων εκπομπών, διασφαλίζοντας παράλληλα την ανταγωνιστικότητα του ενωσιακού τομέα βαμβακιού και διατηρώντας στρατηγικές αξιακές αλυσίδες κλωστοϋφαντουργικών προϊόντων εντός της Ένωσης.

Or. en

Τροπολογία 477
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 19 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(19α) Ορισμένες παθολογίες του ανθρώπου, των ζώων και του περιβάλλοντος συνιστούν «οικολογικές ασθένειες», δηλαδή βλάβες της υγείας που μπορούν να αποδοθούν άμεσα όχι σε ατομική επιλογή των γεωργών, αλλά σε ένα μοντέλο εντατικής γεωργίας στο οποίο οι γεωργοί έχουν εγκλωβιστεί διαρθρωτικά από δεκαετίες της κοινής γεωργικής πολιτικής η οποία, μέσω των μηχανισμών στήριξης που διαθέτει, έχει κατευθύνει τις επιλογές παραγωγής προς τη μαζική χρήση συνθετικών εισροών. Οι γεωργοί είναι τα πρώτα θύματα αυτού του μοντέλου, εκτεθειμένοι στην πρώτη γραμμή των επιπτώσεών του στην υγεία, όπως και τα οικοσυστήματα, οι κάτοικοι και οι καταναλωτές. Συνεπώς, εναπόκειται στην κοινή γεωργική πολιτική, η οποία συνέβαλε στη διαμόρφωση αυτού του μοντέλου, να αναλάβει την ευθύνη για τον

μετασχηματισμό του και για την αποκατάσταση των επιπτώσεών του στην υγεία, και όχι μόνο στους γεωργούς ή στην πολιτική για τη δημόσια υγεία.

Or. fr

Τροπολογία 478
Ivan David

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 20 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(20α) Η εισοδηματική στήριξη των γεωργών θα πρέπει να συνεχίσει να αποτελεί βασικό μέσο πολιτικής για την εξασφάλιση δίκαιου εισοδήματος στους γεωργούς. Συμβάλλει στην προώθηση ενός ανταγωνιστικού, ανθεκτικού και βιώσιμου γεωργικού τομέα που επιδιώκει τα οφέλη της παραγωγής υψηλής ποιότητας και της αποδοτικής χρήσης των πόρων, το οποίο διασφαλίζει την ανανέωση των γενεών και, συνεπώς, τη μακροπρόθεσμη επισιτιστική ασφάλεια και τη γεωργική κυριαρχία. Η στήριξη της ΚΓΠ θα πρέπει να επικεντρώνεται στους ενεργούς γεωργούς όπως ορίζονται σύμφωνα με τους κανόνες του ΠΟΕ. Με στόχο την περαιτέρω βελτίωση της αποτελεσματικότητας της ΚΓΠ, η εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση θα πρέπει να στοχεύει στους γεωργούς που ασκούν ελάχιστη παραγωγική γεωργική δραστηριότητα, χωρίς να αποκλείεται η χορήγηση στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης σύμφωνα με κριτήρια που καθορίζονται από τα κράτη μέλη. Η εισοδηματική στήριξη μπορεί να απευθύνεται στους γεωργούς σε περιοχές με φυσικούς περιορισμούς, στις γυναίκες, στους γεωργούς νεαρής ηλικίας και στους νέους γεωργούς. Ταυτόχρονα, η αγροτική

οικονομική ανάπτυξη, με τη διασφάλιση βελτιώσεων των υποδομών και του ψηφιακού μετασχηματισμού που εξαλείφουν τις περιφερειακές ανισότητες, ωφελεί την ελκυστικότητα των αγροτικών περιοχών, την κοινωνική ένταξη και αυξάνει τις ευκαιρίες απασχόλησης στις αγροτικές περιοχές.

Or. en

(Νέα αιτιολογική σκέψη 21 — μεταφορά από τον κανονισμό για τα σχέδια ΕΠΕΣ — τροπολογία στην αιτιολογική σκέψη 44 από τον κανονισμό για τα σχέδια ΕΠΕΣ)

Αιτιολόγηση

Income support remains a key instrument to ensure the economic viability, resilience and competitiveness of the Union agricultural sector and to contribute to long-term food security and agricultural sovereignty. The definition of farmers eligible for support should remain sufficiently flexible to reflect the diversity of agricultural structures and production models across Member States. The reference to "principal activity" should therefore be replaced by a more operational approach based on the exercise of a minimum productive agricultural activity, while allowing Member States to define appropriate criteria in line with their national conditions and existing administrative systems. Such an approach should not exclude pluri-active or part-time farmers, who continue to play an important role in maintaining agricultural activity and rural vitality in many regions of the Union. In addition, cooperatives, producer organisations and associations of producer organisations play an essential role in strengthening farmers' position in the food supply chain, aggregating production, processing agricultural products and supporting investments and innovation. The CAP framework should therefore allow the use of the broader concept of "beneficiary" where relevant for the implementation of CAP interventions.

Τροπολογία 479
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 20 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(20β) Για τον σαφή, απλό και λειτουργικό ορισμό του γεωργού/δικαιούχου στο πλαίσιο της ΚΓΠ, τα κριτήρια που θα καθορίζονται από τα κράτη μέλη μπορεί να περιλαμβάνουν το μερίδιο του γεωργικού εισοδήματος στο συνολικό εισόδημα, τις

εισροές εργασίας στη γεωργική εκμετάλλευση, το εταιρικό αντικείμενο και την ένταξη των γεωργικών δραστηριοτήτων τους σε εθνικά ή περιφερειακά μητρώα. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να χρησιμοποιούν πρόσθετα κριτήρια, καθώς και αρνητικούς καταλόγους για τον εντοπισμό των αιτούντων που δεν πληρούν τον ορισμό του «γεωργού/δικαιούχου».

Or. en

Αιτιολόγηση

NRP Recital 45

- "distinguishing beneficiaries" replaced by "defining a farmer/beneficiary"

- after "CAP" added "in a clear, simple and operational manner,"

- "defining the concept of principal activity should" replaced by "to be established by Member States may"

- after "to use" added "additional criteria, as well as "

- to "farmer" added "/beneficiary"

Justification:

Recital 45 in the NRPP proposal should be amended in such a way as to allow Member States to choose the criteria to define the farmer/beneficiary in a clear, simple and operational manner while keeping the possibility to add additional ones and include a negative list. This should take into account their national conditions and existing systems while protecting the functioning of the internal market.

Τροπολογία 480
Ivan David

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 20 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(20β) Για τον σαφή, απλό και λειτουργικό ορισμό του γεωργού/δικαιούχου στο πλαίσιο της

ΚΓΠ, τα κριτήρια που θα καθορίζονται από τα κράτη μέλη μπορεί να περιλαμβάνουν το μερίδιο του γεωργικού εισοδήματος στο συνολικό εισόδημα, τις εισροές εργασίας στη γεωργική εκμετάλλευση, το εταιρικό αντικείμενο και την ένταξη των γεωργικών δραστηριοτήτων τους σε εθνικά ή περιφερειακά μητρώα. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να χρησιμοποιούν πρόσθετα κριτήρια, καθώς και αρνητικούς καταλόγους για τον εντοπισμό των αιτούντων που δεν πληρούν τον ορισμό του «γεωργού/δικαιούχου».

Or. en

(Νέα αιτιολογική σκέψη 22 — μεταφορά από τον κανονισμό για τα σχέδια ΕΠΕΣ — τροπολογία στην αιτιολογική σκέψη 45 από τον κανονισμό για τα σχέδια ΕΠΕΣ)

Αιτιολόγηση

Recital 45 in the NRPP proposal should be amended in such a way as to allow Member States to choose the criteria to define the farmer/beneficiary in a clear, simple and operational manner while keeping the possibility to add additional ones and include a negative list. This should take into account their national conditions and existing systems while protecting the functioning of the internal market.

In amending recital 45 and the definition, the concept of "principal activity" should be removed, instead referring to "natural or legal persons or groups of natural or legal persons exercising a minimum productive agricultural activity on their holding(s)" while not precluding the granting of support to pluri-active or part-time farmers in accordance with the criteria established by Member States.

We also propose the deletion of the reference to "small" legal person since the size of the entity should not be relevant for the eligibility for support.

Besides individual farmers, cooperatives, Producer Organisations (POs) and Associations of Producer Organisations (APOs) play an important role in the implementation of several CAP interventions (e.g. interventions in certain sectors, investments, etc.). In this case, the definition governing the CAP interventions should reflect the activities of these structures (aggregating and marketing members' production, providing inputs, processing agricultural products etc.). Consequently, it should be possible to use the concept of "beneficiary" in this specific case as is currently the case.

Τροπολογία 481

Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Αντικείμενο	Αντικείμενο ***και ορισμοί***

Or. fr

Τροπολογία 482
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy, Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να ***διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική*** κοινή γεωργική πολιτική**,** η επισιτιστική ***ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών*** περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους ***για την εφαρμογή*** της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [**...**] [NRP].	Προκειμένου να ***διασφαλιστεί μια*** κοινή γεωργική πολιτική ***της οποίας πρωταρχικός στόχος είναι*** η επισιτιστική ***κυριαρχία και η στρατηγική αυτονομία της Ευρώπης, καθώς και η αποτελεσματική στήριξη των παραγωγών και της οικονομικής ζωτικότητας των*** περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ***τους*** ειδικούς όρους ***εφαρμογής*** της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [**...**] [NRP]. ***Η στήριξη της ΕΕ συμβάλλει επίσης στην ενίσχυση της ευρωπαϊκής προτίμησης στη γεωργική παραγωγή και τον εφοδιασμό τροφίμων. Διασφαλίζει ότι οι παραγωγοί της Ένωσης δεν εκτίθενται σε αθέμιτο ανταγωνισμό από εισαγωγές που δεν συμμορφώνονται με ισοδύναμα περιβαλλοντικά, υγειονομικά και κοινωνικά πρότυπα και πρότυπα καλής διαβίωσης των ζώων.***

Or. fr

Τροπολογία 483
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
Pär Holmgren, Martin Häusling

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών***, και να υποστηριχτεί η επίτευξη του στόχου της κλιματικής ουδετερότητας έως το 2050 και των ενδιάμεσων κλιματικών στόχων, της προστασίας του περιβάλλοντος και της βιοποικιλότητας και της καλής διαβίωσης των ζώων σύμφωνα με την προσέγγιση «Μία υγεία» και μια ακμάζουσα βιώσιμη βιοοικονομία, και να διασφαλιστεί ότι η γεωργία παραμένει βιώσιμη και ελκυστική οικονομική δραστηριότητα***, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. en

Τροπολογία 484
Arno Bausemer, Ivan David

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, ***με παράλληλη***

ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	***διατήρηση του αυτόνομου χαρακτήρα της ΚΓΠ, του ειδικού γεωργικού προϋπολογισμού της και της ειδικής ανά τομέα διακυβέρνησής της,*** η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών***, διασφαλίζοντας παράλληλα ότι οι χρηματοδοτικοί πόροι που διατίθενται στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού εξακολουθούν να προορίζονται εξ ολοκλήρου για τους γεωργούς στα σημερινά κράτη μέλη καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου προγραμματισμού 2028-2034***, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. en

Αιτιολόγηση

Η κοινή γεωργική πολιτική θα πρέπει να διατηρήσει τον αυτόνομο χαρακτήρα της, τον ειδικό προϋπολογισμό και την ειδική ανά τομέα διακυβέρνησή της, προκειμένου να διασφαλιστεί η συνοχή των πολιτικών, η ασφάλεια δικαίου και η προβλεψιμότητα για τους γεωργούς. Ο ιδιαίτερος χαρακτήρας της γεωργίας απαιτεί ειδικά προσαρμοσμένα μέσα που να ανταποκρίνονται στις ιδιαίτερες ανάγκες του γεωργικού τομέα. Η δημοσιονομική σταθερότητα και η προβλεψιμότητα της κοινής γεωργικής πολιτικής θα πρέπει να διατηρηθούν καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου προγραμματισμού. Οι μελλοντικές διευρύνσεις δεν θα πρέπει να έχουν ως αποτέλεσμα τη μείωση της στήριξης που διατίθεται στους γεωργούς των σημερινών κρατών μελών.

Τροπολογία 485
Maria Grapini

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών

περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP]***, που θα πρέπει να διασφαλίζει στήριξη και στα 27 κράτη μέλη, ώστε η κοινή γεωργική πολιτική να επιτύχει τον στόχο της όσον αφορά τη γεωργική ανθεκτικότητα και την επισιτιστική ασφάλεια***.

Or. ro

Τροπολογία 486
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ***ισχυρή***, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ***ανθεκτική στις μελλοντικές εξελίξεις,*** βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια ***και η ασφάλεια τροφίμων*** της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ***προστατεύοντας παράλληλα τα εδάφη, τα ύδατα, τη βιοποικιλότητα, τη δημόσια υγεία και την υγεία και την καλή διαβίωση των ζώων,*** ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. en

Τροπολογία 487
Christine Singer, Asger Christensen, Barry Cowen, Ciaran Mullooly

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και ***η ζωντάνια*** των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή***, ανταγωνιστική***, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, ***να ενισχυθούν*** η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης ***και η σταθερότητα του εισοδήματος***, ***να στηριχθεί*** η ανανέωση των γενεών και ***να αντιμετωπιστούν άμεσα οι ανάγκες της γεωργίας, των γεωργικών εκμεταλλεύσεων και*** των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. en

Τροπολογία 488
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ***ζωντάνια*** των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης***, η εγγύηση της επισιτιστικής ασφάλειας της Ένωσης, η ανταγωνιστικότητα του ευρωπαϊκού αγροδιατροφικού τομέα***, η ανανέωση των γενεών και η ***ανάπτυξη*** των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. ro

Τροπολογία 489
Claudiu-Richard Târziu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή***, ανταγωνιστική***, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ)***, κατά τρόπο που διασφαλίζει την οικονομική βιωσιμότητα των γεωργών και μειώνει τη διοικητική πολυπλοκότητα,*** σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. en

Αιτιολόγηση

Να ενισχυθεί η σημασία της ανταγωνιστικότητας και της οικονομικής βιωσιμότητας παράλληλα με τους στόχους βιωσιμότητας, διασφαλίζοντας συγχρόνως την αναλογική εφαρμογή.

Τροπολογία 490
Jessika van Leeuwen, Sander Smit, Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών

περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) ***σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP]***.	περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ).
	Or. en

Τροπολογία 491
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών***, η αντιμετώπιση της κλιματικής κρίσης και της κρίσης βιοποικιλότητας, η καλή διαβίωση των ζώων*** και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].
	Or. de

Τροπολογία 492
Emma Wiesner, Barry Cowen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική

ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών, ***η τήρηση υπεύθυνων αρχών για την προστασία του περιβάλλοντος και την καλή διαβίωση των ζώων,*** και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. en

Τροπολογία 493
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Cristina Maestre, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Marko Vešligaj, Elena Sancho Murillo, Maria Noichl, Camilla Laureti, Heléne Fritzon

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη***, δίκαιη*** και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών***, δίκαιες συνθήκες εργασίας και όροι απασχόλησης,*** και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. en

Τροπολογία 494
Luke Ming Flanagan, Κωνσταντίνος Αρβανίτης, Sebastian Everding, Arash Saeidi
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ***ασφάλεια*** της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ***κυριαρχία*** της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 ***του παρόντος κανονισμού και στο άρθρο 2*** στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. en

Τροπολογία 495
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια ***και η γεωργική κυριαρχία*** της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. en

Τροπολογία 496
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών ***και*** η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών***,*** η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών ***και μια ακμάζουσα βιοοικονομία***, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. en

Τροπολογία 497
Stefan Köhler, Marion Walsmann, Norbert Lins, Lena Düpont

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή***, ανταγωνιστική***, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. en

Τροπολογία 498
Arash Saeidi, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ***ασφάλεια*** της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ***κυριαρχία*** της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. fr

Τροπολογία 499
Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή***, βιώσιμη και ανθεκτική*** κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ***και να προαχθεί η βιοοικονομία,*** ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP].

Or. es

Τροπολογία 500
Bert-Jan Ruissen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται ***στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP]***.	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται ***στον παρόντα κανονισμό***.

Or. en

Τροπολογία 501
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) ***σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού*** (ΕΕ) ***[...] [NRP]***.	Προκειμένου να διασφαλιστούν μια ισχυρή, βιώσιμη και ανθεκτική κοινή γεωργική πολιτική, η επισιτιστική ασφάλεια της Ένωσης, η ανανέωση των γενεών και η ζωντάνια των αγροτικών περιοχών, ο παρών κανονισμός καθορίζει ειδικούς όρους για την εφαρμογή της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ)***, με την επιφύλαξη των ειδικών μέτρων που ορίζονται στον κανονισμό*** (ΕΕ) ***αριθ. 228/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου***.

Or. pt

Τροπολογία 502
Carlo Fidanza, Waldemar Buda

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α (νέο)
	Ορισμοί
	1. «γεωργός»: φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδει το εθνικό δίκαιο στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της, το οποίο διαχειρίζεται εκμετάλλευση όπως ορίζεται στην παράγραφο 2 του παρόντος άρθρου και του οποίου η κύρια δραστηριότητα είναι η γεωργική δραστηριότητα, συμπεριλαμβανομένων του πολλαπλασιασμού, της καλλιέργειας και της εμπορίας φυτωριακού υλικού, φυτικού αναπαραγωγικού υλικού, καλλωπιστικών φυτών, οπωροφόρων δένδρων, αμπέλων, δασικού αναπαραγωγικού υλικού και άλλων ζώντων φυτών που προορίζονται για φύτευση ή μεταφύτευση, όπως ορίζονται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με την παράγραφο 3 του παρόντος άρθρου. Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν ότι τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα ή η ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που χορηγείται στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της από το εθνικό δίκαιο, τα οποία διαχειρίζονται εκμετάλλευση όπως ορίζεται στην παράγραφο 2 του παρόντος άρθρου, και των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργική δραστηριότητα, θεωρούνται γεωργοί, υπό την προϋπόθεση ότι ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, το οποίο καθορίζεται από τα κράτη μέλη στο οικείο σχέδιο για την ΚΓΠ.

2. «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ·

2α. «φυτωριακό υλικό»: οι μόνιμες καλλιέργειες, το φυτικό αναπαραγωγικό υλικό, τα καλλωπιστικά φυτά σε κινητούς ή σταθερούς περιέκτες, συμπεριλαμβανομένων των γλαστρών, των δίσκων, των σάκων ή παρόμοιων συστημάτων καλλιέργειας, τα οπωροφόρα δένδρα, οι άμπελοι, το κηπευτικό ή δασικό αναπαραγωγικό υλικό και άλλα ζώντα φυτά που προορίζονται για φύτευση, μεταφύτευση ή πολλαπλασιασμό, συμπεριλαμβανομένων των φυταρίων, των δενδρυλλίων, των έρριζων υποκειμένων, των εμβολιασμένων φυτών, των αμπέλων και άλλων νεαρών φυτών·

3. η «γεωργική δραστηριότητα» προσδιορίζεται μέσω μίας ή και των δύο από τις ακόλουθες δραστηριότητες: i) παραγωγή γεωργικών προϊόντων, η οποία συνίσταται σε όλες τις δραστηριότητες που αποσκοπούν στην παραγωγή των εν λόγω προϊόντων· όπου ως γεωργικά προϊόντα νοούνται τα προϊόντα που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι της ΣΛΕΕ, με εξαίρεση τα αλιευτικά προϊόντα, καθώς και το βαμβάκι και τα πρεμνοφυή δάση μικρού περίτροπου χρόνου· τα κράτη μέλη καθορίζουν τη διάρκεια του «μικρού περίτροπου χρόνου» των πρεμνοφυών δασών λαμβάνοντας υπόψη τις εθνικές γεωργικές πρακτικές· ii) διατήρηση των γεωργικών εκτάσεων, η οποία συνίσταται σε δραστηριότητες που αποσκοπούν στη διατήρηση των εκτάσεων σε κατάσταση κατάλληλη για βοσκή ή καλλιέργεια· όταν δικαιολογείται δεόντως για λόγους καλής διαβίωσης των ζώων ή για

περιβαλλοντικούς λόγους, η εκτατική βόσκηση σε γεωργική έκταση η οποία δεν οδηγεί σε αύξηση της γεωργικής παραγωγής για τους ενδιαφερόμενους γεωργούς μπορεί επίσης να θεωρηθεί «διατήρηση».

3α. «δικαιούχος» (στο πλαίσιο της υλοποίησης του προγράμματος LEADER): φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή οντότητα με ή χωρίς νομική προσωπικότητα που έχει συσταθεί ή λειτουργεί εντός της περιοχής που καλύπτεται από τη σχετική στρατηγική τοπικής ανάπτυξης και συμβάλλει στην υλοποίηση της εν λόγω στρατηγικής, συμπεριλαμβανομένων δραστηριοτήτων φυτωριακής παραγωγής και πολλαπλασιασμού, δημόσιων φορέων, οικονομικών και κοινωνικών εταίρων, οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών και άλλων τοπικών φορέων·

4. η «γεωργική έκταση» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει μόνο τις εκτάσεις που χρησιμοποιούνται για γεωργικές δραστηριότητες, μεταξύ άλλων και όταν συνιστούν αγροδασικά συστήματα, καθώς και τις εκτάσεις στις οποίες καλλιεργούνται φυτά σε γλάστρες·

5. το «επιλέξιμο εκτάριο» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει μόνο τις εκτάσεις που βρίσκονται στη διάθεση του γεωργού και οι οποίες περιλαμβάνουν: i) γεωργικές εκτάσεις στις οποίες ασκείται γεωργική δραστηριότητα υπό τον έλεγχο του γεωργού όσον αφορά τη διαχείριση, τα οφέλη και τους χρηματοοικονομικούς κινδύνους. Εάν στις εν λόγω περιοχές ασκούνται επίσης μη γεωργικές δραστηριότητες, υπερισχύει η γεωργική δραστηριότητα. ii) εκτάσεις για τις οποίες παρέχεται στήριξη βάσει του άρθρου 35 παράγραφος 1 στοιχεία α) και ζ) [φθίνουσα εισοδηματική στήριξη, μικροκαλλιεργητές] του παρόντος κανονισμού, ή στο πλαίσιο της βασικής εισοδηματικής στήριξης για τη βιωσιμότητα δυνάμει του τίτλου ΙΙΙ

κεφάλαιο ΙΙ τμήμα 2 υποτμήμα 2 [βασική εισοδηματική στήριξη για τη βιωσιμότητα [συμπεριλαμβανομένων όλων των δικαιωμάτων], καθεστώς μικροκαλλιεργητών] του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, όταν δεν ασκείται γεωργική δραστηριότητα λόγω δεσμεύσεων και υποχρεώσεων οι οποίες απορρέουν από ενωσιακές ή εθνικές παρεμβάσεις ή άλλα προγράμματα που συμβάλλουν στους ειδικούς στόχους της ΚΓΠ που σχετίζονται με το περιβάλλον και το κλίμα iii) τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να συμπεριλάβουν στην έννοια του «επιλέξιμου εκταρίου» χαρακτηριστικά του τοπίου που δεν καλύπτονται από τις δεσμεύσεις και τα καθεστώτα που αναφέρονται στο στοιχείο ii), υπό την προϋπόθεση ότι τα εν λόγω χαρακτηριστικά του τοπίου δεν παρεμποδίζουν σημαντικά την άσκηση της γεωργικής δραστηριότητας και δεν αποτελούν το κυρίαρχο στοιχείο του αγροτεμαχίου.

6. ο «γεωργός νεαρής ηλικίας» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να πληροί τουλάχιστον τις ακόλουθες προϋποθέσεις: i) να έχει ανώτατο όριο ηλικίας μεταξύ 35 και 40 ετών· ii) να είναι «υπεύθυνος της εκμετάλλευσης». Όταν ένας γεωργός θεωρείται ότι εμπίπτει στον ορισμό του «γεωργού νεαρής ηλικίας» κατά τον χρόνο της πρώτης πρόσβασης σε στήριξη, η ιδιότητα αυτή διατηρείται καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου επιλεξιμότητας που καθορίζεται στο πλαίσιο του σχετικού καθεστώτος στήριξης, ανεξαρτήτως αν ο γεωργός υπερβεί στη συνέχεια το ανώτατο όριο ηλικίας.

7. ο «νέος γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να αναφέρεται σε γεωργό που δεν είναι γεωργός νεαρής ηλικίας και ο οποίος είναι για πρώτη φορά υπεύθυνος της εκμετάλλευσης·

8. «δημόσια δαπάνη»: για τους σκοπούς της ΚΓΠ, κάθε συνεισφορά για τη

χρηματοδότηση πράξεων προερχόμενη από τον προϋπολογισμό εθνικών, περιφερειακών και τοπικών δημόσιων αρχών, τον προϋπολογισμό της Ένωσης που διατίθεται στο Ταμείο, τον προϋπολογισμό οργανισμών δημόσιου δικαίου ή τον προϋπολογισμό ενώσεων δημόσιων αρχών ή οργανισμών δημόσιου δικαίου·

9. «ποσοστό στήριξης»: για τους σκοπούς της ΚΓΠ, το ποσοστό της δημόσιας δαπάνης για μια πράξη· στο πλαίσιο των χρηματοδοτικών μέσων, αναφέρεται στο ακαθάριστο ισοδύναμο επιχορήγησης της στήριξης, όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 20) του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 702/2014 της Επιτροπής·

10. «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: οι συνδυασμένες ροές οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και ιδρυμάτων που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και αλληλένδετους τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του κανονισμού (ΕΕ) 202X/XXXX [κανονισμός για την ΚΓΠ].

Or. en

Αιτιολόγηση

(Πρώην άρθρο 4 παράγραφοι 14, 15, 17 και 23 του κανονισμού ΕΠΕΣ + ορισμός του «ενεργού γεωργού» από επιστολή της Προέδρου VdL + άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ), παράγραφος 9 στοιχείο γ), παράγραφος 16 του κανονισμού ΕΠΕΣ). Οι τροπολογίες αυτές θα επιτρέψουν στην ΚΓΠ μεγαλύτερη αυτονομία, ιδίως ενόψει τυχόν μελλοντικών τροποποιήσεων του σχεδίου, διασφαλίζοντας έτσι μια πιο εξορθολογισμένη διαδικασία.

Τροπολογία 503
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Για τους σκοπούς του παρόντος

κανονισμού:

1. Ως «γεωργός» νοείται:

i) κάθε φυσικό ή νομικό πρόσωπο, ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδεται στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της βάσει του εθνικού δικαίου, του οποίου ή των οποίων η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και του οποίου ή των οποίων η κύρια δραστηριότητα είναι γεωργική δραστηριότητα, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη στο κεφάλαιο για την ΚΓΠ των οικείων σχεδίων εθνικών προγραμμάτων μεταρρυθμίσεων (ΕΠΕΣ), τα οποία αναφέρονται στον τίτλο ΙΙΙ του κανονισμού ΕΠΕΣ, σύμφωνα με τα κριτήρια που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό· ή

ii) κάθε φυσικό πρόσωπο ή «μικρό νομικό πρόσωπο» του οποίου η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά το οποίο ασκεί τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη·

2. Στο πλαίσιο της υλοποίησης του προγράμματος LEADER, ως «δικαιούχος» νοείται κάθε φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή οντότητα με ή χωρίς νομική προσωπικότητα που είναι εγκατεστημένο/η ή ασκεί τις δραστηριότητές του/της εντός της περιοχής που καλύπτεται από τη σχετική στρατηγική τοπικής ανάπτυξης, και συμβάλλει στην υλοποίηση της εν λόγω στρατηγικής, συμπεριλαμβανομένων δημόσιων φορέων, οικονομικών και κοινωνικών εταίρων, οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών και άλλων τοπικών φορέων·

3. Η έννοια του «ενεργού γεωργού» ορίζεται κατά τρόπον ώστε να περιλαμβάνει κυρίως τους γεωργούς που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους και οι οποίοι αναλαμβάνουν την ευθύνη για τη διαχείρισή της, καθώς και για τους γεωργικούς κινδύνους. Οι γεωργοί των

οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι γεωργικής φύσης, αλλά ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως αυτό ορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης ενεργοί γεωργοί·

4. «πράξη»: η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς ή άλλους δικαιούχους στο πλαίσιο παρεμβάσεων εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ με βάση την έκταση και το ζωικό κεφάλαιο που αναφέρονται στο άρθρο 5 [Είδη στήριξης] στοιχεία α) έως ζ), ιε) και ιστ) του παρόντος κανονισμού·

5. «νέος γεωργός»: γεωργός που διαφέρει από τον γεωργό νεαρής ηλικίας και ο οποίος βρίσκεται για πρώτη φορά επικεφαλής γεωργικής εκμετάλλευσης, ανεξάρτητα από τη νομική μορφή αυτής·

6. «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου·

7. «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιούνται για γεωργικές δραστηριότητες, τελούν υπό τη διαχείριση γεωργού, βρίσκονται στο έδαφος του ίδιου κράτους μέλους και εμπίπτουν στο εδαφικό πεδίο εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 ΣΕΕ και τα άρθρα 349 και 355 ΣΛΕΕ·

8. «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: το σύνολο των ροών οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

9. «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, εκτός από την Κρήτη και την Εύβοια.

Or. fr

Αιτιολόγηση

πρώην ΕΠΕΣ, νέος ορισμός του «ενεργού γεωργού», νέος ορισμός του «νέου γεωργού»

Τροπολογία 504
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	«εκτατικοποίηση των συστημάτων ζωικής παραγωγής»: η υιοθέτηση πρακτικών διαχείρισης του ζωικού κεφαλαίου που οδηγούν σε μείωση της πυκνότητας εκτροφής και σε αύξηση του διαθέσιμου χώρου ανά ζώο, συμπεριλαμβανομένης, όταν το επιτρέπουν οι αγροκλιματικές συνθήκες, της αποτελεσματικής και ευκολότερης πρόσβασης σε υπαίθριους χώρους και/ή βοσκότοπους, και οι οποίες οδηγούν σε αποδείξιμες και διαρκείς βελτιώσεις στην καλή διαβίωση των ζώων, στην υγεία των ζώων και στην έκφραση της φυσικής συμπεριφοράς ανά είδος. Η εκτατικοποίηση περιλαμβάνει διαρθρωτικές ή διαχειριστικές αλλαγές που επηρεάζουν το σύστημα παραγωγής στο σύνολό του, συμπεριλαμβανομένης της σημαντικής αύξησης της χρήσης βοσκοτόπων ή τοπικά παραγόμενων χορτονομών, και της μείωσης της εξάρτησης από ζωοτροφές που προέρχονται από εξωτερικές πηγές. Η εκτατικοποίηση επαληθεύεται βάσει αντικειμενικών, μετρήσιμων και επαληθεύσιμων κριτηρίων, συμπεριλαμβανομένων δεικτών που βασίζονται τόσο στους φυσικούς πόρους όσο στα ζώα. Οι οριακές, προσωρινές ή αμιγώς διοικητικές μειώσεις της πυκνότητας εκτροφής ή τα μέτρα που δεν οδηγούν σε αποδείξιμη και μόνιμη βελτίωση της καλής διαβίωσης και της υγείας των ζώων δεν θα θεωρούνται

εκτατικοποίηση.

Or. fr

Τροπολογία 505
Jessika van Leeuwen, Sander Smit, Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η εφαρμογή της στήριξης της Ένωσης δυνάμει του παρόντος κανονισμού συμβάλλει κυρίως στους στόχους της κοινής γεωργικής πολιτικής που ορίζονται στο άρθρο 39 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, δηλαδή την αύξηση της γεωργικής παραγωγικότητας για τη διασφάλιση της επισιτιστικής κυριαρχίας με την προώθηση της τεχνικής προόδου και την εξασφάλιση της ορθολογικής ανάπτυξης της γεωργικής παραγωγής και της βέλτιστης χρήσης των συντελεστών παραγωγής, ιδίως του εργατικού δυναμικού· στη διασφάλιση δίκαιου βιοτικού επιπέδου για τον γεωργικό πληθυσμό, ιδίως με την αύξηση του ατομικού εισοδήματος των προσώπων που απασχολούνται στη γεωργία· στη σταθεροποίηση των αγορών· στην εξασφάλιση του εφοδιασμού· και στη διασφάλιση λογικών τιμών κατά την προσφορά αγαθών στους καταναλωτές.

Or. en

Τροπολογία 506
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	«γεωργός»: φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδει το εθνικό δίκαιο στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της, που διαθέτει εκμετάλλευση, όπως ορίζεται στο άρθρο 4 παράγραφος 16 του κανονισμού ΕΠΕΣ, και ασκεί γεωργική δραστηριότητα, όπως προσδιορίζεται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με το άρθρο 2β παράγραφος 3 του παρόντος κανονισμού.

Or. en

Αιτιολόγηση

Article 1a (new) (former NRP Art. 4 points 14, 15, 17, 23 + def. "active farmer" VdL letter+NRP Art.4(3c), (9c), (16))Desire to revert to the definition of a farmer used under the current programming period (Article 3(1) of Regulation (EU) 2021/2115). Desire to allow the definition of a farmer to include groups of natural and legal persons, so that jointly managed holdings (particularly in the context of inherited estates held in joint ownership) can remain eligible as CAP beneficiaries. It is also important to maintain a broad, non-restrictive definition of the general concept of a farmer in order to simplify controls. This definition may be distinct from that of an active farmer, whose use could be limited to specific CAP interventions. Deletion of the concept of "main activity", as the Commission's proposal, which is based on this concept, would exclude from the definition of a farmer producers who genuinely carry out agricultural activities (albeit on a part-time or partial basis)

Τροπολογία 507
Pekka Toveri

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίζουν τα κριτήρια για τον προσδιορισμό των κύριων δραστηριοτήτων που αναφέρονται στα σημεία i) και/ή ii).

Or. en

Αιτιολόγηση

Το πρώην άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ) του κανονισμού ΕΠΕΣ συμφωνήθηκε να μεταφερθεί. Τροπολογίες σε σχέση με το μεταφερόμενο κείμενο: Προσθήκη νέου εδαφίου «Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίζουν τα κριτήρια για τον προσδιορισμό των κύριων δραστηριοτήτων που αναφέρονται στα σημεία i) και/ή ii)».

Τροπολογία 508
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Ο προσδιορισμός του «ενεργού γεωργού» γίνεται με τέτοιο τρόπο ώστε να περιλαμβάνονται κατά κύριο λόγο οι γεωργοί που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους και συμβάλλουν ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια.
	Για να χαρακτηριστεί ως «ενεργός γεωργός», ένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο:
	i) ασκεί πράγματι γεωργική δραστηριότητα, με ουσιαστική και άμεση συμμετοχή στις γεωργικές εργασίες. Το σύνολο των εργασιών διαχείρισης και των γεωργικών εργασιών της εκμετάλλευσής τους δεν πρέπει να ανατίθεται σε τρίτη εταιρεία·
	ii) δεν εισπράττει, από μη γεωργικές δραστηριότητες, έσοδα που υπερβαίνουν ένα όριο που καθορίζεται από το κράτος μέλος·
	iii) δεν έχει συμπληρώσει τη νόμιμη ηλικία συνταξιοδότησης που παρέχει δικαίωμα πλήρους σύνταξης σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία, με την επιφύλαξη μεταβατικής περιόδου έως δύο ετών από την έναρξη της νέας περιόδου προγραμματισμού. Όταν ο γεωργός δραστηριοποιείται μέσω νομικού προσώπου, το εν λόγω νομικό πρόσωπο θεωρείται «ενεργός γεωργός» μόνον εφόσον η πλειοψηφία του μετοχικού

κεφαλαίου του (> 51 %) και των δικαιωμάτων ψήφου του (> 65 %) ανήκει σε ενεργούς γεωργούς, οι οποίοι είναι φυσικά πρόσωπα που εργάζονται στην εκμετάλλευση, και εφόσον, για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, δηλώνεται μόνο ένα νομικό πρόσωπο ανά φυσικό πρόσωπο, ώστε να αποτρέπεται η δημιουργία τεχνητών νομικών σχημάτων.

Οι μικροκαλλιεργητές, των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως αυτό ορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης ενεργοί γεωργοί.

Or. en

Αιτιολόγηση

Άρθρο 1α (νέο)(Πρώην άρθρο 4 παράγραφοι 14, 15, 17 και 23 του κανονισμού ΕΠΕΣ + ορισμός του «ενεργού γεωργού» από επιστολή της Προέδρου VdL + άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ), παράγραφος 9 στοιχείο γ), παράγραφος 16 του κανονισμού ΕΠΕΣ). Σημαντικές αλλαγές με εξαίρεση τους μικρούς γεωργούς. Ο ισχύων ορισμός του «ενεργού γεωργού» δεν είναι αρκετά ακριβής ώστε να αποτρέπει απροσδόκητες επιπτώσεις που προκύπτουν από την απλή κατοχή γης ή κεφαλαίου. Οι πολύπλοκες εταιρικές δομές επιτρέπουν σε οντότητες των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι γεωργική να λαμβάνουν σημαντικές επιδοτήσεις στο πλαίσιο της ΚΓΠ. Αυτό θα συμβάλει στη μείωση των απροσδόκητων κερδών και της ιδιοποίησης κονδυλίων από οντότητες όπως η βασιλική οικογένεια των Ηνωμένων Αραβικών Εμιράτων.

Τροπολογία 509
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Ο «νέος γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπον ώστε να αναφέρεται σε γεωργό, πλην του γεωργού νεαρής ηλικίας, ο οποίος αναλαμβάνει για πρώτη φορά την ιδιότητα του υπευθύνου ή συνυπευθύνου της εκμετάλλευσης και του οποίου η ηλικία δεν υπερβαίνει κατά λιγότερο από δέκα έτη τη νόμιμη ηλικία

συνταξιοδότησης κατά την οποία θεμελιώνεται πλήρες συνταξιοδοτικό δικαίωμα στο οικείο κράτος μέλος.

Or. en

Αιτιολόγηση

Article 1a (new) (former NRP Art. 4 points 14, 15, 17, 23 + def. "active farmer" VdL letter+NRP Art.4(3c), (9c), (16)). Add of the term "co head" and of the retirement age. The Common Agricultural Policy should support the establishment of new entrants into farming regardless of whether they qualify as young farmers. Access to farming often occurs later in life due to difficulties in accessing land, capital, training and agricultural assets. At the same time, support for new farmers should contribute effectively to generational renewal and the long-term viability of agricultural holdings. Granting installation aid to persons who are approaching retirement age would reduce the effectiveness of public expenditure in achieving these objectives and could limit opportunities for future generations of farmers. A maximum age threshold corresponding to ten years before the statutory retirement age at which full pension entitlement is acquired should therefore be introduced. This approach ensures that support remains focused on farmers with a sufficient professional horizon to develop their holdings, contribute to rural vitality and strengthen generational renewal, while allowing Member States to take account of differences in national pension systems.

Τροπολογία 510
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 δ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3. Η «γεωργική έκταση» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει οποιαδήποτε έκταση αρόσιμης γης, μόνιμων καλλιεργειών και μόνιμων λειμώνων, μεταξύ άλλων και όταν συνιστούν αγροδασικά συστήματα στην περιοχή αυτή, καθώς και εκτάσεις που χρησιμοποιούνται για ποιμενική κτηνοτροφία. Οι όροι «αρόσιμη γη», «μόνιμες καλλιέργειες» και «μόνιμοι λειμώνες» προσδιορίζονται περαιτέρω από τα κράτη μέλη εντός του ακόλουθου πλαισίου:
	i) «αρόσιμη γη»: γη καλλιεργούμενη για φυτική παραγωγή ή γη διαθέσιμη για φυτική παραγωγή αλλά υπό

αγρανάπαυση·

ii) «μόνιμες καλλιέργειες»: καλλιέργειες, πλην των μόνιμων λειμώνων και των μόνιμων βοσκοτόπων, οι οποίες δεν έχουν περιληφθεί στην αμειψισπορά, καταλαμβάνουν τη γη για περίοδο πέντε ετών ή περισσότερο και αποδίδουν επαναλαμβανόμενες συγκομιδές, συμπεριλαμβανομένων των φυτωρίων και των πρεμνοφυών δασών μικρού περίτροπου χρόνου·

***iii) «μόνιμος λειμώνας» και «μόνιμος βοσκότοπος» (στο εξής από κοινού «μόνιμος λειμώνας»): η γη που χρησιμοποιείται για την ανάπτυξη αγρωστωδών ή άλλων ποωδών κτηνοτροφικών φυτών, είτε αυτοφυών είτε καλλιεργούμενων, καθώς και η γη στην οποία τα αγρωστώδη και άλλα ποώδη κτηνοτροφικά φυτά δεν επικρατούν ή απουσιάζουν, και η οποία δεν έχει περιληφθεί στην αμειψισπορά της εκμετάλλευσης επί τουλάχιστον δέκα έτη. Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, οι λειμώνες κατατάσσονται, ανάλογα με τη διάρκειά τους, ως εξής: — προσωρινοί λειμώνες, δηλαδή λειμώνες που έχουν δημιουργηθεί για λιγότερο από πέντε έτη· — λειμώνες μακρού περίτροπου χρόνου, δηλαδή λειμώνες που έχουν δημιουργηθεί για περίοδο πέντε έως δέκα ετών· — μόνιμοι λειμώνες, δηλαδή λειμώνες που έχουν δημιουργηθεί για περισσότερα από δέκα έτη. Μπορεί επίσης να υπάρχουν άλλα είδη κατάλληλα για βόσκηση, καθώς και άλλα είδη κατάλληλα για την παραγωγή ζωοτροφών, όπως θάμνοι ή δένδρα.**

Τα κράτη μέλη μπορούν επίσης να αποφασίσουν να θεωρήσουν ως μόνιμους λειμώνες εκτάσεις που καλύπτονται από οποιοδήποτε από τα είδη που αναφέρονται στο παρόν σημείο, στις οποίες τα αγρωστώδη και άλλα ποώδη κτηνοτροφικά φυτά δεν επικρατούν ή απουσιάζουν.

Or. en

Αιτιολόγηση

Article 1b (new) (former NRP Art. 4 point 22). Major changes. Union legislation should provide a clear and harmonised definition of agricultural area, in particular as regards grassland, as this land category is subject to specific obligations, safeguards and support schemes under the Common Agricultural Policy and therefore requires a shared understanding across Member States. This definition should also fully recognise pastoral areas and extensive grazing systems, including areas where grasses and other herbaceous forage do not predominate or are absent, but where shrubs, trees or other species suitable for grazing or animal feed production are present. Such areas have a real feed value and are essential to the autonomy of pastoral livestock farming, particularly in mountain, Mediterranean and other extensive farming systems. They contribute directly to animal nutrition through grazing and browsing resources that are adapted to local ecosystems and seasonal conditions. They also deliver important environmental benefits, including biodiversity conservation, fire prevention, landscape maintenance and the sustainable use of marginal land.

Τροπολογία 511
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 ε (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Το «επιλέξιμο εκτάριο» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει μόνο τις εκτάσεις που βρίσκονται στη διάθεση του γεωργού και οι οποίες περιλαμβάνουν: iii) γεωργικές εκτάσεις στις οποίες ασκείται γεωργική δραστηριότητα. Εάν στις εκτάσεις αυτές ασκούνται και μη γεωργικές δραστηριότητες, υπερισχύει η γεωργική δραστηριότητα·* ***iii) εκτάσεις για τις οποίες παρέχεται στήριξη βάσει του άρθρου 35 παράγραφος 1 στοιχεία α) και ζ) [φθίνουσα εισοδηματική στήριξη, μικροκαλλιεργητές] του παρόντος κανονισμού, ή στο πλαίσιο της βασικής εισοδηματικής στήριξης για τη βιωσιμότητα δυνάμει του τίτλου III κεφάλαιο II τμήμα 2 υποτμήμα 2 [βασική εισοδηματική στήριξη για τη βιωσιμότητα [συμπεριλαμβανομένων

όλων των δικαιωμάτων], καθεστώς μικροκαλλιεργητών] του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, όταν δεν ασκείται γεωργική δραστηριότητα λόγω δεσμεύσεων και υποχρεώσεων οι οποίες απορρέουν από ενωσιακές ή εθνικές παρεμβάσεις ή άλλα προγράμματα που συμβάλλουν στους ειδικούς στόχους της ΚΓΠ που σχετίζονται με το περιβάλλον και το κλίμα·

iii) Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να συμπεριλάβουν στην έννοια του «επιλέξιμου εκταρίου» χαρακτηριστικά τοπίου τα οποία δεν καλύπτονται από τις δεσμεύσεις και τα προγράμματα που αναφέρονται στο στοιχείο ii), υπό την προϋπόθεση ότι τα εν λόγω χαρακτηριστικά τοπίου δεν παρεμποδίζουν σημαντικά την άσκηση της γεωργικής δραστηριότητας και δεν κυριαρχούν στο αγροτεμάχιο.

Όσον αφορά τους μόνιμους λειμώνες με διάσπαρτα μη επιλέξιμα χαρακτηριστικά, τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να εφαρμόσουν σταθερούς συντελεστές μείωσης για τον προσδιορισμό της έκτασης που θεωρείται επιλέξιμη,

Ο γεωργός θεωρείται ότι έχει στη διάθεσή του τη γη, εκτός εάν άλλος γεωργός διεκδικήσει το ίδιο αγροτεμάχιο, ο ιδιοκτήτης της γης ενημερώσει τον οργανισμό πληρωμών ότι δεν επιτρέπει στον γεωργό να χρησιμοποιεί τη γη του ή ο οργανισμός πληρωμών έχει αμφιβολίες ως προς το κατά πόσον ο γεωργός δικαιούται να καλλιεργεί το εν λόγω αγροτεμάχιο.

Or. en

Αιτιολόγηση

Article 1b (new) (former NRP Art. 4 point 22)

Deletion of under the farmer's control in terms of management, benefits and financial risks

Add of As regards permanent grassland with scattered ineligible features, Member States may decide to apply fixed reduction coefficients to determine the area considered eligible; The

Farmer is deemed to have the land at his disposal, unless another farmer claims the same plot, the landowner informs the paying agency that they do not authorise the farmer to use their land, or the paying agency has doubts as to whether the farmer is entitled to farm that plot.

Τροπολογία 512
Eric Sargiacomo, Claire Fita

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 στ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Ο «γεωργός νεαρής ηλικίας» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να πληροί τουλάχιστον τις ακόλουθες προϋποθέσεις:
	α) ανώτατο όριο ηλικίας τα 40 έτη·
	β) είναι «υπεύθυνος ή συνυπεύθυνος της εκμετάλλευσης».
	Όταν ένας γεωργός θεωρείται ότι εμπίπτει στον ορισμό του «γεωργού νεαρής ηλικίας» κατά τον χρόνο της πρώτης πρόσβασης σε στήριξη, η ιδιότητα αυτή διατηρείται καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου επιλεξιμότητας που καθορίζεται στο πλαίσιο του σχετικού καθεστώτος στήριξης, ανεξαρτήτως αν ο γεωργός υπερβεί στη συνέχεια το ανώτατο όριο ηλικίας.

Or. en

Αιτιολόγηση

Παράγραφος 5, Γεωργοί νεαρής ηλικίας (πρώην άρθρο 4 παράγραφος 22δ του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ)

Προσθήκη της λέξης «συνυπεύθυνος»

Τροπολογία 513
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Αυτή η στήριξη της Ένωσης θα παρέχεται στο πλαίσιο του Ταμείου Εθνικών και Περιφερειακών Εταιρικών Σχέσεων (στο εξής: Ταμείο), σύμφωνα με ***τους κανόνες που διέπουν το συγκεκριμένο Ταμείο, όπως ορίζονται στον*** κανονισμό (ΕΕ) ***[…] [NRP]***.	Αυτή η στήριξη της Ένωσης θα παρέχεται στο πλαίσιο του Ταμείου Εθνικών και Περιφερειακών Εταιρικών Σχέσεων (στο εξής: Ταμείο), σύμφωνα με ***τον*** κανονισμό (ΕΕ) ***…/… του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τον καθορισμό των όρων εφαρμογής της ενωσιακής στήριξης στην κοινή γεωργική πολιτική για την περίοδο από το 2028 έως το 2034***.

Or. pt

Τροπολογία 514
Gabriella Gerzsenyi

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Αυτή η στήριξη της Ένωσης ***θα παρέχεται στο πλαίσιο του Ταμείου Εθνικών και Περιφερειακών Εταιρικών Σχέσεων (στο εξής: Ταμείο),*** σύμφωνα με ***τους κανόνες που διέπουν το συγκεκριμένο Ταμείο, όπως ορίζονται στον*** κανονισμό ***(ΕΕ) […] [NRP]***.	Αυτή η στήριξη της Ένωσης ***για την ΚΓΠ υλοποιείται*** σύμφωνα με ***τον παρόντα*** κανονισμό**.**

Or. en

Τροπολογία 515
Gabriella Gerzsenyi

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Αυτή η στήριξη της Ένωσης θα παρέχεται στο πλαίσιο του Ταμείου Εθνικών και	Αυτή η στήριξη της Ένωσης θα παρέχεται στο πλαίσιο του Ταμείου Εθνικών και

Περιφερειακών Εταιρικών Σχέσεων (στο εξής: Ταμείο), σύμφωνα με ***τους κανόνες που διέπουν το συγκεκριμένο Ταμείο, όπως ορίζονται στον κανονισμό (ΕΕ) […] [NRP]***.	Περιφερειακών Εταιρικών Σχέσεων (στο εξής: Ταμείο), σύμφωνα με ***τους στόχους που ορίζονται στα άρθρα 39 και 43 της ΣΛΕΕ***.

Or. en

Τροπολογία 516
Bert-Jan Ruissen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Αυτή η στήριξη της Ένωσης θα παρέχεται στο πλαίσιο του Ταμείου ***Εθνικών και Περιφερειακών Εταιρικών Σχέσεων*** (στο εξής: Ταμείο), σύμφωνα με τους κανόνες που διέπουν το ***συγκεκριμένο*** Ταμείο, όπως ορίζονται στον κανονισμό ***(ΕΕ) […] [NRP]***.	Αυτή η στήριξη της Ένωσης θα παρέχεται στο πλαίσιο του Ταμείου ***της ΚΓΠ*** (στο εξής: Ταμείο), ***βάσει των σχεδίων της ΚΓΠ,*** σύμφωνα με τους κανόνες που διέπουν το Ταμείο, όπως ορίζονται στον ***παρόντα*** κανονισμό.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η ΚΓΠ παραμένει μια αυτοτελής πολιτική με αυτόνομο προϋπολογισμό. Η ΚΓΠ δεν περιορίζεται σε ένα κεφάλαιο στα σχέδια ΕΠΕΣ, αλλά εξακολουθεί να αποτελεί αντικείμενο σχεδίων της ΚΓΠ που καταρτίζονται από τα κράτη μέλη (κατά περίπτωση με τις περιφέρειές τους). Η αλλαγή από τα ΕΠΕΣ στην ΚΓΠ εφαρμόζεται σε ολόκληρο το κείμενο.

Τροπολογία 517
Dario Nardella, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2 – εδάφιο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α (νέο)
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:

1) «γεωργός»: i) φυσικό ή νομικό πρόσωπο του οποίου η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και του οποίου η κύρια δραστηριότητα είναι γεωργική δραστηριότητα με βάση τα κριτήρια που καθορίζονται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό· ή ii) φυσικό πρόσωπο ή μικρό νομικό πρόσωπο, του οποίου η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά το οποίο ασκεί τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη.

2) Ο προσδιορισμός του «ενεργού γεωργού» γίνεται με τέτοιον τρόπο ώστε να περιλαμβάνονται κατά κύριο λόγο οι γεωργοί που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους και συμβάλλουν ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια. Οι μικροκαλλιεργητές, των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως αυτό ορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης γεωργοί.

3) «πράξη»: η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς στο πλαίσιο παρεμβάσεων εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ με βάση την έκταση και τα ζώα που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχεία α) έως ζ), ιε) και ιστ) του εν λόγω κανονισμού·

3α) «δικαιούχος»: γεωργός, οργανώσεις παραγωγών, συνεταιρισμός και άλλα φυσικά ή νομικά πρόσωπα που ασκούν επιλέξιμες γεωργικές δραστηριότητες, συμπεριλαμβανομένων των δραστηριοτήτων φυτωριακής παραγωγής και πολλαπλασιασμού·

4) Ο «νέος γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να αναφέρεται σε γεωργό που δεν είναι γεωργός νεαρής ηλικίας και ο οποίος είναι για πρώτη φορά υπεύθυνος της εκμετάλλευσης.

5) «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο

σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[1]·

6) «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ·

7) «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

8) «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, πλην της Κρήτης και της Εύβοιας. [1] Κανονισμός (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 30ής Μαΐου 2018, για τη βιολογική παραγωγή και την επισήμανση των βιολογικών προϊόντων και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 834/2007 του Συμβουλίου (ΕΕ L 150 της 14.6.2018, σ. 1).

Or. en

Αιτιολόγηση

(Πρώην άρθρο 4 παράγραφοι 14, 15, 17 και 23 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ + ορισμός του «ενεργού γεωργού» από επιστολή της Προέδρου VdL + άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ), παράγραφος 9 στοιχείο γ), παράγραφος 16 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ) — η μόνη προσθήκη είναι η παράγραφος 3α.

Τροπολογία 518
Pekka Toveri

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2 – σημείο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1) φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδει το εθνικό δίκαιο στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της, των οποίων η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και η κύρια δραστηριότητά τους είναι γεωργική, σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό.

Or. en

Αιτιολόγηση

Το πρώην άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ) σημείο i) του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ συμφωνήθηκε να μεταφερθεί. Τροπολογίες σε σχέση με το μεταφερόμενο κείμενο: στο στοιχείο i) προστέθηκε «ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδει το εθνικό δίκαιο στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της».

Τροπολογία 519
Pekka Toveri

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2 – σημείο 2 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2) φυσικό πρόσωπο ή μικρό νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξαρτήτως του νομικού καθεστώτος που προσδίδει το εθνικό δίκαιο σε μια τέτοια ομάδα και τα μέλη της, συμπεριλαμβανομένων των γεωργών μερικής απασχόλησης, των οποίων η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και η κύρια δραστηριότητά τους δεν είναι η γεωργία, αλλά τα οποία ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη·

Or. en

Αιτιολόγηση

Το πρώην άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ) ii) του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ συμφωνήθηκε να μεταφερθεί. Τροπολογίες σε σχέση με το μεταφερόμενο κείμενο: στο σημείο ii) προστέθηκε η φράση «ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξαρτήτως του νομικού καθεστώτος που προσδίδει το εθνικό δίκαιο σε μια τέτοια ομάδα και τα μέλη της, συμπεριλαμβανομένων των γεωργών μερικής απασχόλησης, των οποίων η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και».

Τροπολογία 520
Pekka Toveri

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2 – εδάφιο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να συμπεριλάβουν στην έννοια του «επιλέξιμου εκταρίου» χαρακτηριστικά τοπίου και άλλα στοιχεία, όπως τα φωτοβολταϊκά, τα οποία δεν καλύπτονται από τις δεσμεύσεις και τα προγράμματα που αναφέρονται στο σημείο ii), υπό την προϋπόθεση ότι τα εν λόγω χαρακτηριστικά τοπίου ή τα λοιπά στοιχεία δεν παρεμποδίζουν σημαντικά την άσκηση της γεωργικής δραστηριότητας και δεν κυριαρχούν στο αγροτεμάχιο.

Or. en

Αιτιολόγηση

(Πρώην άρθρο 4 παράγραφος 22 στοιχείο ε) σημείο iii) του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ): Τροπολογίες σε σχέση με το μεταφερόμενο κείμενο: προστέθηκαν ως άρθρο 1β [νέο στοιχείο γ)] οι φράσεις «και άλλα στοιχεία, όπως τα φωτοβολταϊκά» και «και άλλες δραστηριότητες».

Τροπολογία 521
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Κατά τον καθορισμό του τρόπου υλοποίησης της στήριξης της Ένωσης για την κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [NRP], τα κράτη μέλη μπορούν να επιλέξουν αν θα παράσχουν λεπτομέρειες σχετικά με τα κονδύλια της ΚΓΠ στο σχέδιο εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων, όπως αναφέρεται στον τίτλο ΙΙΙ του κανονισμού ΕΠΕΣ, ή σε χωριστά εθνικά και περιφερειακά σχέδια στο πλαίσιο της ΚΓΠ, σύμφωνα με τους κανόνες που διέπουν το Ταμείο και ορίζονται στον κανονισμό (ΕΕ) ΧΧΧ (ΕΠΕΣ) και με τους κανόνες του παρόντος κανονισμού. Σε περίπτωση που τα κράτη μέλη αναπτύξουν και παρουσιάσουν σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων στο πλαίσιο της ΚΓΠ, η Επιτροπή τα αξιολογεί και τα εγκρίνει χωριστά από τα σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων που υποβάλλουν τα εν λόγω κράτη μέλη. Αμφότεροι οι τύπου σχεδίων αναφέρονται στο εξής ως σχέδια εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων στο πλαίσιο της ΚΓΠ. Τα κράτη μέλη μπορούν, μία φορά ετησίως, να υποβάλλουν στην Επιτροπή αίτημα για τροποποίηση σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων στο πλαίσιο της ΚΓΠ που σχετίζεται με οικονομικές εξελίξεις σε μεμονωμένους τομείς και απρόβλεπτες προκλήσεις, το οποίο θα περιλαμβάνει προτάσεις για την προσαρμογή του ποσού της χρηματοδότησης που διατίθεται για τις παρεμβάσεις που αναφέρονται στο άρθρο 5, καθώς και ορισμένες ρυθμίσεις σχετικά με τα κονδύλια. Το κράτος μέλος προσδιορίζει τον αναμενόμενο αντίκτυπο των εν λόγω τροποποιήσεων στην επίτευξη των στόχων που ορίζονται στο άρθρο 2. Η Επιτροπή αξιολογεί κατά πόσον το τροποποιημένο σχέδιο εθνικών

	και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων στο πλαίσιο της ΚΓΠ συμμορφώνεται με τον παρόντα κανονισμό, και μπορεί να υποβάλει παρατηρήσεις το αργότερο δύο μήνες μετά την ημερομηνία υποβολής του τροποποιημένου σχεδίου εθνικών και περιφερειακών εταιρικών σχέσεων. Οι τροποποιήσεις θεωρείται ότι συμμορφώνονται de facto με τον παρόντα κανονισμό αν είναι ήσσονος σημασίας ή αν δεν οδηγούν σε αλλαγές όσον αφορά την κατανομή των ποσών του προϋπολογισμού μεταξύ των παρεμβάσεων που αναφέρονται στο άρθρο 5.
	Or. pl

Τροπολογία 522
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Για τον προσδιορισμό του «ενεργού γεωργού», τα κράτη μέλη εφαρμόζουν αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια, όπως κριτήρια που βασίζονται στο εισόδημα, την εργασία που αφιερώνεται στην εκμετάλλευση, τον κοινωνικό σκοπό της επιχείρησης ή την καταχώριση των γεωργικών δραστηριοτήτων σε εθνικά ή περιφερειακά μητρώα. Τα εν λόγω κριτήρια μπορούν να εφαρμόζονται με μία ή περισσότερες μορφές οι οποίες επιλέγονται από τα κράτη μέλη, ειδικότερα μέσω αρνητικού καταλόγου που αποκλείει ορισμένους γεωργούς από την ιδιότητα του ενεργού γεωργού. Εάν ένα κράτος μέλος θεωρεί «ενεργούς γεωργούς» τους γεωργούς που δεν έλαβαν άμεσες ενισχύσεις πέραν ενός ορισμένου ποσού για το προηγούμενο έτος, το ποσό αυτό δεν μπορεί να υπερβαίνει τα 5 000 EUR. Τα κράτη μέλη μπορούν να

αποφασίσουν να αποκλείσουν τους αιτούντες που έχουν συμπληρώσει την ηλικία συνταξιοδότησης που καθορίζεται από την εθνική νομοθεσία και λαμβάνουν σύνταξη γήρατος.

Οι παρεμβάσεις που απαριθμούνται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχεία α), β), δ), ζ) και η) χορηγούνται μόνο σε ενεργούς γεωργούς. Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να επεκτείνουν την απαίτηση αυτή και σε άλλες παρεμβάσεις.

Or. fr

Τροπολογία 523
Stefano Bonaccini, Dario Nardella, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Κατά τον καθορισμό της εφαρμογής της ενωσιακής στήριξης για την κοινή γεωργική πολιτική (ΚΓΠ) σύμφωνα με τον γενικό στόχο που ορίζεται στο άρθρο 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) [...] [κανονισμός για τα σχέδια ΕΠΕΣ], τα κράτη μέλη μπορούν να επιλέξουν να καθορίσουν είτε ένα κεφάλαιο για την ΚΓΠ των οικείων εθνικών και περιφερειακών σχεδίων, όπως αναφέρεται στον τίτλο ΙΙΙ του κανονισμού για τα εθνικά και περιφερειακά σχέδια, είτε χωριστά εθνικά και περιφερειακά σχέδια για την ΚΓΠ σύμφωνα με τους κανόνες που διέπουν το Ταμείο και ορίζονται στον κανονισμό (ΕΕ) XXX (κανονισμός για τα σχέδια ΕΠΕΣ) και τους κανόνες του παρόντος κανονισμού.
	Όταν τα εθνικά και περιφερειακά σχέδια για την ΚΓΠ καθορίζονται και υποβάλλονται από τα κράτη μέλη, η Επιτροπή τα αξιολογεί και τα επικυρώνει ανεξάρτητα από τα σχέδια ΕΠΕΣ που υποβάλλουν τα εν λόγω κράτη μέλη.

Or. en

Τροπολογία 524
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η παράγραφος 5 του άρθρου 1β (νέο) (πρώην άρθρο 4 σημείο 22 του κανονισμού ΕΠΕΣ) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:
	5. ο «γεωργός νεαρής ηλικίας» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να πληροί τουλάχιστον τις ακόλουθες προϋποθέσεις:
	α) ανώτατο όριο ηλικίας μεταξύ 35 και 45 ετών·
	β) ιδιότητα του «υπευθύνου της εκμετάλλευσης». Όταν ένας γεωργός θεωρείται ότι εμπίπτει στον ορισμό του «γεωργού νεαρής ηλικίας» κατά τον χρόνο της πρώτης πρόσβασης σε στήριξη, η ιδιότητα αυτή διατηρείται καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου επιλεξιμότητας που καθορίζεται στο πλαίσιο του σχετικού καθεστώτος στήριξης, ανεξαρτήτως αν ο γεωργός υπερβεί στη συνέχεια το ανώτατο όριο ηλικίας.

Or. ro

Τροπολογία 525
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού: 1) «γεωργός»:

	i) φυσικό ή νομικό πρόσωπο, ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδεται στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της από το εθνικό δίκαιο, του οποίου ή των οποίων η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και του οποίου ή των οποίων η κύρια δραστηριότητα είναι γεωργική δραστηριότητα, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη στα οικεία εθνικά και περιφερειακά σχέδια της ΚΓΠ (ΕΠΣΚΓΠ), σύμφωνα με τα κριτήρια που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό·
	ή ii) φυσικό πρόσωπο ή «μικρό νομικό πρόσωπο» του οποίου η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά το οποίο ασκεί τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη·
	Or. fr

Τροπολογία 526
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Ο όρος «νέος γεωργός» δηλώνει τον γεωργό που διαφέρει από τον γεωργό νεαρής ηλικίας και ο οποίος βρίσκεται για πρώτη φορά επικεφαλής εκμετάλλευσης, έχει λάβει την κατάλληλη κατάρτιση ή έχει αποκτήσει τις απαιτούμενες δεξιότητες, όπως καθορίζονται από τα κράτη μέλη. Όσον αφορά τα νομικά πρόσωπα, τουλάχιστον ένα φυσικό πρόσωπο πρέπει να πληροί τα κριτήρια της ιδιότητας του νέου γεωργού.
	Or. fr

Τροπολογία 527
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2 δ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Το «επιλέξιμο εκτάριο» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει μόνο τις εκτάσεις που βρίσκονται στη διάθεση των γεωργών και οι οποίες περιλαμβάνουν:
	i) γεωργικές εκτάσεις στις οποίες ασκείται γεωργική δραστηριότητα υπό τον έλεγχο του γεωργού όσον αφορά τη διαχείριση, τα οφέλη και τους οικονομικούς κινδύνους. Εάν στις εκτάσεις αυτές ασκούνται και μη γεωργικές δραστηριότητες, πρέπει να υπερισχύει η γεωργική δραστηριότητα·
	iii) εκτάσεις για τις οποίες παρέχεται στήριξη βάσει του άρθρου 35 παράγραφος 1 στοιχεία α) και ζ) [εισοδηματική στήριξη, μικροκαλλιεργητές] του παρόντος κανονισμού, ή στο πλαίσιο της βασικής εισοδηματικής στήριξης για τη βιωσιμότητα η οποία προβλέπεται στον τίτλο ΙΙΙ κεφάλαιο ΙΙ τμήμα 2 υποτμήμα 2 [βασική εισοδηματική στήριξη για τη βιωσιμότητα (συμπεριλαμβανομένων όλων των δικαιωμάτων), καθεστώς μικροκαλλιεργητών] του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, όταν δεν ασκείται γεωργική δραστηριότητα λόγω δεσμεύσεων και υποχρεώσεων οι οποίες απορρέουν από ενωσιακές ή εθνικές παρεμβάσεις ή άλλα προγράμματα που συμβάλλουν στους ειδικούς στόχους της ΚΓΠ που σχετίζονται με το περιβάλλον και το κλίμα·
	ii) Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να συμπεριλάβουν στην έννοια του «επιλέξιμου εκταρίου» χαρακτηριστικά τοπίου τα οποία δεν καλύπτονται από τις δεσμεύσεις και τα

	προγράμματα που αναφέρονται στο σημείο ii), υπό την προϋπόθεση ότι τα εν λόγω χαρακτηριστικά τοπίου δεν παρεμποδίζουν σημαντικά την άσκηση της γεωργικής δραστηριότητας και δεν κυριαρχούν στο αγροτεμάχιο. Όσον αφορά τους μόνιμους λειμώνες με διάσπαρτα μη επιλέξιμα χαρακτηριστικά, τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να εφαρμόσουν σταθερούς συντελεστές μείωσης για τον προσδιορισμό της έκτασης που θεωρείται επιλέξιμη.
	Ο γεωργός θεωρείται ότι έχει στη διάθεσή του το αγροτεμάχιο, εκτός εάν άλλος γεωργός διεκδικήσει το ίδιο αγροτεμάχιο, εάν ο ιδιοκτήτης της γης ενημερώσει τον οργανισμό πληρωμών ότι δεν επιτρέπει στον γεωργό να χρησιμοποιεί το αγροτεμάχιο του ή εάν ο οργανισμός πληρωμών έχει αμφιβολίες σχετικά με το δικαίωμα του γεωργού να εκμεταλλεύεται το εν λόγω αγροτεμάχιο.
	Or. fr

Τροπολογία 528
Céline Imart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 2 ε (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η έννοια του «γεωργού νεαρής ηλικίας» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα που εμπίπτουν στον ορισμό των γεωργών που αναφέρεται στο άρθρο 2α παράγραφος 1 και πληρούν τουλάχιστον τις ακόλουθες προϋποθέσεις:
	α) ανώτατο όριο ηλικίας μεταξύ 35 και 40 ετών·
	β) τις απαιτούμενες προϋποθέσεις για να θεωρούνται «υπεύθυνοι εκμετάλλευσης»·
	γ) την κατάλληλη εκπαίδευση ή τις

κατάλληλες δεξιότητες που απαιτούνται, όπως καθορίζονται από τα κράτη μέλη.

Όταν ένας γεωργός θεωρείται ότι εμπίπτει στον ορισμό του «γεωργού νεαρής ηλικίας» κατά τον χρόνο της πρώτης του πρόσβασης σε στήριξη, η ιδιότητα αυτή διατηρείται καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου επιλεξιμότητας που καθορίζεται στο πλαίσιο του σχετικού καθεστώτος στήριξης, έστω και αν ο γεωργός υπερβεί στη συνέχεια το ανώτατο όριο ηλικίας.

Όσον αφορά τα νομικά πρόσωπα, τουλάχιστον ένα φυσικό πρόσωπο πρέπει να πληροί τα κριτήρια που ισχύουν για τους γεωργούς νεαρής ηλικίας.

Or. fr

Τροπολογία 529
Salvatore De Meo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	1. «γεωργός»: φυσικό ή νομικό πρόσωπο είτε ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξαρτήτως του νομικού καθεστώτος που αποδίδει το εθνικό δίκαιο στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της, που διαχειρίζεται γεωργική εκμετάλλευση, όπως ορίζεται στην παράγραφο 2 του παρόντος άρθρου, και ασκεί ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργική δραστηριότητα, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με την παράγραφο 3 του παρόντος άρθρου. Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν ότι τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα είτε η ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξαρτήτως του νομικού καθεστώτος

που αποδίδει το εθνικό δίκαιο στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της, που διαχειρίζονται γεωργική εκμετάλλευση όπως ορίζεται στην παράγραφο 2 του παρόντος άρθρου, και δεν ασκούν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργική δραστηριότητα, θεωρούνται γεωργοί υπό τον όρο ότι ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, καθοριστέας από τα κράτη μέλη στα οικεία σχέδια για την ΚΓΠ· 2. «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιούνται για αγροτικές δραστηριότητες και τις διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, στα εδάφη όπου εφαρμόζονται οι Συνθήκες, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ· 3. «γεωργική δραστηριότητα»: η άσκηση μίας ή αμφοτέρων των δραστηριοτήτων που ακολουθούν: i) παραγωγή γεωργικών προϊόντων, η οποία συνίσταται σε όλες τις δραστηριότητες που αποσκοπούν στην παραγωγή των εν λόγω προϊόντων· όπου ως γεωργικά προϊόντα νοούνται τα προϊόντα που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι της ΣΛΕΕ —εξαιρουμένων των αλιευτικών προϊόντων— καθώς και το βαμβάκι και τα πρεμνοφυή δάση μικρού περίτροπου χρόνου· ii) συντήρηση των γεωργικών εκτάσεων, η οποία συνίσταται σε δραστηριότητες που αποσκοπούν στη διατήρηση των εκτάσεων σε κατάσταση κατάλληλη για βοσκή ή καλλιέργεια· όταν αιτιολογείται δεόντως για περιβαλλοντικούς λόγους ή για λόγους καλής διαβίωσης των ζώων, μπορεί επίσης να θεωρηθεί «συντήρηση» η εκτατική βόσκηση σε γεωργική έκταση, η οποία δεν οδηγεί σε αύξηση της γεωργικής παραγωγής των ενδιαφερόμενων γεωργών· 4. «γεωργική έκταση»: μόνον οι εκτάσεις που χρησιμοποιούνται για γεωργικές δραστηριότητες, μεταξύ άλλων και όταν συνιστούν αγροδασικά συστήματα· 5. «επιλέξιμο εκτάριο»: μόνον οι εκτάσεις

που βρίσκονται στη διάθεση του γεωργού και περιλαμβάνουν: i) γεωργικές εκτάσεις στις οποίες ασκείται γεωργική δραστηριότητα υπό τον έλεγχο του γεωργού όσον αφορά τη διαχείριση, την κερδοφορία και τους οικονομικούς κινδύνους. Εάν στις εκτάσεις αυτές ασκούνται και μη γεωργικές δραστηριότητες, είναι υποχρεωτικό να έχει την κύρια θέση η γεωργική δραστηριότητα· ii) εκτάσεις για τις οποίες παρέχεται στήριξη βάσει του άρθρου 5 παράγραφος 1 στοιχεία α) και ζ) [φθίνουσα εισοδηματική στήριξη, μικροκαλλιεργητές] του παρόντος κανονισμού, ή χρηματοδότηση στο πλαίσιο της βασικής εισοδηματικής στήριξης για τη βιωσιμότητα δυνάμει του τίτλου ΙΙΙ κεφάλαιο ΙΙ τμήμα 2 υποτμήμα 2 [βασική εισοδηματική στήριξη [συμπεριλαμβανομένων όλων των δικαιωμάτων], καθεστώς μικροκαλλιεργητών] του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, στις οποίες δεν ασκείται γεωργική δραστηριότητα λόγω δεσμεύσεων και υποχρεώσεων οι οποίες απορρέουν από ενωσιακές ή εθνικές παρεμβάσεις ή από άλλα προγράμματα που συνεισφέρουν στους ειδικούς στόχους της ΚΓΠ σχετικά με το περιβάλλον και το κλίμα· iii) τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να συμπεριλάβουν στην έννοια του «επιλέξιμου εκταρίου» χαρακτηριστικά τοπίου τα οποία δεν καλύπτονται από τις δεσμεύσεις και τα προγράμματα που αναφέρονται στο σημείο ii), υπό τον όρο ότι τα εν λόγω χαρακτηριστικά τοπίου δεν παρεμποδίζουν σημαντικά την άσκηση της γεωργικής δραστηριότητας και δεν κυριαρχούν στο αγροτεμάχιο· 6. «γεωργός νεαρής ηλικίας»: ο γεωργός που πληροί τουλάχιστον τις ακόλουθες προϋποθέσεις: i) το μέγιστο όριο ηλικίας του τοποθετείται μεταξύ 35 και 40 ετών· ii) είναι «υπεύθυνος της εκμετάλλευσης». Όταν ένας γεωργός θεωρείται ότι εμπίπτει στον ορισμό του «γεωργού νεαρής ηλικίας» κατά τον χρόνο της

πρώτης πρόσβασης σε στήριξη, η ιδιότητα αυτή διατηρείται καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου επιλεξιμότητας που καθορίζεται στο πλαίσιο του σχετικού καθεστώτος στήριξης, ανεξαρτήτως αν ο γεωργός υπερβεί στη συνέχεια, εντός της εν λόγω περιόδου, το ανώτατο όριο ηλικίας· 7. «νέος γεωργός»: ο γεωργός που δεν είναι γεωργός νεαρής ηλικίας και ο οποίος είναι για πρώτη φορά υπεύθυνος της εκμετάλλευσης· 8. «δημόσια δαπάνη»: για τους σκοπούς της ΚΓΠ, κάθε συνεισφορά για τη χρηματοδότηση πράξεων προερχόμενη από τον προϋπολογισμό εθνικών, περιφερειακών και τοπικών δημόσιων αρχών, τον προϋπολογισμό της Ένωσης που διατίθεται στο Ταμείο, τον προϋπολογισμό οργανισμών δημόσιου δικαίου ή τον προϋπολογισμό ενώσεων δημόσιων αρχών ή οργανισμών δημόσιου δικαίου· 9. «ποσοστό στήριξης»: για τους σκοπούς της ΚΓΠ, το ποσοστό της δημόσιας δαπάνης για μια πράξη· στο πλαίσιο των χρηματοδοτικών μέσων, αναφέρεται στο ακαθάριστο ισοδύναμο επιχορήγησης της στήριξης, όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 20) του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 702/2014 της Επιτροπής· 10. «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

Or. it

Αιτιολόγηση

Προκειμένου να διασφαλιστεί βέλτιστη εφαρμογή της ΚΓΠ, μεταξύ άλλων και στο πλαίσιο της διαδικασίας λήψης αποφάσεων, οι ορισμοί που σχετίζονται με την εν λόγω πολιτική θα πρέπει να συμπεριληφθούν στον παρόντα κανονισμό. Οι τροποποιήσεις αυτές δίνουν στην ΚΓΠ μεγαλύτερη αυτονομία, ενόψει και των τροποποιήσεων που ενδέχεται να γίνουν όσον αφορά το σχέδιο, διασφαλίζοντας την επιτάχυνση της διαδικασίας.

Τροπολογία 530
Thomas Waitz
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	-1) «γεωργός» (...)
	1) «ενεργός γεωργός» (...)
	****1α) (νέο) «επισιτιστική ασφάλεια»: η κατάσταση στην οποία όλοι οι άνθρωποι, ανά πάσα στιγμή, έχουν φυσική και οικονομική πρόσβαση σε επαρκή, ασφαλή και θρεπτικά τρόφιμα για την κάλυψη των διατροφικών τους αναγκών και προτιμήσεων για μια ενεργό και υγιή ζωή, και στην οποία τα τρόφιμα και οι ζωοτροφές που διατίθενται στην αγορά δεν είναι επιβλαβή για την υγεία του ανθρώπου ή των ζώων και προστατεύονται από βιολογικές, χημικές και φυσικές απειλές σε ολόκληρη την τροφική αλυσίδα, λαμβάνοντας παράλληλα υπόψη τις επιπτώσεις στα οικοσυστήματα, τα ύδατα και το έδαφος και τους κινδύνους που σχετίζονται με το κλίμα, σύμφωνα με τα πλέον πρόσφατα επιστημονικά στοιχεία, συμπεριλαμβανομένης της ευρωπαϊκής εκτίμησης κλιματικών κινδύνων (EUCRA).****
	Παραπομπή: www.sciencedirect.com/science/article/pii/S0308521X19300046
	1β) (νέο) «εκτατικοποίηση»: η μετάβαση της γεωργικής διαχείρισης προς τη μείωση της πίεσης του ζωικού κεφαλαίου και τη μεγαλύτερη εξάρτηση από τη βόσκηση και τις χορτονομές στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις, μέσω της

ευθυγράμμισης του αριθμού των ζώων με τη φέρουσα ικανότητα των κτηνοτροφικών εκτάσεων του κατόχου και μέσω της μείωσης των εξωτερικών εισροών, όπως η χρήση ζωοτροφών και αντιμικροβιακών, διασφαλίζοντας ότι η πυκνότητα των ζώων κινείται σε επίπεδα κάτω του 2,0 ΜΜΖ ανά εκτάριο και ότι το φορτίο και η ανακύκλωση των θρεπτικών ουσιών συνάδουν με την οδηγία για τη νιτρορύπανση (91/676/ΕΟΚ) και την οδηγία-πλαίσιο για τα ύδατα (2000/60/ΕΚ).*

2) «πράξη» (...)

3) «νέος γεωργός» (...)

4) «βιολογική γεωργία» (...)

****(4α) (νέο) «ανθεκτικό σύστημα παραγωγής»: προσέγγιση διαχείρισης γεωργικής εκμετάλλευσης που διατηρεί ή ενισχύει τις λειτουργίες του οικοσυστήματος, τη βιοποικιλότητα και την ποιότητα του εδάφους και των υδάτων υπό περιβαλλοντική, οικονομική και κοινωνική πίεση και κλυδωνισμών, μέσω της διαφοροποίησης των καλλιεργειών, πρακτικών χαμηλών εισροών και προσαρμοστικής αγροοικολογικής διαχείρισης.***

Παραπομπή: https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S0308521X19300046

4β) (νέο) «αγροοικολογία»: συστημική προσέγγιση της διαχείρισης και των μεταβάσεων στον αγροδιατροφικό τομέα, η οποία περιλαμβάνει ένα σύνολο πρακτικών βασισμένων στην επιστήμη και την εδαφική εφαρμογή των 10 στοιχείων[1β] και των 13 αρχών του FAO που συμφωνήθηκαν από την ομάδα εμπειρογνωμόνων υψηλού επιπέδου για την επισιτιστική ασφάλεια και τη διατροφή[1γ] της Επιτροπής για την Παγκόσμια Επισιτιστική Ασφάλεια. Η αγροοικολογία επανασχεδιάζει τις αλληλεπιδράσεις μεταξύ φυτών, ζώων, ανθρώπων και περιβάλλοντος,

αντικαθιστώντας παράλληλα τις επιβλαβείς εισροές με φιλικές προς το περιβάλλον/βιολογικές εναλλακτικές λύσεις και λαμβάνοντας υπόψη τις κοινωνικές πτυχές που απαιτούνται για ένα βιώσιμο και δίκαιο σύστημα τροφίμων. Ενισχύει την αποδοτική χρήση των πόρων, καθώς και την αποκατάσταση των οικοτόπων, τους πόρους επικονιαστών, την καλή διαβίωση των ζώων και τα ποικίλα, τοπικά προσαρμοσμένα είδη, την υγεία του εδάφους, την εκτατική κτηνοτροφία και την τοπική αυτονομία των ζωοτροφών, την παραγωγή φυτικών πρωτεϊνών, θρεπτικών ουσιών και ινών με βάση διαφοροποιημένα γεωργικά συστήματα, την αυτονομία των γεωργών, τις βραχείες αλυσίδες εφοδιασμού και τα δίκαια μέσα διαβίωσης, συμβάλλοντας έτσι στην επισιτιστική ασφάλεια και κυριαρχία, την ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή, την αγροτική ανάπτυξη και τη βιώσιμη διαχείριση των φυσικών πόρων.

4γ) (νέο) «LEADER»: τοπική ανάπτυξη με πρωτοβουλία των τοπικών κοινοτήτων που αναφέρεται στο άρθρο 31 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/1060·

4δ) (νέο) «αγροδασοκομία»: προσέγγιση χρήσης γης που ενσωματώνει δέντρα και θάμνους με γεωργικές καλλιέργειες και/ή ζωικό κεφάλαιο στην ίδια γη με στόχο την ενίσχυση της βιοποικιλότητας, της υγείας του εδάφους, της δέσμευσης άνθρακα και της ανθεκτικότητας στην κλιματική αλλαγή, με παράλληλη διαφοροποίηση της γεωργικής παραγωγής, ενίσχυση των μέσων διαβίωσης στις αγροτικές περιοχές και των κοινωνικών οφελών και μείωση της εξάρτησης από εξωτερικές εισροές, συμπεριλαμβανομένων των φυτοφαρμάκων.*

4α) «εκμετάλλευση» (...)

****4α α) (νέο) «χαρακτηριστικό τοπίου»: στοιχεία όπως τεχνητές λίμνες, θαμνοστοιχίες, μεμονωμένα δέντρα ή***

δέντρα σε μια σειρά, υγρότοποι ή άλλα τμήματα ημιφυσικών οικοτόπων, λωρίδες ή ζώνες ανάσχεσης αγριολούλουδων, πέτρινοι τοίχοι, αναβαθμίδες κ.λπ. Δεν χρειάζεται να είναι απαραιτήτως καλλιέργειες ή βοσκότοποι, αλλά συμβάλλουν στην παραγωγικότητα ολόκληρης της εκμετάλλευσης ή του τοπίου μέσω της σταθεροποίησης της γης, της μείωσης της διάβρωσης του εδάφους, της αύξησης της διήθησης, του μετριασμού των πλημμυρών ή της ρύθμισης της αποστράγγισης ή του υδρολογικού καθεστώτος, της παροχής σκίασης στα ζώα, της εξασφάλισης οικοτόπων για επικονιαστές, φυσικούς εχθρούς των επιβλαβών οργανισμών και άλλους ωφέλιμους οργανισμούς, καθώς και της ενίσχυσης της οικολογικής συνδεσιμότητας μεταξύ των οικοτόπων τους. Συμβάλλουν στην ανθεκτικότητα του αγροοικοσυστήματος και αποτελούν αναπόσπαστα και ουσιώδη μέρη του και προστατεύουν τους συντελεστές παραγωγής.

Ο ορισμός εφαρμόζεται επίσης σε προσθήκες ή επεκτάσεις υφιστάμενων χαρακτηριστικών του τοπίου, ώστε να διασφαλίζεται ότι οι εκτάσεις που συμβάλλουν στην ανθεκτικότητα και την παραγωγικότητα και έχουν ευρύτερη γεωργική και αγρονομική χρήση διατηρούν την επιλεξιμότητά τους για βασικές ενισχύσεις. Τα χαρακτηριστικά τοπίου διατηρούνται για την κοινωνική και οικολογική/γεωπονική τους αξία. Μπορεί επίσης να υπόκεινται σε πρόσθετες πληρωμές, για παράδειγμα για τη διατήρηση, τη συντήρηση ή, στην περίπτωση νέων, την ανανέωση/δημιουργία τους. *

5) «σύστημα γνώσης και καινοτομίας στη γεωργία» (...)

6) «μικρά νησιά του Αιγαίου Πελάγους» (...)

[1β] Οργανισμός Τροφίμων και Γεωργίας

των Ηνωμένων Εθνών (FAO). (2019). The Ten Elements of Agroecology (Τα δέκα στοιχεία της αγροοικολογίας) (CA7173). Εγκρίθηκε από την 163η σύνοδο του Συμβουλίου του FAO, Ρώμη, 2-6 Δεκεμβρίου 2019.

[1γ] Ομάδα εμπειρογνωμόνων υψηλού επιπέδου των Ηνωμένων Εθνών για την επισιτιστική ασφάλεια και τη διατροφή (HLPE). (2019). Agroecological and other innovative approaches for sustainable agriculture and food systems that enhance food security and nutrition (Αγροοικολογικές και άλλες καινοτόμες προσεγγίσεις για βιώσιμα συστήματα γεωργίας και τροφίμων που ενισχύουν την επισιτιστική ασφάλεια και τη διατροφή). Έκθεση της ομάδας εμπειρογνωμόνων υψηλού επιπέδου για την επισιτιστική ασφάλεια και τη διατροφή της Επιτροπής για την Παγκόσμια Επισιτιστική Ασφάλεια (CFS). Ρώμη: FAO

Or. en

*(Οι προσθήκες κειμένου στα άρθρα που μεταφέρονται από τον κανονισμό για τα σχέδια ΕΠΕΣ επισημαίνονται μεταξύ αστερίσκων *xyz* και με την ένδειξη «(νέο)»· όπου δεν υπάρχει καμία μεταβολή, πρβλ. κανονισμό για τα σχέδια ΕΠΕΣ = (...))*

Αιτιολόγηση

Προστέθηκαν ορισμένοι ορισμοί στους ορισμούς που μεταφέρθηκαν από το σχέδιο κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ, και συγκεκριμένα: «επισιτιστική ασφάλεια»· «εκτατικοποίηση», όρος που χρησιμοποιείται στο πλαίσιο της «γεωργικής δραστηριότητας» χωρίς να ορίζεται· «πράξη»· «ανθεκτικό σύστημα παραγωγής», όρος που χρησιμοποιείται σε πολλές από τις ενισχύσεις που παρέχουν κίνητρα πάνω από το βασικό σενάριο· «αγροοικολογία», δεδομένου ότι πρόκειται για σύστημα παραγωγής που ανταποκρίνεται σε όλους τους περιβαλλοντικούς και κοινωνικούς στόχους του παρόντος κανονισμού· «χαρακτηριστικά τοπίου», δεδομένου ότι από το 2003 οι ενισχύσεις αυτές καταβάλλονται με βασικές στρεμματικές ενισχύσεις ως κανονική γεωργική έκταση, ώστε η κατάργησή τους να αποτελεί αντικίνητρο.

Τροπολογία 531
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Marie Dauchy

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί που πρέπει να παρέχονται στα σχέδια εθνικών προγραμμάτων μεταρρυθμίσεων
	1. Τα κράτη μέλη, στο κεφάλαιο για την ΚΓΠ των οικείων σχεδίων εθνικών προγραμμάτων μεταρρυθμίσεων, τα οποία αναφέρονται στον τίτλο ΙΙΙ του κανονισμού για τα σχέδια εθνικών προγραμμάτων μεταρρυθμίσεων, περιγράφουν τους ορισμούς τους για τις έννοιες «γεωργική δραστηριότητα», «γεωργική έκταση», «επιλέξιμο εκτάριο» και «γεωργός νεαρής ηλικίας» σύμφωνα με αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια και με την αρχή της αναλογικότητας, και ανεξάρτητα από τη νομική μορφή των σχετικών προσώπων.
	2. Ως «γεωργική δραστηριότητα» νοείται μία από τις ακόλουθες δραστηριότητες ή και οι δύο:
	α) παραγωγή γεωργικών προϊόντων, η οποία περιλαμβάνει όλες τις δραστηριότητες που αποσκοπούν στην παραγωγή των εν λόγω προϊόντων· ως «γεωργικά προϊόντα» νοούνται τα προϊόντα που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι της ΣΛΕΕ, με εξαίρεση τα αλιευτικά προϊόντα, καθώς και το βαμβάκι, τα δενδρύλλια περιοδικής υλοτόμησης και τα προϊόντα που προέρχονται από την καλλιέργεια ελωδών γαιών·
	β) διατήρηση των γεωργικών εκτάσεων, η οποία περιλαμβάνει τις δραστηριότητες που αποσκοπούν στη διατήρηση των εκτάσεων σε κατάσταση κατάλληλη για βοσκή ή καλλιέργεια· όταν δικαιολογείται δεόντως για λόγους καλής διαβίωσης των ζώων ή για περιβαλλοντικούς λόγους, η εκτατική βόσκηση σε γεωργική έκταση η οποία δεν οδηγεί σε αύξηση της γεωργικής παραγωγής για τους ενδιαφερόμενους γεωργούς μπορεί επίσης

να θεωρηθεί «διατήρηση».

3. Ο ορισμός της έννοιας της «γεωργικής έκτασης» καλύπτει μόνο τις εκτάσεις που χρησιμοποιούνται για γεωργικές δραστηριότητες, μεταξύ άλλων και όταν αποτελούν μέρος αγροδασικών συστημάτων.

4. Ο ορισμός του «επιλέξιμου εκταρίου» που αναφέρεται στην πρώτη παράγραφο περιλαμβάνει μόνο τις εκτάσεις που καλλιεργούνται από τον γεωργό:

α) γεωργικές εκτάσεις στις οποίες ασκείται γεωργική δραστηριότητα υπό τον έλεγχο του γεωργού ή στις οποίες κυριαρχεί η εν λόγω γεωργική δραστηριότητα, όταν στις ίδιες εκτάσεις ασκούνται και μη γεωργικές δραστηριότητες·

β) εκτάσεις για τις οποίες παρέχεται στήριξη βάσει του άρθρου 5 παράγραφος 1 στοιχεία α) και ζ) [εισοδηματική στήριξη, μικροκαλλιεργητές] του παρόντος κανονισμού, ή στο πλαίσιο της βασικής εισοδηματικής στήριξης για τη βιωσιμότητα η οποία προβλέπεται στον τίτλο ΙΙΙ κεφάλαιο ΙΙ τμήμα 2 υποτμήμα 2 [βασική εισοδηματική στήριξη για τη βιωσιμότητα (συμπεριλαμβανομένων όλων των δικαιωμάτων), καθεστώς μικροκαλλιεργητών] του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, όταν δεν ασκείται γεωργική δραστηριότητα λόγω δεσμεύσεων και υποχρεώσεων οι οποίες απορρέουν από ενωσιακές ή εθνικές παρεμβάσεις ή άλλα προγράμματα που συμβάλλουν στους ειδικούς στόχους της ΚΓΠ που σχετίζονται με το περιβάλλον και το κλίμα.

γ) Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να συμπεριλάβουν στην έννοια του «επιλέξιμου εκταρίου» χαρακτηριστικά τοπίου και άλλα στοιχεία τα οποία δεν καλύπτονται από τις δεσμεύσεις και τα προγράμματα που αναφέρονται στο στοιχείο β), υπό την

προϋπόθεση ότι τα εν λόγω χαρακτηριστικά τοπίου ή τα λοιπά στοιχεία δεν παρεμποδίζουν σημαντικά την άσκηση της γεωργικής δραστηριότητας και δεν κυριαρχούν στο αγροτεμάχιο.

Όταν οι γεωργικές εκτάσεις περιλαμβάνουν διάσπαρτα μη επιλέξιμα χαρακτηριστικά, τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να εφαρμόσουν σταθερούς συντελεστές μείωσης για τον προσδιορισμό της έκτασης που θεωρείται επιλέξιμη.

5. Ως «γεωργός νεαρής ηλικίας» νοείται όποιος πληροί τουλάχιστον τις ακόλουθες προϋποθέσεις:

α) ο γεωργός είναι 40 ετών ή νεότερος·

β) ο γεωργός είναι «υπεύθυνος της εκμετάλλευσης»·

γ) διαθέτει την κατάλληλη εκπαίδευση ή τις κατάλληλες δεξιότητες που απαιτούνται, όπως καθορίζονται από τα κράτη μέλη. Όταν ένας γεωργός θεωρείται ότι εμπίπτει στον ορισμό του «γεωργού νεαρής ηλικίας» κατά τον χρόνο της πρώτης του πρόσβασης σε στήριξη, η ιδιότητα αυτή διατηρείται καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου επιλεξιμότητας που καθορίζεται στο πλαίσιο του σχετικού καθεστώτος στήριξης, έστω και αν ο γεωργός υπερβεί στη συνέχεια το ανώτατο όριο ηλικίας.

6. Ως «νέος γεωργός» νοείται ένας γεωργός που διαφέρει από τον γεωργό νεαρής ηλικίας και ο οποίος γίνεται για πρώτη φορά «υπεύθυνος εκμετάλλευσης». Τα κράτη μέλη προβλέπουν περαιτέρω αντικειμενικές απαιτήσεις που δεν εισάγουν διακρίσεις όσον αφορά την κατάλληλη κατάρτιση και δεξιότητες.

Or. fr

Αιτιολόγηση

Τροποποίηση 4γ) · Προσθήκη 5γ) · Προσθήκη 6

Τροπολογία 532
Stefan Köhler, Norbert Lins, Lena Düpont

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	1) «γεωργός»:
	i) φυσικό ή νομικό πρόσωπο του οποίου η εκμετάλλευση βρίσκεται εξ ολοκλήρου στην Ένωση και του οποίου η κύρια δραστηριότητα είναι γεωργικής φύσεως, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη στο κεφάλαιο ΚΓΠ των οικείων σχεδίων ΕΠΕΣ, όπως αναφέρεται στον τίτλο ΙΙΙ του κανονισμού ΕΠΕΣ, σύμφωνα με τα κριτήρια που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό· ή
	ii) φυσικό πρόσωπο ή μικρό νομικό πρόσωπο, του οποίου η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά το οποίο ασκεί τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη· οι διαφοροποιημένες οικονομικές δραστηριότητες δεν αποκλείουν, αυτές καθαυτές, την επιλεξιμότητα. .
	iii) φυσικό ή νομικό πρόσωπο του οποίου η εκμετάλλευση βρίσκεται εξ ολοκλήρου στην Ένωση και του οποίου η κύρια δραστηριότητα συνίσταται σε γεωργική δραστηριότητα, συμπεριλαμβανομένων του πολλαπλασιασμού, της καλλιέργειας και της εμπορίας φυτωριακού υλικού, φυτικού αναπαραγωγικού υλικού,

καλλωπιστικών φυτών, οπωροφόρων δένδρων, αμπέλων, δασικού αναπαραγωγικού υλικού και άλλων ζώντων φυτών που προορίζονται για φύτευση ή μεταφύτευση.

2) «δικαιούχος» (στο πλαίσιο της υλοποίησης του προγράμματος LEADER): φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή οντότητα με ή χωρίς νομική προσωπικότητα που έχει συσταθεί ή λειτουργεί εντός της περιοχής που καλύπτεται από τη σχετική στρατηγική τοπικής ανάπτυξης και συμβάλλει στην υλοποίηση της εν λόγω στρατηγικής, συμπεριλαμβανομένων δραστηριοτήτων φυτωριακής παραγωγής και πολλαπλασιασμού, δημόσιων φορέων, οικονομικών και κοινωνικών εταίρων, οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών και άλλων τοπικών φορέων·

3) «ενεργός γεωργός»: πρωτίστως οι καλλιεργητές που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους. Οι καλλιεργητές, των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι γεωργικής φύσεως, αλλά ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως αυτό ορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης ενεργοί γεωργοί.

4) «πράξη»: η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς ή άλλους δικαιούχους στο πλαίσιο παρεμβάσεων εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ με βάση την έκταση και τα ζώα που αναφέρονται στο άρθρο 5 [Είδη παρέμβασης] στοιχεία α) έως ζ), ιε) και ιστ) του παρόντος κανονισμού.

5) «νέος γεωργός»: γεωργός που δεν είναι νεαρής ηλικίας και είναι για πρώτη φορά επικεφαλής της γεωργικής εκμετάλλευσης, ανεξάρτητα από τη νομική μορφή αυτής.

6) «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου

και του Συμβουλίου[1α]·

7) «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 ΣΕΕ και τα άρθρα 349 και 355 ΣΛΕΕ·

8) «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

9) «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, εκτός από την Κρήτη και την Εύβοια.

10) «φυτωριακό υλικό»: οι μόνιμες καλλιέργειες, το φυτικό αναπαραγωγικό υλικό, τα καλλωπιστικά φυτά σε κινητούς ή σταθερούς περιέκτες, συμπεριλαμβανομένων των γλαστρών, των δίσκων, των σάκων ή παρόμοιων συστημάτων καλλιέργειας, τα οπωροφόρα δένδρα, οι άμπελοι, το κηπευτικό ή δασικό αναπαραγωγικό υλικό και άλλα ζώντα φυτά που προορίζονται για φύτευση, μεταφύτευση ή πολλαπλασιασμό, συμπεριλαμβανομένων των φυταρίων, των δενδρυλλίων, των έρριζων υποκειμένων, των εμβολιασμένων φυτών, των αμπέλων και άλλων νεαρών φυτών·

11) Στην περίπτωση συνεταιριστικής γεωργικής εκμετάλλευσης, ως νομικού συνεταιρισμού, συγκρίσιμης νομικής οντότητας ή ένωσης φυσικών ή νομικών προσώπων, τόσο η συνεταιριστική γεωργική εκμετάλλευση αυτή καθαυτή όσο και, κατά περίπτωση, τα μεμονωμένα μέλη της εμπίπτουν στους ορισμούς που παρατίθενται στο εδάφιο 1 σημεία i) και ii), στο εδάφιο 3 και στο εδάφιο 5, υπό την προϋπόθεση ότι τα μέλη συμμετέχουν

επί ίσοις όροις στην εκμετάλλευση.

[1α] Κανονισμός (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Μαΐου 2018, για τη βιολογική παραγωγή και την επισήμανση των βιολογικών προϊόντων και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 834/2007 του Συμβουλίου (ΕΕ L 150 της 14.6.2018, σ. 1).

Or. en

Αιτιολόγηση

[πρώην άρθρο 4 παράγραφοι 14, 15, 17 και 23 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ + ορισμός του ενεργού γεωργού (από επιστολή της Προέδρου VdL) + άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ), παράγραφος 9 στοιχείο γ), παράγραφος 16 και η τροποποίηση αυτού]· νέο κείμενο: (1) i) προστέθηκε η φράση «εξ ολοκλήρου»· ii) προστέθηκε η φράση «οι διαφοροποιημένες οικονομικές δραστηριότητες δεν αποκλείουν, αυτές καθαυτές, την επιλεξιμότητα»· (2) προστέθηκαν ο ορισμός του «δικαιούχου» στο πλαίσιο του LEADER και η φράση «δραστηριοτήτων φυτωριακής παραγωγής και πολλαπλασιασμού»· (5) προστέθηκε η φράση «ανεξάρτητα από τη νομική μορφή αυτής»· (7) προστέθηκε η φράση «εξ ολοκλήρου»· τα σημεία 10 και 11 προστέθηκαν στο σύνολό τους· προσθήκη γλωσσικής διόρθωσης.

Τροπολογία 533
Krzysztof Hetman

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	1) «γεωργός»: φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξαρτήτως του νομικού καθεστώτος που προσδίδει το εθνικό δίκαιο σε μια τέτοια ομάδα και τα μέλη της, που διαθέτει εκμετάλλευση ευρισκόμενη στο πεδίο εδαφικής εφαρμογής των

Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, σε συνάρτηση με τα άρθρα 349 και 355 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ), και ασκεί γεωργική δραστηριότητα όπως προσδιορίζεται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 202/XXXX [κανονισμός για την ΚΓΠ].

2) «ενεργός γεωργός» για τους σκοπούς της εισοδηματικής στήριξης με βάση την έκταση και τα ζώα: οι γεωργοί που ασκούν ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, χωρίς να αποκλείεται κατ' ανάγκη η χορήγηση στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης. Η έννοια του ελάχιστου επιπέδου γεωργικής δραστηριότητας καθορίζεται βάσει αντικειμενικών κριτηρίων που δεν εισάγουν διακρίσεις. Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να εφαρμόσουν τον ορισμό αυτό και σε σχέση με άλλες παρεμβάσεις·

3) «πράξη»: η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς στο πλαίσιο παρεμβάσεων εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ με βάση την έκταση και τα ζώα που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχεία α) έως ζ), ιε) και ιστ) του εν λόγω κανονισμού·

4) Ο «νέος γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να αναφέρεται σε γεωργό που δεν είναι γεωργός νεαρής ηλικίας και ο οποίος είναι για πρώτη φορά υπεύθυνος της εκμετάλλευσης.

5) «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[1α]·

6) «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως

ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ·

7) «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

8) «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, εκτός από την Κρήτη και την Εύβοια·

9) «γεωργικά προϊόντα»: τα προϊόντα που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι της Συνθήκης, με εξαίρεση τα προϊόντα αλιείας και υδατοκαλλιέργειας που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1379/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (βλ. παράρτημα Ι της Συνθήκης)·

10) «πρωτογενής γεωργική παραγωγή»: η παραγωγή προϊόντων του εδάφους και της κτηνοτροφίας που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι της Συνθήκης, χωρίς να εκτελούνται περαιτέρω εργασίες που μεταβάλλουν τη φύση αυτών των προϊόντων·

11) «μεταποίηση γεωργικών προϊόντων»: κάθε επέμβαση σε γεωργικό προϊόν από την οποία προκύπτει ένα επίσης γεωργικό προϊόν, με εξαίρεση τις εργασίες εντός της γεωργικής εκμετάλλευσης που είναι αναγκαίες για την προετοιμασία ενός προϊόντος ζωικής ή φυτικής προέλευσης για την πρώτη πώληση·

12) «εμπορία γεωργικού προϊόντος»: η κατοχή ή η έκθεση με σκοπό την πώληση, η διάθεση προς πώληση, η παράδοση ή κάθε άλλος τρόπος διάθεσης στην αγορά, εκτός από την πρώτη πώληση από γεωργό σε μεταπωλητές ή μεταποιητές, και κάθε δραστηριότητα προετοιμασίας ενός προϊόντος για την εν λόγω πρώτη

πώληση· η πώληση από γεωργό σε τελικούς καταναλωτές θεωρείται εμπορία γεωργικών προϊόντων εάν πραγματοποιείται σε χωριστούς χώρους ή εγκαταστάσεις που προορίζονται ειδικά για τον σκοπό αυτόν·

[1α] Κανονισμός (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Μαΐου 2018, για τη βιολογική παραγωγή και την επισήμανση των βιολογικών προϊόντων και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 834/2007 του Συμβουλίου (ΕΕ L 150 της 14.6.2018, σ. 1).

Or. en

Τροπολογία 534
Paulo do Nascimento Cabral, Ana Miguel Pedro, Sérgio Humberto, Paulo Cunha, Sebastião Bugalho

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί [βλ. άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ), παράγραφος 9 στοιχείο γ), παράγραφοι 14, 15, 16, 17 και 23 του κανονισμού ΕΠΕΣ, όπως τροποποιήθηκε· για τον ορισμό του «ενεργού γεωργού», βλ. επιστολή της Προέδρου von der Leyen]
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	1. «γεωργός»: φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, η εκμετάλλευση των οποίων βρίσκεται εντός της Ένωσης και τα οποία ασκούν ένα ελάχιστο επίπεδο παραγωγικής γεωργικής δραστηριότητας, το οποίο δεν αποκλείει τη χορήγηση στήριξης σε

γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης, σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζουν τα κράτη μέλη δυνάμει του παρόντος κανονισμού·

2. Ο «ενεργός γεωργός» προσδιορίζεται με τέτοιο τρόπο ώστε να διασφαλίζεται ότι χορηγείται στήριξη μόνο σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα ή σε ομάδες φυσικών ή νομικών προσώπων που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, χωρίς ωστόσο να αποκλείεται απαραιτήτως η παροχή στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης.

Κατά τον καθορισμό της ιδιότητας του «ενεργού γεωργού», τα κράτη μέλη εφαρμόζουν αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια, όπως δοκιμές εισοδήματος, εισροές εργασίας στην αγροτικές εκμεταλλεύσεις, το εταιρικό αντικείμενο και την ένταξη των γεωργικών δραστηριοτήτων τους σε εθνικά ή περιφερειακά μητρώα. Τα εν λόγω κριτήρια μπορούν να εισάγονται με μία ή περισσότερες μορφές οι οποίες επιλέγονται από τα κράτη μέλη, μεταξύ άλλων μέσω αρνητικού καταλόγου αποκλεισμού γεωργού από το να θεωρείται «ενεργός γεωργός». Σε περίπτωση που ένα κράτος μέλος θεωρεί «ενεργούς γεωργούς» τους γεωργούς που δεν έλαβαν άμεσες ενισχύσεις πέραν ενός ορισμένου ποσού για το προηγούμενο έτος, το ποσό αυτό δεν υπερβαίνει τις 5 000 EUR·

3. «πράξη»: στο πλαίσιο της ΚΓΠ, η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς στο πλαίσιο παρεμβάσεων εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ με βάση την έκταση, τα ζώα και την ποσότητα που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχεία α) έως ζ), ιε) και ιστ)·

4. ο «νέος γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να αναφέρεται σε γεωργό που δεν είναι γεωργός νεαρής ηλικίας και ο

οποίος είναι για πρώτη φορά υπεύθυνος της εκμετάλλευσης·

5. «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου·

6. «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ·

7. «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

8. «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, εκτός από την Κρήτη και την Εύβοια·

9. «αγροφωτοβολταϊκή γεωργία» (νέος): η ταυτόχρονη χρήση έκτασης γης για την παραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας με ηλιακά φωτοβολταϊκά μέσα και για γεωργική παραγωγή·

10. «ενδιάμεσες καλλιέργειες» (νέος): δευτερεύουσες καλλιέργειες και καλλιέργειες εδαφοκάλυψης που καλλιεργούνται εκτός του κύριου κύκλου καλλιέργειας ή μεταξύ διαδοχικών κύριων καλλιεργειών με σκοπό την παροχή εδαφοκάλυψης και/ή τη δέσμευση υπολειμματικών θρεπτικών ουσιών, αλλά χωρίς να αντικαθιστούν την κύρια καλλιέργεια. Οι ενδιάμεσες καλλιέργειες μπορούν να χρησιμοποιούνται για την παραγωγή βιοκαυσίμων, καθώς και για τη γεωργική παραγωγή.

Τροπολογία 535
Ivan David

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	1) «γεωργός»:
	i) φυσικό ή νομικό πρόσωπο του οποίου η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και του οποίου η κύρια δραστηριότητα είναι γεωργική δραστηριότητα με βάση τα κριτήρια που καθορίζονται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό· ή
	ii) φυσικό πρόσωπο ή νομικό πρόσωπο, του οποίου η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά το οποίο ασκεί τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη·
	2) «δικαιούχος»:
	i) στο πλαίσιο της ΚΓΠ, γεωργός ο οποίος είναι φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδες φυσικών και νομικών προσώπων των οποίων η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και ασκεί ελάχιστη παραγωγική γεωργική δραστηριότητα στην Ένωση, χωρίς να αποκλείεται η χορήγηση στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης σύμφωνα με τα κριτήρια που ορίζονται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό·
	ii) εκτάσεις για τις οποίες παρέχεται στήριξη βάσει άρθρου 5 παράγραφος 1

στοιχεία α) και ζ) [εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση, μικροί γεωργοί] του κανονισμού (ΕΕ) 202X/XXXX [κανονισμός για την ΚΓΠ], ή στο πλαίσιο της βασικής εισοδηματικής στήριξης για τη βιωσιμότητα δυνάμει του τίτλου III κεφάλαιο II τμήμα 2 υποτμήμα 2 [βασική εισοδηματική στήριξη [συμπεριλαμβανομένων όλων των δικαιωμάτων], καθεστώς μικροκαλλιεργητών] του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, στις οποίες δεν ασκείται γεωργική δραστηριότητα λόγω δεσμεύσεων και υποχρεώσεων οι οποίες απορρέουν από ενωσιακές παρεμβάσεις ή εθνικές παρεμβάσεις ή άλλα προγράμματα που συνεισφέρουν στους ειδικούς στόχους της ΚΓΠ σχετικά με το περιβάλλον και το κλίμα·

3) Ο προσδιορισμός του «ενεργού γεωργού» γίνεται από τα κράτη μέλη με τέτοιον τρόπο ώστε να περιλαμβάνονται οι γεωργοί που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους και συμβάλλουν ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια. Οι γεωργοί που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης ενεργοί γεωργοί.»

4) «πράξη»: η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς στο πλαίσιο παρεμβάσεων εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ με βάση την έκταση και τα ζώα που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχεία α) έως ζ), ιε) και ιστ) του εν λόγω κανονισμού·

5) Ο «νέος γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να αναφέρεται σε γεωργό που δεν είναι γεωργός νεαρής ηλικίας και ο οποίος είναι για πρώτη φορά υπεύθυνος της εκμετάλλευσης.

6) «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[1]·

7) «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ·

8) «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

9) «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, πλην της Κρήτης και της Εύβοιας. [1] Κανονισμός (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 30ής Μαΐου 2018, για τη βιολογική παραγωγή και την επισήμανση των βιολογικών προϊόντων και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 834/2007 του Συμβουλίου (ΕΕ L 150 της 14.6.2018, σ. 1).

Or. en

Αιτιολόγηση

(former NRP Art. 4 points 14, 15, 17, 23 + def. "active farmer" VdL letter+NRP Art.4(3c), (9c), (16))

The concept of "principal activity" should be removed and replaced by a reference to natural or legal persons, or groups of natural or legal persons, carrying out a minimum level of productive agricultural activity, without excluding pluri-active or part-time farmers, in accordance with criteria established by the Member States.

The amendment also removes any reference to the size of legal entities, as eligibility for CAP support should depend on the exercise of agricultural activity rather than the legal form or size of the applicant.

In addition to individual farmers, cooperatives, Producer Organisations (POs) and Associations of Producer Organisations (APOs) play a key role in implementing CAP interventions, including sectoral interventions, investments, marketing and processing

activities. The definition should therefore allow the use of the broader concept of "beneficiary", as under the current CAP framework.

Finally, following the deletion of Article 35(1), the relevant cross-reference should be updated to Article 5 of this Regulation.

Τροπολογία 536
Maria Noichl

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Ορισμοί που πρέπει περιλαμβάνονται στα σχέδια ΕΠΕΣ
	1. Τα κράτη μέλη καθορίζουν στα οικεία σχέδια ΕΠΕΣ, όπως αναφέρεται στον τίτλο ΙΙΙ του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ, τους ορισμούς της «γεωργικής δραστηριότητας», της «γεωργικής έκτασης», του «επιλέξιμου εκταρίου» και του «γεωργού νεαρής ηλικίας» σύμφωνα με αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια και με την αρχή της αναλογικότητας.
	2. Η «γεωργική δραστηριότητα» προσδιορίζεται μέσω μίας ή και των δύο από τις ακόλουθες δραστηριότητες:
	α) παραγωγή γεωργικών προϊόντων, η οποία συνίσταται σε όλες τις δραστηριότητες που αποσκοπούν στην παραγωγή των εν λόγω προϊόντων· όπου ως γεωργικά προϊόντα νοούνται τα προϊόντα που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι της ΣΛΕΕ, με εξαίρεση τα αλιευτικά προϊόντα, καθώς και το βαμβάκι και τα πρεμνοφυή δάση μικρού περίτροπου χρόνου·
	β) διατήρηση γεωργικών εκτάσεων, η οποία συνίσταται σε δραστηριότητες που αποσκοπούν στη διατήρηση της γης σε κατάσταση κατάλληλη για βόσκηση ή

καλλιέργεια ή στην παροχή δημόσιων αγαθών και υπηρεσιών οικοσυστήματος που προκύπτουν από τη βιώσιμη διαχείριση της γεωργικής γης, όταν οι δραστηριότητες αυτές συμβάλλουν στην επίτευξη των στόχων του παρόντος κανονισμού, όταν αυτό δικαιολογείται δεόντως για λόγους καλής διαβίωσης των ζώων ή για περιβαλλοντικούς λόγους, η εκτατική βόσκηση σε γεωργική έκταση που δεν έχει ως αποτέλεσμα την αύξηση της γεωργικής παραγωγής για τους ενδιαφερόμενους γεωργούς μπορεί επίσης να θεωρηθεί «διατήρηση».

3. Η «γεωργική έκταση» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει μόνο τις εκτάσεις που χρησιμοποιούνται για γεωργικές δραστηριότητες, μεταξύ άλλων και όταν συνιστούν αγροδασικά συστήματα.

4. Το «επιλέξιμο εκτάριο» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει μόνο τις εκτάσεις που βρίσκονται στη διάθεση του γεωργού και οι οποίες περιλαμβάνουν: α) γεωργικές εκτάσεις στις οποίες ασκείται γεωργική δραστηριότητα υπό τον έλεγχο του γεωργού όσον αφορά τη διαχείριση, τα οφέλη και τους χρηματοοικονομικούς κινδύνους. Εάν στις εν λόγω περιοχές ασκούνται επίσης μη γεωργικές δραστηριότητες, υπερισχύει η γεωργική δραστηριότητα. β) εκτάσεις για τις οποίες παρέχεται στήριξη βάσει του άρθρου 5 παράγραφος 1 στοιχεία α) και ζ) [φθίνουσα εισοδηματική στήριξη, μικροκαλλιεργητές] του παρόντος κανονισμού, ή στο πλαίσιο της βασικής εισοδηματικής στήριξης για τη βιωσιμότητα δυνάμει του τίτλου III κεφάλαιο II τμήμα 2 υποτμήμα 2 [βασική εισοδηματική στήριξη για τη βιωσιμότητα [συμπεριλαμβανομένων όλων των δικαιωμάτων], καθεστώς μικροκαλλιεργητών] του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, όταν δεν ασκείται γεωργική δραστηριότητα λόγω δεσμεύσεων και υποχρεώσεων οι οποίες απορρέουν από ενωσιακές ή εθνικές παρεμβάσεις ή άλλα

προγράμματα που συμβάλλουν στους ειδικούς στόχους της ΚΓΠ που σχετίζονται με το περιβάλλον και το κλίμα γ) τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να συμπεριλάβουν στην έννοια του «επιλέξιμου εκταρίου» χαρακτηριστικά του τοπίου που δεν καλύπτονται από τις δεσμεύσεις και τα καθεστώτα που αναφέρονται στο στοιχείο ii), υπό την προϋπόθεση ότι τα εν λόγω χαρακτηριστικά του τοπίου δεν παρεμποδίζουν σημαντικά την άσκηση της γεωργικής δραστηριότητας και δεν αποτελούν το κυρίαρχο στοιχείο του αγροτεμαχίου.

5. Ο «γεωργός νεαρής ηλικίας» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να πληροί τουλάχιστον τις ακόλουθες προϋποθέσεις: α) να έχει ανώτατο όριο ηλικίας μεταξύ 35 και 40 ετών· β) να είναι «υπεύθυνος της εκμετάλλευσης». Όταν ένας γεωργός θεωρείται ότι εμπίπτει στον ορισμό του «γεωργού νεαρής ηλικίας» κατά τον χρόνο της πρώτης πρόσβασης σε στήριξη, η ιδιότητα αυτή διατηρείται καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου επιλεξιμότητας που καθορίζεται στο πλαίσιο του σχετικού καθεστώτος στήριξης, ανεξαρτήτως αν ο γεωργός υπερβεί στη συνέχεια το ανώτατο όριο ηλικίας.

Or. en

Αιτιολόγηση

Άρθρο 1β (νέο) (πρώην άρθρο 4 σημείο 22 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ)· προσθήκη της φράσης «παροχή δημόσιων αγαθών» στον ορισμό της γεωργικής δραστηριότητας

Τροπολογία 537
Marta Wcisło

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

Άρθρο 1α

Ορισμοί

Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού νοούνται ως:

1) φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξαρτήτως του νομικού καθεστώτος που προσδίδει το εθνικό δίκαιο σε μια τέτοια ομάδα και τα μέλη της, που διαθέτει εκμετάλλευση ευρισκόμενη στο πεδίο εδαφικής εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, σε συνάρτηση με τα άρθρα 349 και 355 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ), και ασκεί γεωργική δραστηριότητα όπως προσδιορίζεται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό·

2) «ενεργός γεωργός» για τους σκοπούς της εισοδηματικής στήριξης με βάση την έκταση και τα ζώα: οι γεωργοί που ασκούν ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, χωρίς να αποκλείεται κατ' ανάγκη η χορήγηση στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης. Η έννοια του ελάχιστου επιπέδου γεωργικής δραστηριότητας καθορίζεται βάσει αντικειμενικών κριτηρίων που δεν εισάγουν διακρίσεις. Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να εφαρμόσουν τον ορισμό αυτό και σε σχέση με άλλες παρεμβάσεις·

3) «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

4) «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου

και του Συμβουλίου·

5) «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, εκτός από την Κρήτη και την Εύβοια·

6) «γεωργικά προϊόντα»: τα προϊόντα που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι της Συνθήκης, με εξαίρεση τα προϊόντα αλιείας και υδατοκαλλιέργειας που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1379/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (βλ. παράρτημα Ι της Συνθήκης)·

7) «πρωτογενής γεωργική παραγωγή»: η παραγωγή προϊόντων του εδάφους και της κτηνοτροφίας που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι της Συνθήκης, χωρίς να εκτελούνται περαιτέρω εργασίες που μεταβάλλουν τη φύση αυτών των προϊόντων·

8) «μεταποίηση γεωργικών προϊόντων»: κάθε επέμβαση σε γεωργικό προϊόν από την οποία προκύπτει ένα επίσης γεωργικό προϊόν, με εξαίρεση τις εργασίες εντός της γεωργικής εκμετάλλευσης που είναι αναγκαίες για την προετοιμασία ενός προϊόντος ζωικής ή φυτικής προέλευσης για την πρώτη πώληση·

9) «εμπορία γεωργικών προϊόντων»: η κατοχή ή η έκθεση με σκοπό την πώληση, η διάθεση προς πώληση, η παράδοση ή κάθε άλλος τρόπος διάθεσης στην αγορά, εκτός από την πρώτη πώληση από γεωργό σε μεταπωλητές ή μεταποιητές, και κάθε δραστηριότητα προετοιμασίας ενός προϊόντος για την εν λόγω πρώτη πώληση· η πώληση από γεωργό σε τελικούς καταναλωτές θεωρείται εμπορία γεωργικών προϊόντων εάν πραγματοποιείται σε χωριστούς χώρους ή εγκαταστάσεις που προορίζονται ειδικά για τον σκοπό αυτόν·

10) «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου

	κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η διάταξη θα πρέπει να αναφέρεται σε εκτάσεις αντί για παραγωγή. Παρόμοια διάταξη προβλέπεται στον κανονισμό 2021/2115 για τα στρατηγικά σχέδια της ΚΓΠ.

Τροπολογία 538
Dario Nardella, André Franqueira Rodrigues, Eric Sargiacomo, Stefano Bonaccini, Claire Fita, Camilla Laureti

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί που πρέπει περιλαμβάνονται στα σχέδια ΕΠΕΣ
	1. Τα κράτη μέλη καθορίζουν στα οικεία σχέδια ΕΠΕΣ, όπως αναφέρονται στον τίτλο ΙΙΙ του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ, τους ορισμούς των όρων «γεωργική δραστηριότητα», «γεωργική έκταση», «επιλέξιμο εκτάριο» και «γεωργός νεαρής ηλικίας» σύμφωνα με αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια και την αρχή της αναλογικότητας, και σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό.
	2. Η «γεωργική δραστηριότητα» προσδιορίζεται μέσω μίας ή και των δύο από τις ακόλουθες δραστηριότητες:
	α) παραγωγή γεωργικών προϊόντων, η οποία συνίσταται σε όλες τις δραστηριότητες που αποσκοπούν στην παραγωγή των εν λόγω προϊόντων· όπου ως γεωργικά προϊόντα νοούνται τα προϊόντα που απαριθμούνται στο

παράρτημα Ι της ΣΛΕΕ, με εξαίρεση τα αλιευτικά προϊόντα, καθώς και το βαμβάκι και τα πρεμνοφυή δάση μικρού περίτροπου χρόνου·

β) διατήρηση των γεωργικών εκτάσεων, η οποία συνίσταται σε δραστηριότητες που αποσκοπούν στη διατήρηση των εκτάσεων σε κατάσταση κατάλληλη για βοσκή ή καλλιέργεια· όταν δικαιολογείται δεόντως για λόγους καλής διαβίωσης των ζώων ή για περιβαλλοντικούς λόγους, ή για την παροχή οικοσυστημικών υπηρεσιών, η εκτατική βόσκηση σε γεωργική έκταση η οποία δεν οδηγεί σε αύξηση της γεωργικής παραγωγής για τους ενδιαφερόμενους γεωργούς μπορεί επίσης να θεωρηθεί «διατήρηση»·

3. Η «γεωργική έκταση» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει μόνο τις εκτάσεις που χρησιμοποιούνται για γεωργικές δραστηριότητες, μεταξύ άλλων και όταν συνιστούν αγροδασικά συστήματα.

4. Το «επιλέξιμο εκτάριο» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει μόνο τις εκτάσεις που βρίσκονται στη διάθεση του γεωργού και οι οποίες περιλαμβάνουν:

α) γεωργικές εκτάσεις στις οποίες ασκείται γεωργική δραστηριότητα. Εάν στις εκτάσεις αυτές ασκούνται και μη γεωργικές δραστηριότητες, υπερισχύει η γεωργική δραστηριότητα·

β) εκτάσεις για τις οποίες παρέχεται στήριξη βάσει του άρθρου 5 παράγραφος 1 στοιχεία α) και ζ) [φθίνουσα εισοδηματική στήριξη, μικροκαλλιεργητές] του εν λόγω κανονισμού, ή στο πλαίσιο της βασικής εισοδηματικής στήριξης για τη βιωσιμότητα δυνάμει του τίτλου ΙΙΙ κεφάλαιο ΙΙ τμήμα 2 υποτμήμα 2 [βασική εισοδηματική στήριξη [συμπεριλαμβανομένων όλων των δικαιωμάτων], καθεστώς μικροκαλλιεργητών] του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115, στις οποίες δεν ασκείται γεωργική δραστηριότητα λόγω

δεσμεύσεων και υποχρεώσεων οι οποίες απορρέουν από ενωσιακές παρεμβάσεις ή εθνικές παρεμβάσεις ή άλλα προγράμματα που συνεισφέρουν στους ειδικούς στόχους της ΚΓΠ σχετικά με το περιβάλλον και το κλίμα·

γ) τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να συμπεριλάβουν στην έννοια του «επιλέξιμου εκταρίου» χαρακτηριστικά τοπίου τα οποία δεν καλύπτονται από τις δεσμεύσεις και τα προγράμματα που αναφέρονται στο σημείο ii), υπό την προϋπόθεση ότι τα εν λόγω χαρακτηριστικά τοπίου δεν παρεμποδίζουν σημαντικά την άσκηση της γεωργικής δραστηριότητας και δεν κυριαρχούν στο αγροτεμάχιο.

5. Ο «γεωργός νεαρής ηλικίας» ορίζεται κατά τρόπο ώστε να πληροί τουλάχιστον τις ακόλουθες προϋποθέσεις:

α) ανώτατο όριο ηλικίας τα 40 έτη·

β) να είναι «υπεύθυνος της εκμετάλλευσης».

Όταν ένας γεωργός θεωρείται ότι εμπίπτει στον ορισμό του «γεωργού νεαρής ηλικίας» κατά τον χρόνο της πρώτης πρόσβασης σε στήριξη, η ιδιότητα αυτή διατηρείται καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου επιλεξιμότητας που καθορίζεται στο πλαίσιο του σχετικού καθεστώτος στήριξης, ανεξαρτήτως αν ο γεωργός υπερβεί στη συνέχεια το ανώτατο όριο ηλικίας.

Or. en

Αιτιολόγηση

Πρώην άρθρο 4 σημείο 22 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ. Το αρχικό κείμενο τροποποιείται μόνο στην παράγραφο 1, στην παράγραφο 2 στοιχείο β), στην παράγραφο 4 στοιχείο α) και στην παράγραφο 5 στοιχείο α).

Τροπολογία 539
Mireia Borrás Pabón

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	1. «γεωργός»: i) φυσικό ή νομικό πρόσωπο του οποίου η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και ασκεί ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργική δραστηριότητα, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη στο κεφάλαιο για την ΚΓΠ εντός των σχεδίων των εθνικών τους προγραμμάτων αγροτικής ανάπτυξης, με αναφορά στον τίτλο ΙΙΙ του κανονισμού για τα σχέδια των εθνικών προγραμμάτων αγροτικής ανάπτυξης, σε συμμόρφωση με τα κριτήρια που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό· ή ii) φυσικό πρόσωπο ή μικρής εμβέλειας νομικό πρόσωπο, του οποίου η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά το οποίο ασκεί τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη·
	2. «δικαιούχος» (στο πλαίσιο της υλοποίησης του προγράμματος LEADER): φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή οντότητα με ή χωρίς νομική προσωπικότητα, που έχει συσταθεί ή λειτουργεί εντός της περιοχής στην οποία εφαρμόζεται η συναφής στρατηγική τοπικής ανάπτυξης, και συμβάλλει στην υλοποίηση της εν λόγω στρατηγικής, συμπεριλαμβανομένων δημόσιων φορέων, οικονομικών και κοινωνικών εταίρων, οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών και άλλων τοπικών φορέων·
	3. «ενεργός γεωργός»: κατά κύριο λόγο, ο γεωργός που ασκεί γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή του. Όσοι έχουν κύρια δραστηριότητα που δεν είναι γεωργική, αλλά ασκούν τουλάχιστον

ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης ενεργοί γεωργοί·

4. «πράξη»: η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς ή άλλους δικαιούχους στο πλαίσιο των παρεμβάσεων της ΚΓΠ για εισοδηματική στήριξη με βάση την έκταση και τα ζώα, όπως αυτές παρατίθενται στο άρθρο 5 [Είδη στήριξης] στοιχεία α) έως ζ), ιε) και ιστ) του παρόντος κανονισμού·

5. «νέος γεωργός»: ο γεωργός που δεν είναι νεαρής ηλικίας και αναλαμβάνει για πρώτη φορά επικεφαλής της γεωργικής εκμετάλλευσης, ανεξαρτήτως νομικής μορφής της εκμετάλλευσης αυτής·

6. «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[1α]·

7. «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιούνται για αγροτικές δραστηριότητες, τις διαχειρίζεται ένας γεωργός και βρίσκονται στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, στα εδάφη όπου εφαρμόζονται οι Συνθήκες, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ·

8. «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

9. «μικρά νησιά του Αιγαίου»: κάθε νησί του Αιγαίου Πελάγους εκτός από την Κρήτη και την Εύβοια.

Or. es

Τροπολογία 540
Cristina Maestre, Elena Sancho Murillo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	1) «γεωργός»: το φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή η ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξαρτήτως του νομικού καθεστώτος που προσδίδει το εθνικό δίκαιο σε μια τέτοια ομάδα και τα μέλη της, που διαθέτει εκμετάλλευση ευρισκόμενη στο πεδίο εδαφικής εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, σε συνάρτηση με τα άρθρα 349 και 355 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ), και ασκεί γεωργική δραστηριότητα όπως προσδιορίζεται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με το άρθρο 1β (νέο) του παρόντος κανονισμού·
	2) Ο «ενεργός γεωργός» προσδιορίζεται με τέτοιο τρόπο ώστε να διασφαλίζεται ότι χορηγείται στήριξη μόνο σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα ή σε ομάδες φυσικών ή νομικών προσώπων που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, χωρίς ωστόσο να αποκλείεται απαραιτήτως η παροχή στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης.
	Κατά τον καθορισμό της ιδιότητας του «ενεργού γεωργού», τα κράτη μέλη εφαρμόζουν αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια, όπως δοκιμές εισοδήματος, εισροές εργασίας στην αγροτικές εκμεταλλεύσεις, το εταιρικό αντικείμενο και την ένταξη των

γεωργικών δραστηριοτήτων τους σε εθνικά ή περιφερειακά μητρώα. Τα εν λόγω κριτήρια μπορούν να εισάγονται με μία ή περισσότερες μορφές οι οποίες επιλέγονται από τα κράτη μέλη, μεταξύ άλλων μέσω αρνητικού καταλόγου αποκλεισμού γεωργού από το να θεωρείται ενεργός γεωργός. Σε περίπτωση που κράτος μέλος θεωρεί «ενεργούς γεωργούς» τους γεωργούς που δεν έλαβαν άμεσες ενισχύσεις πέραν ενός ορισμένου ποσού για το προηγούμενο έτος, το ποσό αυτό δεν υπερβαίνει τα 5 000 EUR

3) «πράξη»:

α) έργο, σύμβαση, δράση ή ομάδα έργων ή δράσεων που έχουν επιλεγεί στο πλαίσιο του οικείου εθνικού και περιφερειακού σχεδίου για την ΚΓΠ·

β) στο πλαίσιο των χρηματοδοτικών μέσων, η συνολική επιλέξιμη δημόσια δαπάνη που χορηγείται σε χρηματοδοτικό μέσο και η επακόλουθη χρηματοδοτική στήριξη που παρέχεται στους τελικούς αποδέκτες από το εν λόγω χρηματοδοτικό μέσο·

4) Ο «νέος γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να αναφέρεται σε γεωργό που δεν είναι γεωργός νεαρής ηλικίας και ο οποίος είναι για πρώτη φορά υπεύθυνος της εκμετάλλευσης.

5) «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου·

6) «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ·

7) «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

8) «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, εκτός από την Κρήτη και την Εύβοια

Or. en

Αιτιολόγηση

[Πρώην άρθρο 4 παράγραφοι 14, 15, 17 και 23 του κανονισμού ΕΠΕΣ + ορισμός του «ενεργού γεωργού» από επιστολή της Προέδρου VdL + άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ), παράγραφος 9 στοιχείο γ), παράγραφος 16 του κανονισμού ΕΠΕΣ]: νέο κείμενο: ο ορισμός του «γεωργού» ακολουθεί τον υφιστάμενο ορισμό, ενώ ο ορισμός του «ενεργού γεωργού» αντιστοιχεί στον ορισμό του άρθρου 4 παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115 και τον ορισμός της «πράξης» στον αντίστοιχο ορισμό του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2115.

Τροπολογία 541
Raffaele Stancanelli, Isabella Tovaglieri, Csaba Dömötör

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	1) «γεωργός»: φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδει το εθνικό δίκαιο στις ομάδες αυτές και τα μέλη τους, που διαχειρίζεται γεωργική εκμετάλλευση όπως ορίζεται στο παρόν άρθρο και του οποίου η κύρια δραστηριότητα είναι γεωργική δραστηριότητα, όπως ορίζεται από τα

κράτη μέλη σύμφωνα με το άρθρο XX παράγραφος 1β (νέα).

Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίζουν ότι τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα ή ομάδες φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδει το εθνικό δίκαιο στις ομάδες αυτές και τα μέλη τους, τα οποία διαχειρίζονται γεωργική εκμετάλλευση όπως ορίζεται στο παρόν άρθρο, αλλά των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, θεωρούνται γεωργοί, υπό την προϋπόθεση ότι ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη.

2) Ο προσδιορισμός του «ενεργού γεωργού» γίνεται με τέτοιον τρόπο ώστε να περιλαμβάνονται κατά κύριο λόγο οι γεωργοί που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους και συμβάλλουν ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια. Οι μικροκαλλιεργητές, των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι γεωργική δραστηριότητα, αλλά ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως αυτό ορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης γεωργοί.»

3) «πράξη»: η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς στο πλαίσιο παρεμβάσεων εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ με βάση την έκταση και τα ζώα που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχεία α) έως ζ), ιε) και ιστ) του εν λόγω κανονισμού·

4) Ο «νέος γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να αναφέρεται σε γεωργό που δεν είναι γεωργός νεαρής ηλικίας και ο οποίος είναι για πρώτη φορά υπεύθυνος της εκμετάλλευσης.

5) «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[1]·

6) «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ·

7) «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

8) «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, πλην της Κρήτης και της Εύβοιας. [1] Κανονισμός (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 30ής Μαΐου 2018, για τη βιολογική παραγωγή και την επισήμανση των βιολογικών προϊόντων και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 834/2007 του Συμβουλίου (ΕΕ L 150 της 14.6.2018, σ. 1).

Or. en

Αιτιολόγηση

[Πρώην άρθρο 4 παράγραφοι 14, 15, 17 και 23 του κανονισμού ΕΠΕΣ + ορισμός του «ενεργού γεωργού» από επιστολή της Προέδρου VdL + άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ), παράγραφος 9 στοιχείο γ), παράγραφος 16 του κανονισμού ΕΠΕΣ]

Τροπολογία 542
Vilis Krištopans

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α

Ορισμοί

1) «γεωργός»: φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδει το εθνικό δίκαιο στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της, που διαθέτει εκμετάλλευση, όπως ορίζεται στην παράγραφο 7 του παρόντος κανονισμού, και ασκεί γεωργική δραστηριότητα, όπως προσδιορίζεται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με το άρθρο 2β παράγραφος 3 του παρόντος κανονισμού.

2) «δικαιούχος» (στο πλαίσιο της υλοποίησης του προγράμματος LEADER): φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή οντότητα με ή χωρίς νομική προσωπικότητα που έχει συσταθεί ή λειτουργεί εντός της περιοχής που καλύπτεται από τη σχετική στρατηγική τοπικής ανάπτυξης και συμβάλλει στην υλοποίηση της εν λόγω στρατηγικής, συμπεριλαμβανομένων δημόσιων φορέων, οικονομικών και κοινωνικών εταίρων, οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών και άλλων τοπικών φορέων·

3) «ενεργός γεωργός»: γεωργός ο οποίος ασκεί «γεωργική δραστηριότητα» στη γεωργική του εκμετάλλευση και «συμβάλλει ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια». Η «ενεργός συμβολή στην επισιτιστική ασφάλεια» καθορίζεται από το κράτος μέλος στο οικείο σχέδιο ΕΠΕΣ με βάση αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια, όπως το εισόδημα των γεωργών από τη γεωργική δραστηριότητα.

4) «πράξη»: η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς ή άλλους δικαιούχους στο πλαίσιο παρεμβάσεων εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ με βάση την έκταση και τα ζώα που αναφέρονται στο άρθρο 5 [Είδη παρέμβασης] στοιχεία α) έως ζ), ιε) και ιστ) του παρόντος κανονισμού·

5) «νέος γεωργός»: γεωργός που δεν είναι νεαρής ηλικίας και είναι για πρώτη φορά επικεφαλής της γεωργικής εκμετάλλευσης, ανεξάρτητα από τη

νομική μορφή αυτής·

6) «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[1α]·

7) «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 ΣΕΕ και τα άρθρα 349 και 355 ΣΛΕΕ·

8) «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

9) «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, εκτός από την Κρήτη και την Εύβοια.

[1α] Κανονισμός (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Μαΐου 2018, για τη βιολογική παραγωγή και την επισήμανση των βιολογικών προϊόντων και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 834/2007 του Συμβουλίου (ΕΕ L 150 της 14.6.2018, σ. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/848/oj).

Or. en

Τροπολογία 543
Georgiana Teodorescu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	1) «γεωργός»: φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδες φυσικών και νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδει το εθνικό δίκαιο στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της, του οποίου η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και ασκεί ελάχιστη παραγωγική γεωργική δραστηριότητα στην Ένωση, χωρίς να αποκλείεται η χορήγηση στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης σύμφωνα με τα κριτήρια που ορίζονται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό·
	2) Ο «ενεργός γεωργός» προσδιορίζεται με τέτοιο τρόπο ώστε να διασφαλίζεται ότι χορηγείται στήριξη μόνο σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα ή σε ομάδες φυσικών ή νομικών προσώπων που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, χωρίς ωστόσο να αποκλείεται απαραιτήτως η παροχή στήριξης σε γεωργούς με πολλαπλές δραστηριότητες ή σε γεωργούς μερικής απασχόλησης·
	3) «πράξη»: η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς ή άλλους δικαιούχους στο πλαίσιο παρεμβάσεων εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ με βάση την έκταση και τα ζώα που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχεία α) έως ζ), ιε) και ιστ) του παρόντος κανονισμού.
	4) Ο «νέος γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να αναφέρεται σε γεωργό που δεν είναι γεωργός νεαρής ηλικίας και ο οποίος είναι για πρώτη φορά υπεύθυνος της εκμετάλλευσης.

5) «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[1]·

6) «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ·

7) «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

8) «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, πλην της Κρήτης και της Εύβοιας. [1] Κανονισμός (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, της 30ής Μαΐου 2018, για τη βιολογική παραγωγή και την επισήμανση των βιολογικών προϊόντων και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 834/2007 του Συμβουλίου (ΕΕ L 150 της 14.6.2018, σ. 1).

Or. en

Αιτιολόγηση

[Πρώην άρθρο 4 παράγραφοι 14, 15, 17 και 23 του κανονισμού ΕΠΕΣ + ορισμός του «ενεργού γεωργού» από επιστολή της Προέδρου VdL + άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ), παράγραφος 9 στοιχείο γ), παράγραφος 16 του κανονισμού ΕΠΕΣ]· ο ορισμός του γεωργού έχει τροποποιηθεί·

Τροπολογία 544
Stefano Bonaccini

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	1) «γεωργός»:
	i) φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών και νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδει το εθνικό δίκαιο στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της, των οποίων η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και η κύρια δραστηριότητά τους είναι γεωργική, σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό· ή
	ii) φυσικό πρόσωπο ή μικρό νομικό πρόσωπο, του οποίου η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά το οποίο ασκεί τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη·
	2) Ο προσδιορισμός του «ενεργού γεωργού» γίνεται με τέτοιο τρόπο ώστε να περιλαμβάνονται κατά κύριο λόγο οι γεωργοί που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους και συμβάλλουν ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια. Οι μικροκαλλιεργητές, των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως αυτό ορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης γεωργοί·
	3) «πράξη»: η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς ή άλλους δικαιούχους στο πλαίσιο παρεμβάσεων εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ με βάση την έκταση και τα ζώα που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 στοιχεία α) έως ζ), ιε) και

ιστ) του παρόντος κανονισμού·

4) ο «νέος γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να αναφέρεται σε γεωργό που δεν είναι γεωργός νεαρής ηλικίας και ο οποίος είναι για πρώτη φορά υπεύθυνος της εκμετάλλευσης·

5) «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου·

6) «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ·

7) «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

8) «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, εκτός από την Κρήτη και την Εύβοια.

Or. en

Αιτιολόγηση

[Πρώην άρθρο 4 παράγραφοι 14, 15, 17 και 23 του κανονισμού ΕΠΕΣ + ορισμός του «ενεργού γεωργού» από επιστολή της Προέδρου VdL + άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ), παράγραφος 9 στοιχείο γ), παράγραφος 16 του κανονισμού ΕΠΕΣ]

Τροποποίηση του αρχικού κειμένου μόνο στην παράγραφο 1 στοιχείο i)

Τροπολογία 545
Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	1) «γεωργός»: i) φυσικό ή νομικό πρόσωπο του οποίου η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και του οποίου η κύρια δραστηριότητα είναι γεωργικής φύσεως, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη στο κεφάλαιο ΚΓΠ των οικείων σχεδίων ΕΠΕΣ, όπως αναφέρεται στον τίτλο ΙΙΙ του κανονισμού ΕΠΕΣ, σύμφωνα με τα κριτήρια που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό· ή ii) φυσικό πρόσωπο ή μικρό νομικό πρόσωπο, του οποίου η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά το οποίο ασκεί τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη.
	2) «δικαιούχος» (στο πλαίσιο της υλοποίησης του προγράμματος LEADER): φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή οντότητα με ή χωρίς νομική προσωπικότητα που έχει συσταθεί ή λειτουργεί εντός της περιοχής που καλύπτεται από τη σχετική στρατηγική τοπικής ανάπτυξης και συμβάλλει στην υλοποίηση της εν λόγω στρατηγικής, συμπεριλαμβανομένων δημόσιων φορέων, οικονομικών και κοινωνικών εταίρων, οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών και άλλων τοπικών φορέων.
	3) «ενεργός γεωργός»: πρωτίστως οι καλλιεργητές που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους. Οι καλλιεργητές, των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι γεωργικής φύσεως, αλλά ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως αυτό ορίζεται από

	τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης ενεργοί γεωργοί.
	3α) νέο. Σε καμία περίπτωση δεν θεωρούνται ότι ανταποκρίνονται στον ορισμό του «γεωργού» που προβλέπεται στην παράγραφο 1:
	α) φυσικό πρόσωπο:
	i) με ετήσιο μη γεωργικό εισόδημα άνω των 200 000 EUR ή·
	ii) που δεν έχει μόνιμη διαμονή εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης·
	β) οποιοδήποτε νομικό πρόσωπο:
	i) που δεν είναι εγκατεστημένο στην Ευρωπαϊκή Ένωση· ή
	ii) του οποίου η γεωργική δραστηριότητα αντιπροσωπεύει λιγότερο από το 50 % των ετήσιων εσόδων του· ή
	iii) στο οποίο λιγότερο από το 50 % των νομικών ή φυσικών προσώπων (μετόχων) που απαρτίζουν την εταιρεία έχουν μόνιμη κατοικία ή έδρα εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης· ή
	iv) στο οποίο λιγότερο από το 25 % των νομικών ή φυσικών προσώπων (μετόχων) που απαρτίζουν την εταιρεία έχουν ως κύρια δραστηριότητά τους τη γεωργία.

Or. en

Τροπολογία 546
Luke Ming Flanagan, Κωνσταντίνος Αρβανίτης, Sebastian Everding
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι

ορισμοί:

i) «γεωργός»: φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή η ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων η εκμετάλλευση των οποίων βρίσκεται στην Ένωση και των οποίων η κύρια δραστηριότητα είναι η γεωργική δραστηριότητα στη γεωργική έκταση της εκμετάλλευσής τους σύμφωνα με τα κριτήρια που ορίζονται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό, συμπεριλαμβανομένων των γεωργών με πολλαπλές δραστηριότητες οι οποίοι ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας·

ii) Ο «ενεργός γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει τους γεωργούς που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στη γεωργική έκταση της εκμετάλλευσής τους και συμβάλλουν ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια. Οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες, οι οποίοι ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη, και συμβάλλουν επίσης στην επισιτιστική ασφάλεια, θεωρούνται ενεργοί γεωργοί·

iii) «πράξη»: η ενίσχυση που χορηγείται σε γεωργούς ή άλλους δικαιούχους στο πλαίσιο παρεμβάσεων εισοδηματικής στήριξης της ΚΓΠ με βάση την έκταση και τα ζώα που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1 [Είδη παρέμβασης] στοιχεία α) έως ζ), ιε) και ιστ) του παρόντος κανονισμού·

iv) ο «νέος γεωργός» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να αναφέρεται σε γεωργό που δεν είναι γεωργός νεαρής ηλικίας και ο οποίος είναι για πρώτη φορά υπεύθυνος της εκμετάλλευσης·

v) «βιολογική γεωργία»: σύστημα βιολογικής παραγωγής πιστοποιημένο σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2018/848 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου·

vi) «εκμετάλλευση»: το σύνολο των μονάδων που χρησιμοποιεί για γεωργικές

δραστηριότητες και διαχειρίζεται ένας γεωργός στην επικράτεια του ίδιου κράτους μέλους, εντός του εδαφικού πεδίου εφαρμογής των Συνθηκών, όπως ορίζεται στο άρθρο 52 της ΣΕΕ σε συνδυασμό με τα άρθρα 349 και 355 της ΣΛΕΕ·

vii) «σύστημα γεωργικής γνώσης και καινοτομίας» ή «AKIS»: η συνδυασμένη ροή οργάνωσης και γνώσης μεταξύ προσώπων, οργανισμών και θεσμών που χρησιμοποιούν και παράγουν γνώση και καινοτομία για τη γεωργία και τους συναφείς τομείς που αναφέρονται στο άρθρο 20 του παρόντος κανονισμού·

viii) «μικρά νησιά του Αιγαίου»: όλα τα νησιά του Αιγαίου Πελάγους, εκτός από την Κρήτη και την Εύβοια·

Or. en

Αιτιολόγηση

Η υιοθέτηση ενός ορισμού για τον μεμονωμένο γεωργό θα μείωνε την περιττή διοικητική πολυπλοκότητα και θα διευκόλυνε την ομαλότερη μετάβαση των νεοεισερχόμενων και των γεωργών νεαρής ηλικίας στον γεωργικό τομέα. Ειδικότερα, θα αναγνώριζε ότι τα άτομα που είναι υπεύθυνοι μιας εκμετάλλευσης μπορεί, κατά τη φάση σύστασης της επιχείρησής τους, να χρειάζονται συμπληρωματικές πηγές εισοδήματος προκειμένου να επιτύχουν οικονομική βιωσιμότητα. Ως εκ τούτου, ένας ενιαίος ορισμός θα υποστήριζε τους στόχους της ανανέωσης των γενεών σύμφωνα με το άρθρο 15β, αίροντας τα κανονιστικά εμπόδια για τους νεοεισερχόμενους.

Τροπολογία 547
Carmen Crespo Díaz, Elena Nevado del Campo, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Άρθρο 1α (νέο) [πρώην άρθρο 4 παράγραφοι 14, 15, 17 και 23 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ + ορισμός του «ενεργού γεωργού» (από επιστολή της Προέδρου VdL) + άρθρο 4

παράγραφοι 3γ), 9γ), 16 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ]

1. «γεωργός»:

α) φυσικό ή νομικό πρόσωπο του οποίου η εκμετάλλευση βρίσκεται στην Ένωση και του οποίου η κύρια δραστηριότητα είναι γεωργική δραστηριότητα σύμφωνα με τα κριτήρια που καθορίζονται από τα κράτη μέλη. Στα κριτήρια αυτά συμπεριλαμβάνεται όρος για ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας και είναι επιτρεπτό να λαμβάνουν υπόψη την παραγωγή, το γεωργικό εισόδημα, το εργατικό δυναμικό, την εγγραφή στα γεωργικά μητρώα, τη διαχείριση της εκμετάλλευσης, την ανάληψη οικονομικού κινδύνου και τη συμβολή στην επισιτιστική ασφάλεια, την αγροτική απασχόληση και τη χωρική διαχείριση. Από τον ορισμό δεν αποκλείονται αυτομάτως οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες, οι γεωργοί μερικής απασχόλησης, τα νομικά πρόσωπα είτε οι ομάδες και ενώσεις γεωργών που ασκούν πραγματική γεωργική δραστηριότητα.

β) φυσικό πρόσωπο ή μικρής εμβέλειας νομικό πρόσωπο, του οποίου η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά το οποίο ασκεί τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη·

2. «ενεργός επαγγελματίας γεωργός»: ο γεωργός ο οποίος ασκεί κατά κύριο λόγο πραγματική γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή του, αναλαμβάνει τους οικονομικούς κινδύνους που είναι εγγενείς στη δραστηριότητα αυτή και συμβάλλει ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια, τη γεωργική παραγωγή, την αγροτική απασχόληση ή τη χωρική διαχείριση. Οι μικροκαλλιεργητές, οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες και ασκούν ως κύρια δραστηριότητα τη γεωργία θεωρούνται επίσης ενεργοί γεωργοί όταν ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως ορίζεται από τα

κράτη μέλη. Τα κράτη μέλη μπορούν να χρησιμοποιούν αντικειμενικά κριτήρια και αρνητικούς καταλόγους για να αποκλείουν αιτούντες των οποίων η δραστηριότητα είναι κατά κύριο λόγο μη γεωργική ή αμιγώς παθητική.

Or. es

Τροπολογία 548
Arash Saeidi, Luke Ming Flanagan, Sebastian Everding, Emma Fourreau

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Αντικείμενο και ορισμοί
	Η «γεωργική έκταση» προσδιορίζεται κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνει οποιαδήποτε έκταση αρόσιμης γης, μόνιμων καλλιεργειών και μόνιμων λειμώνων, μεταξύ άλλων και όταν συνιστούν αγροδασικό σύστημα στην περιοχή αυτή. Οι όροι «αρόσιμη γη», «μόνιμες καλλιέργειες» και «μόνιμοι λειμώνες» ορίζονται από τα κράτη μέλη εντός του ακόλουθου πλαισίου:
	i) «αρόσιμη γη»: η γη που καλλιεργείται για φυτική παραγωγή ή η γη που είναι διαθέσιμη για φυτική παραγωγή αλλά είναι σε αγρανάπαυση·
	ii) «μόνιμες καλλιέργειες»: καλλιέργειες, εκτός των μόνιμων λειμώνων και των μόνιμων βοσκοτόπων, οι οποίες δεν αποτελούν μέρος αμειψισποράς, καταλαμβάνουν εκτάσεις επί πέντε έτη ή περισσότερο και παράγουν επαναλαμβανόμενες εσοδείες, συμπεριλαμβανομένων των φυτωρίων και των δενδρυλλίων περιοδικής υλοτόμησης·
	iii) «μόνιμοι βοσκότοποι» και «μόνιμοι λειμώνες» (αναφερόμενοι στο εξής από

κοινού ως «μόνιμοι λειμώνες»): η γη που χρησιμοποιείται για την καλλιέργεια αγρωστωδών ή λοιπών ποωδών κτηνοτροφικών φυτών, είτε με φυσικό τρόπο ή με σπορά, καθώς και η έκταση στην οποία τα αγρωστώδη και τα λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά δεν κυριαρχούν ή απουσιάζουν, η οποία δεν έχει περιληφθεί στην αμειψισπορά της εκμετάλλευσης επί τουλάχιστον 10 έτη. Οι λειμώνες διακρίνονται σε τρεις κατηγορίες:

— προσωρινοί λειμώνες, που έχουν δημιουργηθεί έως και πριν από πέντε έτη·

— λειμώνες μακράς αμειψισποράς, που έχουν δημιουργηθεί για περίοδο πέντε έως δέκα ετών·

— μόνιμοι λειμώνες, που έχουν δημιουργηθεί εδώ και πάνω από 10 έτη.

Μπορούν επίσης να περιλαμβάνουν άλλα είδη κατάλληλα για βοσκή ή για την παραγωγή ζωοτροφών, όπως θάμνους ή δένδρα, όπου τα αγρωστώδη και τα λοιπά ποώδη κτηνοτροφικά φυτά δεν κυριαρχούν ή απουσιάζουν.

Or. fr

Αιτιολόγηση

Πρώην ΕΠΕΣ, άρθρο 4 σημεία 14, 15, 17, 23 + ορισμός «ενεργός γεωργός» VdL+ΕΠΕΣ, άρθρο 4 παράγραφοι 3γ, 9γ και 16

Τροπολογία 549
Alexander Bernhuber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Άρθρο 1 στοιχείο β) νέο — Ορισμοί που πρέπει να περιέχονται στα σχέδια ΕΠΕΣ

22)

1. Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ως «γεωργός νεαρής ηλικίας» νοείται ο γεωργός που πληροί τις ακόλουθες προϋποθέσεις:

α) είναι ηλικίας έως 40 ετών κατά τον χρόνο υποβολής της αίτησης για την εν λόγω στήριξη·

β) ασκεί πραγματικό και μακροπρόθεσμο έλεγχο στην εκμετάλλευση όσον αφορά τις αποφάσεις διαχείρισης, κερδοφορίας και χρηματοοικονομικού κινδύνου, είτε μόνος είτε από κοινού με άλλους γεωργούς.

2. Τα κράτη μέλη μπορούν να περιλαμβάνουν στα οικεία σχέδια ΕΠΕΣ πρόσθετους όρους σχετικά με την επαρκή κατάρτιση ή τις απαιτούμενες δεξιότητες. Δεν καθορίζουν όριο ηλικίας άλλο από εκείνο που προβλέπεται στην παράγραφο 1 στοιχείο α), και οπωσδήποτε όχι χαμηλότερο όριο ηλικίας, ούτε περιορίζουν την περίοδο κατά την οποία ο γεωργός που πληροί τις προϋποθέσεις της παραγράφου 1 μπορεί να λάβει στήριξη για γεωργούς νεαρής ηλικίας ορίζοντας μέγιστο αριθμό ετών από την εγκατάστασή του ή από την υποβολή της πρώτης αίτησης.

3. Όταν ένας γεωργός πληροί την προϋπόθεση που προβλέπεται στην παράγραφο 1 στοιχείο α) κατά την έναρξη πολυετούς παρέμβασης ή δέσμευσης, διατηρεί την ιδιότητα του νέου γεωργού καθ' όλη τη διάρκεια της εν λόγω παρέμβασης ή δέσμευσης, ανεξάρτητα από το αν υπερβεί το όριο ηλικίας κατά τη διάρκεια της εν λόγω παρέμβασης ή δέσμευσης.

4. Η παράγραφος 1 εφαρμόζεται με την επιφύλαξη των διατάξεων βάσει των οποίων η στήριξη συνδέεται με την πρώτη εγκατάσταση ως γεωργού και χορηγείται μόνο μία φορά.

Or. de

Αιτιολόγηση

Former NRP Article 4(22), agreed to be transferred. Amendments compared to the transferred text: new age limit to the definition (under 40), instead of an age range. Additional provisions that need to be fulfilled The amendment establishes a purely age-based definition in the basic legal act: a young farmer is anyone who is 40 years old or younger at the time of the respective application. This means that support for young farmers remains available throughout the entire period up to the age limit — a farmer who takes over a holding at the age of 20 can therefore benefit for two decades. This reflects the economic reality that the establishment and investment phase following a farm takeover extends far beyond the previously customary limited support periods, and it eliminates the disadvantage faced by particularly early farm takeovers, which under the current rules fall out of support after only a few years, while later successors continue to receive support up to the age limit. Paragraph 2 preserves the competence of the Member States with regard to education and qualification requirements, but prohibits both lower national age limits and national time limits on the duration of support that would undermine the age-based definition. Paragraph 3 ensures that a young farmer who exceeds the age limit during an ongoing multiannual intervention does not lose eligibility for that intervention. Paragraph 4 clarifies that one-off aids linked to first establishment — in particular the installation support pursuant to Article 14 — remain one-off; the age-based definition does not create an entitlement to repeated granting of such support.

Τροπολογία 550
Jérémy Decerle, Laurence Farreng, Stéphanie Yon-Courtin, Grégory Allione, Pascal Canfin

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	1) «γεωργός»: φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδει το εθνικό δίκαιο στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της, το οποίο διαθέτει εκμετάλλευση ευρισκόμενη στην Ένωση και ασκεί γεωργική δραστηριότητα όπως ορίζεται από τα κράτη μέλη.
	2) «ενεργός γεωργός»: φυσικό πρόσωπο:
	α) το οποίο, μόνο ή από κοινού με άλλους συνδεδεμένους γεωργούς, κατέχει το κεφάλαιο της γεωργικής εκμετάλλευσης και ελέγχει, άμεσα ή έμμεσα, τα μέσα

	παραγωγής
	β) το οποίο συμμετέχει στη λήψη στρατηγικών και επιχειρησιακών αποφάσεων
	γ) του οποίου το ετήσιο μη γεωργικό εισόδημα, εάν υπάρχει, δεν υπερβαίνει το τετραπλάσιο του ετήσιου εθνικού κατώτατου μισθού
	δ) το οποίο μπορεί να επιδείξει κατάλληλη γεωργική κατάρτιση
	Ένα φυσικό πρόσωπο μπορεί να αναγνωριστεί ως ενεργός γεωργός από ένα κράτος μέλος μόνο μία φορά.
	Τα κράτη μέλη μπορούν να αποφασίσουν να περιορίσουν ορισμένα μέτρα μόνο στους ενεργούς γεωργούς.

Or. en

Τροπολογία 551
Willemien Koning

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ο προσδιορισμός του «ενεργού γεωργού» γίνεται με τέτοιο τρόπο ώστε να περιλαμβάνονται κατά κύριο λόγο οι γεωργοί που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους και συμβάλλουν ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια. Οι γεωργοί των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργική δραστηριότητα, αλλά οι οποίοι ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως αυτό καθορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης ενεργοί γεωργοί, ανεξαρτήτως της νομικής μορφής υπό την οποία ασκείται η γεωργική δραστηριότητα. Τα κράτη μέλη

καθορίζουν το ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας κατά τρόπο ώστε οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες και οι γεωργοί μερικής απασχόλησης που ασκούν πραγματική γεωργική δραστηριότητα να μην αποκλείονται από τη στήριξη. Οι δραστηριότητες διαφοροποίησης που ασκούνται στην εκμετάλλευση και συνδέονται με τη γεωργική δραστηριότητα, όπως η θεραπευτική γεωργία, ο αγροτουρισμός, οι απευθείας πωλήσεις και η παραγωγή ενέργειας από ανανεώσιμες πηγές, δεν επηρεάζουν την ιδιότητα του ενεργού γεωργού.

Or. en

Αιτιολόγηση

Πρώην άρθρο 4 του κανονισμού ΕΠΕΣ, συμφωνήθηκε να μεταφερθεί. Τροπολογίες σε σχέση με το μεταφερόμενο κείμενο: ο όρος «μικροκαλλιεργητές» αντικαθίσταται από τον όρο «γεωργοί»· προσθήκη της φράσης «ανεξαρτήτως της νομικής μορφής υπό την οποία ασκείται η γεωργική δραστηριότητα»· προσθήκη των δύο τελευταίων φράσεων που διασφαλίζουν ότι προστατεύονται οι γεωργοί με πολλαπλές δραστηριότητες και οι γεωργοί μερικής απασχόλησης που ασκούν πραγματική γεωργική δραστηριότητα και δραστηριότητες διαφοροποίησης στην εκμετάλλευση. Η διάταξη αυτή αντιστοιχεί στο άρθρο 1α σημείο 2 του κανονισμού για την ΚΓΠ, όπως ορίζεται στο έγγραφο εργασίας στο οποίο έχουν ενσωματωθεί οι μεταφερόμενες διατάξεις.

Τροπολογία 552
Michal Wiezik

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	2) Η «γεωργική δραστηριότητα» προσδιορίζεται μέσω μίας ή και των δύο από τις ακόλουθες δραστηριότητες:
	α) την παραγωγή γεωργικών προϊόντων, η οποία περιλαμβάνει δράσεις όπως η εκτροφή ζώων ή η καλλιέργεια, όπου ως

γεωργικά προϊόντα νοούνται τα προϊόντα που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι της ΣΛΕΕ με εξαίρεση τα αλιευτικά προϊόντα, καθώς και το βαμβάκι και τα πρεμνοφυή δάση μικρού περίτροπου χρόνου και την παραγωγή προϊόντων ελωδών καλλιεργειών σε αγροτεμάχια του συστήματος αναγνώρισης αγροτεμαχίων (ΣΑΑ), παρά την απαρίθμηση των εν λόγω προϊόντων στο παράρτημα Ι της ΣΛΕΕ·

β) διατήρηση των γεωργικών εκτάσεων, η οποία συνίσταται στις δραστηριότητες που αποσκοπούν στη διατήρηση των εκτάσεων σε κατάσταση κατάλληλη για βοσκή ή καλλιέργεια, συμπεριλαμβανομένων των περιπτώσεων στις οποίες εφαρμόζονται για λόγους καλής διαβίωσης των ζώων ή για περιβαλλοντικούς λόγους και οι οποίες δεν οδηγούν σε αύξηση της γεωργικής παραγωγής για τους γεωργούς.

Or. en

Τροπολογία 553
Barry Cowen, Asger Christensen, Christine Singer, Jérémy Decerle

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τους σκοπούς του άρθρου 3α, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί: α) «απαίτηση»: κάθε επιμέρους κανονιστική απαίτηση διαχείρισης βάσει της νομοθεσίας της Ένωσης που αναφέρεται στο παράρτημα Ι μέρος Α στο πλαίσιο συγκεκριμένης νομικής πράξης, η οποία διαφέρει επί της ουσίας από οποιαδήποτε άλλη απαίτηση της ίδιας νομικής πράξης· β) «νομική πράξη»: καθεμία από τις επιμέρους οδηγίες και κανονισμούς που

αναφέρονται στο παράρτημα Ι μέρος Α· γ) «επανάληψη μη συμμόρφωσης»: μη συμμόρφωση με την ίδια απαίτηση ή το ίδιο πρότυπο περισσότερες από μία φορές εντός περιόδου τριών συναπτών ημερολογιακών ετών, υπό τον όρο ότι ο δικαιούχος έχει ενημερωθεί σχετικά με προηγούμενη μη συμμόρφωση και, κατά περίπτωση, είχε τη δυνατότητα να λάβει τα απαραίτητα μέτρα για τη διόρθωση της εν λόγω προηγούμενης μη συμμόρφωσης.

Or. en

Τροπολογία 554
Stanislav Stoyanov, Ilia Lazarov

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ο «ενεργός γεωργός» καθορίζεται από τα κράτη μέλη και εφαρμόζεται σε προαιρετική βάση, κατά τη διακριτική ευχέρεια κάθε κράτους μέλους, κατά τρόπο ώστε να περιλαμβάνονται οι γεωργοί που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους και συμβάλλουν ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια. Κατά τον καθορισμό της ιδιότητας του «ενεργού γεωργού», τα κράτη μέλη εφαρμόζουν αντικειμενικά και αμερόληπτα κριτήρια. Τα εν λόγω κριτήρια μπορούν να εισάγονται με μία ή περισσότερες μορφές οι οποίες επιλέγονται από τα κράτη μέλη, μεταξύ άλλων μέσω αρνητικού καταλόγου αποκλεισμού γεωργού από το να θεωρείται ενεργός γεωργός. Οι μικροκαλλιεργητές, των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως αυτό

	ορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης γεωργοί.

Or. en

Τροπολογία 555
Jessika van Leeuwen, Sander Smit, Veronika Vrecionová

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	Για τον σκοπό του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	1) Ο προσδιορισμός του «ενεργού γεωργού» γίνεται με τέτοιο τρόπο ώστε να περιλαμβάνονται κατά κύριο λόγο οι γεωργοί που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους και συμβάλλουν ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια· αποκλείονται οι ιδιοκτήτες ή μέτοχοι γεωργικών εκμεταλλεύσεων που είναι κάτοικοι τρίτης χώρας. Οι μικροκαλλιεργητές, των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως αυτό ορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης γεωργοί.

Or. en

Αιτιολόγηση

[Πρώην άρθρο 4 παράγραφοι 14, 15, 17 και 23 του κανονισμού ΕΠΕΣ + ορισμός του «ενεργού γεωργού» από επιστολή της Προέδρου VdL + άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ), παράγραφος 9 στοιχείο γ), παράγραφος 16 του κανονισμού ΕΠΕΣ]· προστέθηκε η ακόλουθη φράση: «αποκλείονται οι ιδιοκτήτες ή μέτοχοι γεωργικών εκμεταλλεύσεων που είναι κάτοικοι τρίτης χώρας»

Τροπολογία 556

Tomáš Kubín

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμός του γεωργού
	Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:
	«γεωργός»: φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων, ανεξάρτητα από το νομικό καθεστώς που προσδίδει το εθνικό δίκαιο στην εν λόγω ομάδα και τα μέλη της, που διαθέτει εκμετάλλευση, όπως ορίζεται στο άρθρο 4 παράγραφος 16 του κανονισμού ΕΠΕΣ, και ασκεί γεωργική δραστηριότητα, όπως προσδιορίζεται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με το άρθρο 2β παράγραφος 3 του παρόντος κανονισμού.

Or. en

Αιτιολόγηση

Άρθρο 1α (νέο) [πρώην άρθρο 4 παράγραφος 3 στοιχείο γ) και άρθρο 4 παράγραφος 16 του κανονισμού για τα σχέδια ΕΠΕΣ].

Τροπολογία 557
Maria Walsh

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	2) Ο «ενεργός γεωργός» προσδιορίζεται με τέτοιον τρόπο ώστε να διασφαλίζεται ότι χορηγείται στήριξη μόνο σε φυσικά ή

νομικά πρόσωπα ή σε ομάδες φυσικών ή νομικών προσώπων που ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, συμπεριλαμβανομένων των γεωργών με πολλαπλές δραστηριότητες, των γεωργών μερικής απασχόλησης και των μικρών οικογενειακών γεωργικών εκμεταλλεύσεων.

Για να θεωρείται κάποιος «ενεργός γεωργός», απαιτείται να διαθέτει κατάλληλη εκπαίδευση ή τις κατάλληλες δεξιότητες που απαιτούνται, όπως καθορίζονται από τα κράτη μέλη.

Or. en

Αιτιολόγηση

Πρώην άρθρο 4 του κανονισμού ΕΠΕΣ — Τροπολογίες σε σχέση με το μεταφερόμενο κείμενο: ορισμός του ενεργού γεωργού και η ακόλουθη παράγραφος (εκπαίδευση ως κριτήρια για τον ορισμό του ενεργού γεωργού).

Τροπολογία 558
Emma Wiesner, Christine Singer, Asger Christensen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	1) Ο προσδιορισμός του «ενεργού γεωργού» γίνεται με τέτοιον τρόπο ώστε να περιλαμβάνονται κατά κύριο λόγο οι γεωργοί που ασκούν γεωργική δραστηριότητα στην εκμετάλλευσή τους και συμβάλλουν ενεργά στην επισιτιστική ασφάλεια ή στην παραγωγή γεωργικών προϊόντων. Οι μικροκαλλιεργητές, των οποίων η κύρια δραστηριότητα δεν είναι η γεωργία, αλλά ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας, όπως αυτό ορίζεται από τα κράτη μέλη, θεωρούνται επίσης

γεωργοί.

Or. en

Τροπολογία 559
Ciaran Mullooly

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	1) «γεωργός»:
	i) φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων η εκμετάλλευση των οποίων βρίσκεται στην Ένωση και των οποίων η κύρια δραστηριότητα είναι η γεωργική δραστηριότητα στη γεωργική έκταση της εκμετάλλευσής τους σύμφωνα με τα κριτήρια που ορίζονται από τα κράτη μέλη σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό· ή συμπεριλαμβανομένων των γεωργών με πολλαπλές δραστηριότητες και των γεωργών με διπλό εισόδημα, οι οποίοι ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας.

Or. en

Αιτιολόγηση

Πρώην άρθρο 4 παράγραφος 3γ του κανονισμού ΕΠΕΣ, συμφωνήθηκε να μεταφερθεί. Τροπολογίες σε σχέση με το μεταφερόμενο κείμενο: στο σημείο 1), προστέθηκε η φράση «ή ομάδα φυσικών ή νομικών προσώπων»· προστέθηκε η φράση «στη γεωργική έκταση της εκμετάλλευσής τους»· προστέθηκε η φράση «συμπεριλαμβανομένων των γεωργών με πολλαπλές δραστηριότητες και των γεωργών με διπλό εισόδημα, οι οποίοι ασκούν τουλάχιστον ένα ελάχιστο επίπεδο γεωργικής δραστηριότητας».

Τροπολογία 560
Christine Singer

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	8 (νέο)
	Στην περίπτωση συνεταιριστικής γεωργικής εκμετάλλευσης, ως νομικού συνεταιρισμού, συγκρίσιμης νομικής οντότητας ή ένωσης φυσικών ή νομικών προσώπων, τόσο η συνεταιριστική γεωργική εκμετάλλευση αυτή καθαυτή όσο και, κατά περίπτωση, τα μεμονωμένα μέλη της εμπίπτουν στους ορισμούς που παρατίθενται στο εδάφιο 1 σημεία i) και ii), στο εδάφιο 3 και στο εδάφιο 5, υπό την προϋπόθεση ότι τα μέλη συμμετέχουν επί ίσοις όροις στην εκμετάλλευση.

Or. en

Αιτιολόγηση

Οι συνεταιριστικές γεωργικές εκμεταλλεύσεις είναι πολυοικογενειακές γεωργικές επιχειρήσεις στις οποίες μεμονωμένοι γεωργοί συνεργάζονται επί ίσοις όροις και αναλαμβάνουν από κοινού την ευθύνη. Η επιλογή μιας συνεταιριστικής δομής δεν θα πρέπει να συνεπάγεται λιγότερο ευνοϊκή μεταχείριση σε σύγκριση με την ατομική γεωργική εκμετάλλευση. Ενώ η στήριξη εξακολουθεί να χορηγείται στον συνεταιρισμό ως δικαιούχο, τα μέλη του θα πρέπει να αναγνωρίζονται ως γεωργοί για τους κανόνες που σχετίζονται με τη στήριξη, ιδίως για τη διευκόλυνση της πρόσβασης των γεωργών νεαρής ηλικίας και των νέων γεωργών.

Τροπολογία 561
Heléne Fritzon

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί που πρέπει περιλαμβάνονται στα σχέδια ΕΠΕΣ
	Τα κράτη μέλη καθορίζουν περαιτέρω στα οικεία σχέδια ΕΠΕΣ τους ορισμούς

	του «ενεργού γεωργού», της «γεωργικής δραστηριότητας», της «γεωργικής έκτασης», του «επιλέξιμου εκταρίου», του «γεωργού νεαρής ηλικίας» και του «νέου γεωργού», σύμφωνα με το παρόν άρθρο, βάσει αντικειμενικών και αμερόληπτων κριτηρίων και της αρχής της αναλογικότητας.

Or. en

Αιτιολόγηση

Προσθήκη του όρου «ενεργός γεωργός» στον κατάλογο των όρων που πρέπει να καθορίζονται στα σχέδια ΕΠΕΣ.

Τροπολογία 562
Jessica Polfjärd

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 1α
	Ορισμοί
	2) Διαγραφή

Or. en

Αιτιολόγηση

Διαγράφεται ο προτεινόμενος από την Επιτροπή ορισμός του «ενεργού γεωργού» προκειμένου να διατηρηθεί ο ισχύων ορισμός.